بعون صناع مکین و مکان و فضل خلاق زمین و زمان

مثنوی مجنون و لیلی

در مطبع نامی منشی نولکشور بحسن طبع مزین و مصحح گردیده

CC-0. Kashmir Research Institute, Srinagar. Digitized by eGangotri

بسم الله الرحمن الرحیم

ای نام تو بهترین سر آغاز — بی نام تو نامه کی کنم باز
ای کارگشای هر چه هستند — نام تو کلید هر چه بستند

ای هیچ خطی نگشته زاول — بی حجت نام تو مسجل
ای هست کن اساس هستی — کوته ز درت دراز دستی

ای خطبهٔ تو تبارک الله — فیض تو همیشه بارک الله
ای هست نه بر طریق چونی — دانای درونی و برونی

ای هفت عروس نه عماری — بر درگه تو به پرده داری
ای هر چه رسیده و آرمیده — در کن فیکون تو آفریده

ای واهب عقل و باعث جان — در حکم تو هست و نیست یکسان
ای محرم عالم تحیر — عالم ز تو هم تهی و هم پر

ای تو بصفات خویش موصوف — ای هی تو همه کرام معروف
ای امر ترا نفاذ مطلق — وز امر تو کائنات مشتق

ای مقصد همت بلندان — مقصود دل نیازمندان
ای سرمه کش بلند بینان — در باز کن درون نشینان

ای بر ورق تو درس ایام — ز آغاز رسیده تا بانجام
صاحب توئی آن دگر گدا مند — سلطان توئی آن دگر غلامند

راه تو بنور لایزالی — از شرک و شریک هر دو خالی
در صنع تو کامد از خدا بیش — عاجز شده عقل علت اندیش

ترتیب جهان چنانکه بایست — کردی بمثابه که شایست
در راه تو هر کرا وجودست — مشغول پرستش و سجودست

بر ابلق صبح داد هم شام — حکمت زده این طویلهٔ ایام
گر هفت گره بچرخ دادی — هفتاد گره برو گشادی

خاکسر را ز خاک سودی — صد آینه را بدو زدودی
بر هر ورقی که حرف راندی — نقش همه را دو حرف خواندی

CC-0. Kashmir Research Institute, Srinagar. Digitized by eGangotri

بر کوه کن ز کاف و نونی / کردی چو سپهر بی ستونی
هر جا که خزینه شگرف ست / قفلش بکلید این دو حرف ست
حرفی به غلط رها نکردی / یک نقطه در و خطا نکردی
در عالم عالم آفریدن / بر زین نتوان رقم کشیدن
هر دم نه بحق دست رنجی / بخشی بدل خراب گنجی
در قسمت بندگی و شاهی / دولت تو دهی بهر کجا خواهی
از آتش ظلم دود مظلوم / احوال همه ترست معلوم
هم قصه نانموده دانی / هم نامه ناتوشته خوانی
عقل آبله پای و کوی تاریک / وانگاه رهی چو موی باریک
توفیق تو گر نه ره نماید / این عقده بعقل کی گشاید
عقل از در تو بصر فروزد / گر پای درون نهد بسوزد
ای عقل مرا کفایت از تو / جستن ز من و هدایت از تو
من بیدل و راه بیم ناکست / چون راهبرم توئی چه باکست
عاجز شدم از گرانی بار / طاقت نه چگونه باشد انکار
میکوشم و در تنم توان نیست / کارام تو هست پاک از آن نیست
گر لطف کنی و گر کنی قهر / پیش تو یکی ست نوش با زهر
شک در دل من بود کاسیرم / از لطف زیم ز قهر میرم
یا شربت لطف دار پیشم / یا زهر مکن ز قهر خویشم
گر قهر سزای ماست آخر / هم لطف برای ماست آخر
تا در نفسم عنایتی هست / فتراک تو کی گذارم از دست
وانگه که نفس به آخر آید / هم خطبه نام تو سراید
آن لحظه که مرگ را بپیچم / هم نام تو در حنوط پیچم
چون گرد شود وجود پستم / هر جا که روم ترا پرستم
از ظلمت خود رهائیم ده / با نور خود آشنائیم ده
ما هیچیم در حساب هستی / بر یاد تو مے خورم دو دستی
در عصمت این چنین حصاری / شیطان رجیم کیست باری
احرام گرفته ام بکویت / لبیک زنان بجست جویت
احرام شکن بسی ست زنهار / ز احرام شکستنم نگه دار
من بیکس و در خنامهائی / هان ای کس بیکسان توئی دانی
چون نیست بجز تو دستگیرم / هست از کرم تو ناگزیرم
یک ذره ز کیمیای اخلاص / گر بر سر من نهی شوم خاص
آنجا که نهی ز لطف یک تاب / زر گردد و خاک و در شود آب
من گر گهرم و گر سفالم / پیرایه تست و مستمالم
پیش تو نه دین نه طاعت آرم / افلاس تهی شفاعت آرم
تا غرق نشد سفینه در آب / رحمت کن و دستگیر و دریاب
بردار مرا که اوفتادم / وز مرکب جهد خود بیادم
از ظلمت خود رهائیم ده / با نور خود آشنائیم ده
هم تو بعنایت الهی / آنجا قدمم نهی که خواهی
تا چند مرا ز بیم و امید / پروانه دهی بماه و خورشید
از خرمن خویش ده زکاتم / منویس بر این و آن براتم
تا کی به نیاز هر نواله / بر شاه و شبان کنی حواله
از خوان تو با نعیم تر کیست / وز حضرت تو کریم تر کیست

CC-0. Kashmir Research Institute, Srinagar. Digitized by eGangotri

چون مرز کهه جود من خرابی / آباد شوم بخاک و آبی
خاکی ده از آستان خویشم / وابی که دل برد ز پیشم
روزیکه مرا ز من ستانی / ضائع مکن از من آنچه دانی
دانگاه مرا بمن دهی باز / یک سایه ز لطف بر من انداز
از سایه کز و چراغ دورست / آن سایه که او چراغ نورست
تا با تو چو خاص نور گردم / چون نور ز سایه دور گردم
در های همه ز عهد خالیست / الا در تو که لایزالیست
هر عهد که هست در حیاتست / عهد از پس مرگ بی ثباتست
چون عهد تو هست جاودانی / یعنی که بمرگ و زندگانی
چندانکه قرار عهد یابم / از عهد تو روی بر نتابم
بی یاد تو ام نفس نیاید / با یاد تو یاد کس نیاید
اول که نیافریده بودم / وین رسم و روش ندیده بودم
کیمخت اگر رسیم کردی / باز از پی او ادیم کردی
بر صورت من ز روی هستی / آرایش آفرین تو بستی
اکنونکه نشانه گاه جودم / تا باز عدم شود وجودم
هر جا که نشاندیم نشستم / وانجا که براندیم رجستم
گردنده رهست و من درین راه / گه بر سر تخت و گاه در چاه
گر پیر شدم وگر جوانم / ره مختلف است و من همانم
از حال بحال اگر بگردم / هم بر ورق اولین نوردم
چون خلقتم آفریدی اول / آخر نگذاریم معطل
گر مرگ رسد چرا هراسم / کان راه منست می شناسم
این مرگ نه باغ بوستانست / وین راه سرای دوستانست
تا چند کنم ز مرگ فریاد / گر مرگم از وست مرگ چه باد
گر بنگرم آنچنانکه رایست / آن مرگ نه مرگ نقل جایست
از خورد گهی بخوابگاهی / در خواب گهی ببزم شاهی
خوابی که به بزم تست راهش / گردن نکشم ز خوابگاهش
چون شوق تو هست خانه خیزم / خوش خیزم و شادیانه خیزم
از بحر تو هست آب خیزش / هر قطره و مد برون مریزش
گویند نظامی از سر درد / در نظم دعا دلیری کرد
گر صد لغت از زبان کشاید / در هر لغتی ترا سراید
هم در تو صد هزار تشویر / در هر قلم هزار تقریر
در دم نزند چو تنگ حالان / وانی سخن زبان لالان
گر تن خستی سرشته تست / ور خط جستی نوشته تست
گر هر چه نوشته بشوئی / شویم دل ازین زیاده گوئی

در نعت سید المرسلین محمد مصطفی صلی الله علیه وسلم

گر باز بدان قدم رسانی / وایام عنان ستاند از چنگ
ره پازده از سر قبولم / ای داور داوران تو دانی
زان پیش کاجل سپرد فرهنگ / بر روضهٔ تربت رسولم
ای شاه سوار ملک هستی / سلطان خرد ز چیره دستی
ای ختم پیمبران مرسل / حلوای پسین و ملح اول
نوباوه باغ اولین صلب / لشکرکش عهد آخرین طلب
ای حاکم کشور کفایت / فرمان ده فتوی ولایت

CC-0. Kashmir Research Institute, Srinagar. Digitized by eGangotri

هر کار که بی تو خود پرستی — شمشیر ادب خورد و دوستی
ای خاک تو توتیای بینش — روشن بتو چشم آفرینش
شمعی که نه از تو نور گیرد — از باد بروت خود بمیرد
ای قائم افصح القبائل — یک رحمتی اوضح الدلائل
دارندهٔ حجت الهی — دانندهٔ راز صبحگاهی
ای سید بارگاه کونین — شاهنشه شهر قاب قوسین
رفتی ز ورای عرش والا — هفتاد هزار پرده بالا
ای صدر نشین هر دو عالم — محراب زمین و آسمان هم
ای گشته زمین زمان دولت — نی نی شده آسمان زینت
ای شش جهت از تو خیره مانده — بر هفت فلک براق رانده
شش هفت هزار سال بوده — کین دبدبه را جهان شنوده
هر عقل که بی تو عقل بوده — هر جان که نه زنده با تو مرده
ای عقل نواله سنج خوانت — جان بنده نویس آستانت
ای کنیت نام تو موید — بوالقاسم و انگهی محمد
عقل ارچه خلیفه شگرف است — بر لوح سخن تمام حرف است
هم مهر موید بدارد — تا دین محمدی ندارد
ای شاه مقربان درگاه — بزم تو ورای هفت خرگاه
صاحب طرف ولایت جود — مقصود جهان جهان مقصود
سر جوش خلاصهٔ معانی — سرچشمهٔ آب زندگانی
از بهر تو جمله آفریده — خوان کرمش بتو رسیده
خاک تو ادیم روی آدم — نور تو چراغ هر دو عالم
دوران که فرس نهاده بستت — با هفت فرس پیاده بستت
چرخ از پی سجدهٔ تو میساخت — گردنده شد و بهانه پرداخت
طوف حرم تو سازد انجم — از گشتن چرخ پی کند گم
آن کیست که بر بساط هستی — با تو نکند چو خاک پستی
اکسیر تو داده خاک را لون — وز مهر تو آفریده شد کون
سرخیل توئی و جمله خیل اند — مقصود توئی همه طفیل اند
سلطان سریر کائناتی — شاهنشه کشور حیاتی
لشکرگه تو سپهر خضرا — گیسوی تو چتر غمزه طغرا
در خانهٔ دین بپنج بنیاد — بستی در صد هزار بیداد
این پنج نماز کاصل توبه است — در نوبتی تو پنج نوبه است
این خانهٔ هفت سقف کرده — بر چار خلیفه وقف کرده

در فضیلت اصحاب رضی الله عنهم

صدیق بصدق پیشوا بود — فاروق ز فرق هم جدا بود
آن پیر خدائی خداترس — با شیر خدای بود همدرس
هر چار ز یک نور دبودند — ریحان یک آبخور دبودند
زین چار خلیفه شد فلک راست — خانه بچهار حد مهیاست
زامیزش این چهارگانه — شد خوش نمک این چهار خانه
دین را که چهار ساق دادی — زینگونه چهار طاق دادی
چون ابر و خوب تو در آفاق — هم جفت شد این چهار هم طاق
هر یک ز یشان خلیفه بود — در دین نبی چو راه بنمود

CC-0. Kashmir Research Institute, Srinagar. Digitized by eGangotri

در فضیلت معراج حضرت رسالت مآب

از حلقهٔ دست بند این فرش — یک رقص تو تا کجاست تا عرش
ای نقش تو معرج معانی — معراج تو قفل آسمانی
از حوصلهٔ زمانه تنگ — بر فرق فلک زده شب آهنگ
هر هفت خزینه در گشاده — بر چار گرفت دم نهاده
چون شب علم سیاه برداشت — شبرنگ تو رقص راه برداشت
خلوتگه عرش گشت جایت — پرواز پری گرفت پایت
سر بر زده زین سرای فانی — از اوج سرای امهانی
جبریل رسید طوق در دست — در خدمت تو لک کمر بست
هر هفت فلک که حلقه بستند — نظارهٔ تست هر چه هستند
برخیز بلانه وقت خوابست — مه منتظر تو آفتابست
در نسخ عطارد از حروفت — منسوخ شد آیت وقوفت
زهره طبق نثار بر فرق — تا نور تو کی برآید از شرق
خورشید بصورت هلالی — زحمت ازره تو کرد خالی
مریخ ز جملهٔ ایاقیست — مرکب رو کمترین دهاقیست
دیباچهٔ مشتری بآن نور — از چشم تو گفت چشم بد دور
کیوان علم سیاه بردوش — بر بندگی تو حلقه در گوش
در کوکبهٔ چنین غلامان — شرطست برون شدن خرامان
امشب شب قدرتست بشتاب — قدر شب قدر خویش دریاب
ای دولت آن شبی که چون روز — گشت از قدم تو عالم افروز
آرایش سرمدیست امشب — معراج محمدیست امشب
پرکار بخاک در کشیدی — جدول بسپهر بر کشیدی
برقیکه براق بود نامش — رفق روش تو کرده رامش
بر سقف چنان شگفته بختی — طیار شدی چو نیک بختی
زانجا که چنان یک اسپه اندی — دوران دو اسپه را بماندی
ربع فلک از چهار گوشه — داده ز درت هزار خوشه
از سرخ و سپید نخل آن باغ — پیش نظر تو مهر و ناراغ
بر طرهٔ هفت بام عالم — نه طاس گذاشتی به پرچم
هم طاسک مهر را شکستی — هم پرچم چرخ را گسستی
طاوس پران چرخ اخضر — هم بال فگنده با تو هم پر
جبریل ز هم رهیت مانده — الله معک ز دور خوانده
میکال ترا نشانده بر پر — آورد بخواجه تاش دیگر
اسرافیلت فتاده در پای — هم نیم رهیت بمانده بر جای
رفرف که شده رفیق راهت — برده بسر بر صد رگاهت
چون از حد سدره بر گذشتی — اوراق حدوث در نوشتی
رفتی ز نشاط هفت فرشی — بر طارم تنگ بار عرشی
سبوح زنان عرش پایه — از نور تو کرده میل سایه
از جملهٔ عرش بر پریدی — هفتاد حجاب را دریدی
تنها شدی از کرانهٔ رخت — هم تاج گذاشتی و هم تخت
باز از جهت بهم شکستی — از زحمت تحت و فوق رستی
خرگاه برون ز دنی کونین — بر درگه خاص قاب قوسین
هم حضرت ذو الجلال دیدی — هم سر کلام حق شنیدی

CC-0. Kashmir Research Institute, Srinagar. Digitized by eGangotri

از غایت وهم و خور ادراک — هم دیدن و هم شنیدنت پاک
در خواستی انچه بود کاست — در خواسته خواست شد بناست
از قربت حضرت الهی — باز آمدی آنچنانکه خواهی
گلنار شگفت از جبینت — توقیع کرم در آستینت
آورده برات رستگاران — از بهر چو ما گناهگاران
ما را چه محل که چون تو شاهی — در سایهٔ خود دهد پناهی
زانجا که تو روشن آفتابی — برمانه شگفت اگر بتابی
دریای مروتست درایت — خضرای نبوتست بجایت
از سرعت آسمان خرامی — سری بکشای بر نظامی
موقوف نقاب چند باشی — در برقع خواب چند باشی
برخیز نقاب رخ برانداز — شاهی دو سه را برخ درانداز
این سفره زپیش بار برکش — وین پرده زروی کار برکش
زنگ از دو سیه سفید بزدای — صیدی زچهار طبع بکشای
زان نافه بباد بخش طیبی — باشد که بما رسد نصیبی
چون تربیت حیات کردی — حل همه مشکلات کردی
یک عهد کن این دو بی وفا را — یک دست کن این چهار پا را
زان لوح که خواندی از هدایت — در خاطر من فگن یک آیت
زان حرفه که یافتیش بی حرف — بر دفتر ما نویس یک حرف
بنمای بما که ما چه نامیم — از بت گروبت شکن کدامیم
ای کار مرا تمامی از تو — نیروی دل نظامی از تو
از عدل بما عنایتی کن — از بهر خدا شفاعتی کن
تا پرده بما فرو گذارند — وین پرده که هست بر ندارند

در قاطع حدوث آفرینش گوید

در نوبت بار عام دادن — باید همه شهر جام دادن
فیاضهٔ ابر جود گشتن — نسیان همه وجود گشتن
باریدن بیدریغ چون مل — خندیدن بی نقاب چون گل
هر جای چو آفتاب راندن — در راه به بدره زر فشاندن
دادن همه را به بخشش عام — دامی و حلال کردن آن جام
پرسیدن هر که در جهان هست — کز فاقهٔ روزگار چونست
گفتن سخنی که کار بندند — زان قطره چو غنچه باز خندند
من کاین شکرم در آستین است — ریزم که حریف نازنین است
بر جملهٔ جهان فشانم این جوش — فرزند عزیز خود کند گوش
من بر همه تن شوم غذاساز — خود قسم جگر بدو رسد باز
ای ناظر نقش آفرینش — بردار خلل ز راه بینش
در راه تو هر کرا وجود است — مشغول پرستش وجود است
بر طبل تهی مزن جرس را — بیکار مدان نوای کس را
هر ذره که هست اگر غبار است — در پردهٔ مملکت بکار است
این هفت حصار بر کشیده — بر هر دل بنا شد آفریده
این هفت رواق زیر پرده — آخر بگزاف نیست کرده
کار من و تو بدین درازی — کوتاه مکن که نیست بازی
دیباچهٔ هر که در نوردست — نه بهر هوا و خواب و خوردست
از خواب و خورش به ارنیابی — کین در همه گاه خر بیابی

رسم است بر دادن در فتاوی

CC-0. Kashmir Research Institute, Srinagar. Digitized by eGangotri

زان دایه که طبعها سرشتند / ما را ورقی دگر نوشتند
تا در نگریم و راز جوییم / سررشتهٔ کار باز جوییم
بینیم زمین و آسمان را / جوییم یکایک این و آن را
کین کارگهی از پی چیست / آن کیست گهی کار کاو چیست
هر خط که درو ورق کشیدست / شک نیست دران که آفریدست
بر هر چه نشانهٔ طراز است / ترتیب گواه کارساز است
سوگند دهم بدان خدایت / کین نکته بدوست رهنمایت
کاینه در جهان که دیدست / کاول ز بصیقلی رسیدست
بی صیقلی آینه محال ست / هر دم که جز این زنی وبال ست
در هر چه نظر کنی به تحقیق / آراسته کن نظر بتوفیق
بنگر که چگونه آفریدست / کان دیده ورای دیدست
بنگر که خود چگونه برخاست / وان وضع نخود چگونه پیداست
تا بر تو تقطع لازم آید / کان از دگری ملازم آید
چون رسم حواله شد بر ستام / رستی تو ز حبل و من ز سرسام
هر نقش بدیع کایدت پیش / جز مبدع او دگر مبینید پیش
زین هفت پرند پرنیان رنگ / گر پای برون نهی خوری سنگ
پیدائی این پرند پوشی / معلوم تو گردد ار بکوشی
سررشتهٔ راز آفرینش / نتوان دیدن بچشم بینش
این رشته قضا ز آنچنان یافت / کو را سر رشته وان توان یافت
عاجز شده عاقلان شیدا / کین رقعه چگونه کرد پیدا
کی داند کس که چون جهان کرد / ممکن نتوان که آنچنان کرد
چون وضع جهان بما محالست / خوبش برون ز خیالست
در پردهٔ راز آسمانی / سرّیست ز چشم ما نهانی
چندانکه جنیبه رانم آنجا / پی بر نتوانم آنجا
در هیکل تختهٔ رقومی / خواندم همه نسخهٔ نجومی
بر هر چه از آن برون کشیدم / آرام گهی دران ندیدم
دانم که بهر چه ساز کردند / بر تسبیه الش باز کردند
هر چه از نظری درو توان بست / پوشیده خزانهٔ درو هست
آن کن که کلید آن خزینه / پولاد بود نه آبگینه
تا چون بخزینه در شتابی / شربت طلبی نه زهر یابی
دانی که خزینهای چالاک / خالی نبود ز زهر و تریاک
موسی ز خزینها گهر داشت / قارون هم از آن خزینه برداشت
لیکن چو خلاف در میان بود / آن منفعت آن هلاک جان بود
پیرامن هر چه ناپدیدست / من ذلک چون خطی کشیدست
زان خط که ز لوح بر نشسته / عطریست بمشک باز بسته
کاندیشه چو سر بخط رساند / جز باز شدن رهی نداند
پرکار چو طوف ساز کردند / بر کام نخست باز کردند
آن حلقه که گرد خانه بستند / از بهر چنین بهانه بستند
تا هر که ز حلقه بر کند سر / سرگشته شود چو حلقه بر در
در سلسلهٔ فلک فرو دست / کین سلسله را هم آخری هست
گر حکم طبایع ست بگذار / کو نیز رسد بآخر کار
بیرون تر ازین مقام گاهی ست / کانجا بطریق عجز راهی ست

CC-0. Kashmir Research Institute, Srinagar. Digitized by eGangotri

زان پرده نسیم ده نفس را / کو پرده کس نداد کس را
این هفت فلک پرده سازی / هست از جهت خیال بازی
زین پرده ترا نساخت نتوان / کین پرده بخود شناخت نتوان
گر پرده شناس زین قیاسی / هم پرده خود نمی شناسی
گر باریدی به لحن و آواز / بی پرده مزن دمی درین ساز
آن پرده طلب که چون نظامی / معروف شوی به نیکنامی
با پرده درندگان خود بین / در خلوت هیچ پرده منشین
تا چند زمین نهاد بودن / سیلی خور خاک و باد بودن
چون باد دویدن از پس خاک / مشغول شدن بخاک و خاشاک
باد یکه وکیل چرخ و خاکست / فراش کریوه مغاکست
بستاند ازین به آن سپارد / گه مایه برد گهی بیارد
چندانکه ره ست مرز بر مرز / خاکیست نهاده در زبر درز
گه زلزله گاه سیل خیزد / زین ساید خاک و زان بریزد
گه زلزله گاه آب شاید / در زرع ز خریطه واکشاید
وان درز بصر بهای ایام / وادی شود از پی سرانجام
جو فیکه درین گل خزانست / خاریده خاک و باد و آبست
از گوی زمین چو بگذری باز / ابر فلک ست در تگ و تاز
هر کس بمثابه دگر شط / افتاده بشکل گوی در خط
هر دود کزین مغاک خیزد / تا یک دو ستیزه بر ستیزد
انگه بطریق میلنا کی / آید بطواف دیر خاکی
گردنده فلک چو خط پرگار / طیار نشد مگر بدین کار
ابریکه برآید از بیابان / با مقصد خود شود شتابان
بر اوج صعود خود بکوشد / وز حد صعود بر نجوشد
او نیز طواف دیر گیرد / از دائره سیل می پذیرد
بینش چو خیمه ایستاده / سر بر افق زمین نهاده
تا در نگری بلوح خیلش / دانی که بدائره است میلش
گردون که محیط هفت سر هست / چندانکه همی رود باوج ست
گر در افق ست و گر در اعلاست / هر جا که رود بسوی بالاست
زانجا که جهان خرامی اوست / بالائی او تمامی اوست
بالا طلبان که اوج جویند / بالای فلک جز این نگویند
در علم فلک گره گشا نیست / خود در همه علم رو شنا نیست
گر مایه جویست یا پشیزی / از چار گهر درو ست چیزی
اما نتوان نهفت آن چیست / کین دانه در آب و خاک چون زیست
گر دانه زمین بجد رساند / بخشیدن صورتش چه داند
زانجا که ضمیر نیک بی بود / در دانه جمال خوشه کی بود
گیرم که ز دانه خوشه خیزد / در قالب صورتش که ریزد
در پرده این خیال گردان / آخر سببی ست حال گردان
نزدیک تو زین سبب چه چیزست / بنمای که این سخن عزیزست
دانندهٔ هر ان سبب که بیند / داند که سبب آفریند
زنهار نظامیا درین سیر / پابسته مشو بدام این دیر
روزی بمبارکی و شادی / گفتار اندر سبب نظم این کتاب گوید
بودم به نشاط کیقبادی

CC-0. Kashmir Research Institute, Srinagar. Digitized by eGangotri

ابروی هلالیم کشاده / دیوان نظامیم نهاده
آئینه بخت پیش رویم / واقبال بشانه کرده مویم
صبح از گل سرخ دسته میکرد / روزم بنفس خجسته میکرد
پروانه دل چراغ در دست / من بلبل باغ و باغ در دست
بر اوج سخن علم کشیده / در درج رقم رقم کشیده
منقار قلم به لعل سفتن / در درج زبان به نکته گفتن
در خاطرم آنکه وقت کارست / کاقبال رفیق و بخت یارست
تا کی قفس تهی گزینم / وز شغل جهان تهی نشینم
دوران که نشاط فربهی کرد / پهلو تهی روان تهی کرد
سنگ را که تهی بود تهی گاه / نانی نرسد تهی درین راه
برساز جهان نوا توان داد / کارست جهان که با جهان داد
گردن بهوا کسی فرازد / گو با همه چون هوا بسازد
چون آینه هر کجا که باشد / جنسی بدروغ می تراشد
هر طبع که او خلاف جویست / چون پرده کج خلاف خویست
هان دولت اگر بزرگوارے / کردی ز من التماس کارے
من قرعه زدم بآنچنان فال / واختر بگذشتن اندران فال
مقبل که برد چنان برد رنج / دولت که دهد چنان دهد گنج
در حال رسید قاصد از راه / آورد مثال حضرت شاه
نبوشته بخط خوب خویشم / ده پانزده سطر نغز پیشم
هر حرفی ازو شگفته باغے / افروخته تر ز شب چراغے
کای محرم حلقهٔ غلامے / جادو سخن جهان نظامے
از چاشنی دم سحر خیز / سحر سخن از سخن برانگیز
در لافگه شگفته کارے / بنمای فصاحتی که دارے
خواهم که بیاد عشق مجنون / رانی سخن چو در مکنون
چون لیلی بکر اگر توانے / بکری دو سه در سخن نشانے
تا خواهم و گویم این شکر بین / جنبانم سر که تاج سر بین
بالاے هزار عشق نامه / آراسته شد بنوک خامه
شاه همه نامهاست این حرف / شاید که درو سخن کنی صرف
در زیور پارسی و تازے / این تازه عروس را طرازے
دانی که من آن سخن شناسم / کابیات نواز کهن شناسم
تا ده دهی از غرائبت هست / شش پنج زنی رها کن از دست
بنگر که ز حلقهٔ تفکر / در مرسله که میکشی در
ترکانه صفت وفای ما نیست / دیوانه صفت سرای ما نیست
آن کز به نسب بلند زاید / او را سخن بلند باید
چون حلقهٔ شاه یافت گوشم / از دل بدماغ رفت هوشم
نی دیده که ره بگنج یابم / نی زهره که خط ز سر بتابم
سرگشته شدم بدان خجالت / از سستی عمر و ضعف حالت
کس محرم نی که راز گویم / وین قصه بشرح باز گویم
فرزند محمد نظامے / این بر دل من چو جان گرامے
آن نسخه چو دل نهاد بر دست / در پهلو من چو سایه بنشست
داد از سر مهر پای من بوس / کای آنکه زدی بر آسمان کوس
خسرو شیرین چو یاد کردے / چندین دل خلق شاد کردے

CC-0. Kashmir Research Institute, Srinagar. Digitized by eGangotri

لیلی مجنون بیابدت گفت / تا گوهر قیمتی شود جفت
این نامهٔ نغز گفته بهتر / طاوس چمن نخفته بهتر
خاصه ملکی چو شاه شروان / شروان چه که شهریار ایران
نعمت ده پایگاه سادات / تشریف کن سخن نوازات
این نامه بنام از تو درخواست / منشین و طراز خامه کن راست
گفتم سخن تو هست برجای / ای آینه روی آهنین رای
لیکن چه کنم هوا دو رنگست / کاندیشه فراخ و سینه تنگست
دهلیز فسانه چون بود تنگ / گردد سخن از در آمدن لنگ
میدان سخن فراخ باید / تا طبع سواری نماید
این آیت اگرچه هست مشهور / تفسیر نشاط هست از دور
زین هر دو سخن بهانه سازی / افشای سخن نشاط نازی
بر شیفتگی دهند و رنجیر / باشد سخن برهنه دلگیر
رخسارهٔ قصه را کند ریش / آرایش گرد هر زحد بیش
در هر حله که ره ندانم + / پیداست که چند لاشه رانم
نی باغ نه بزم شهریاری / نی رود نه می نه کامکاری
بر خشکی ریگ و سختی کوه / تا چند سخن رود در اندوه
باید سخن از نشاط سازی / تا بیت کند بقصه بازی
این بود که زابتدای حالت / کس گرد نگردش از ملالت
گوینده ز نظم او برافشاند / تا این غایت نگفته زان ماند
چون شاه جهانیان کند باز / کین نامه بنام من بپرداز
با این همه تنگی مسافت / آنجاش رسانم از لطافت
گر خواندن او بحضرت شاه / زیزد گهر نسفته در راه
خواننده اش افسرده باشد / عاشق شود ار چه مرده باشد
باز آن خلف خلیفه زاده / کین گنج بدو دست در کشاده
یک دانهٔ اولین فتوحم / یک دانهٔ آخرین صبوحم
گفت ای سخن پیمبر من / یعنی لقبش برادر من
در گفتن قصه اینچنین چیست / اندیشهٔ نظم را کمین سست
هر جا که بدست عشق خوانیست / این قصه برو نمک فشانیست
گرچه آن نمک تمام دارد / بر سفره کباب خام دارد
چون سفره خارش تو گردد / پخته بگذارش تو گردد
زیبا روی بدین نکوئی / وانگاه بدین برهنه روئی
کین در نه بقدر او فشاندست / زین روی برهنه روی ماندست
جانیست چو کس بجان بکوشد / پیراهن عاریت نپوشد
پیرایه جان ز جان توان ساخت / کس جان عزیز را نیندازد
جان بخش جهانیان دم تست / این جان عزیز محرم تست
از تو سخن عمل گذاری / از بنده دعا به بخت یاری
چون دل دهی جگر شنیدم / دل سوختم و جگر دریدم
در جستن گوهر ایستادم / کان کندم کیمیا گشادم
راهی طلبید طبع کوتاه / کاندیشه بدان در آید از راه
کوته تر ازین نبود راهی / چابک تر ازین بهانه گاهی
بحریست سبک دوی رونده / ماهیست نه مرده بلکه زنده
بسیار سخن بدین حلاوت / گویند و ندارد این طراوت

CC-0. Kashmir Research Institute, Srinagar. Digitized by eGangotri

آن پرده طلب که چون نظامی / معروف شوی به نیکنامی
از بحر ضمیر هیچ غواص / برنارد گوهر چنین خاص
هر بیت از و چو رشته در / از عیب تهی و از هنر پر
در جستن این متاع نغزم / یک موی نبود پای لغزم
میگفتم و دل جواب میداد / خاریدم و چشمه آب میداد
دخلی که ز عقل درج کردم / در زیور او بخرج کردم
این چار هزار بیت و اکثر / شد گفته بچار ماه کمتر
گر شغل دگر حرام بودی / در چارده شب حرام بودی
بر جلوهٔ این عروس آزاد / آباد بر آنکه گوید آباد
کار استه شد به بهترین حال / در سلخ رجب بنا و فا دال
تا آنچه عیان که داشت با خود / هشتاد و چهار بعد پانصد
پرداختمش بنغز کاری / واندختمش درین عماری
تا کس نبرد بسوی او راه / الا نظر مبارک شاه

دعای بادشاه اعظم ابو المظفر اختسان منوچهر کور

دارندهٔ تخت بادشاهی / دارای سپید و سیاهی
سرخیل سپاه تاجداران / سرحلقهٔ جمله شهریاران
خاقان جهان ملک معظم / مطلق ملک الملوک عالم
صاحب جهت جلال تمکین / یعنی که جلال دولت و دین
تاج ملکان ابو المظفر / زیبندهٔ ملک هفت کشور
شروان شه آفتاب سایه / کیخسرو کیقباد پایه
شاه سخی اختسان که نامش / مهریست که مهر شد غلامش
سلطان که بترک چتر گفته / پیدا نه خلیفهٔ نهفته
بهرام نژاد مشتری مهر / در صدف فلک منوچهر
زینطائفه تا بدور اول / شاهیش بنسل در مسلسل
لطفش که رسیدگاه بیگاه / تا آدم هست شاه بر شاه
در ملک جهان که بادتا دیر / کوته قلم و دراز شمشیر
اورنگ نشین ملک بی نقل / فرمانده بی نقیصهٔ عقل
گردون کش هفت چرخ گردان / محراب دعای هفت مردان
رزاق نه آسمان ارزاق / سردار و سریر دار آفاق
فیاضهٔ چشمهٔ معانی / دانای رموز آسمانی
اسرار دوازده علومش / نرم ست چنانکه مهر موم
این هفت فراز شش انگشت / یک دیده چهار دو پشت
تا بر نکشد ز چنبرش سر / ماندست چو حلقه سر بخنجر
دریای خوشاب نام دارد / زو آب حیات جام دارد
کان از کفاو خراب گشته / بحر از کرمش سراب گشته
زین سو ظفرش جهان ستانند / زانسو کرمش جهان فشانند
گیرد بپلارک روانه / بخشد بجناح تازیانه
کوثر چکد از مشام بختش / دوزخ جهد از دماغ سختش
خورشید ممالک جهانست / شایسته رزم و بزم از انست
مریخ بتیغ و زهره با جام / بر راست چپش گرفته آرام
زهره دهدش بجام یاری / مریخ کند سلاحداری

CC-0. Kashmir Research Institute, Srinagar. Digitized by eGangotri

از تیغش کوه لعل خیزد / وز جام چو کوه لعل ریزد
چون بنگری این دو لعل خونخوار / خون نیست میست لعل کردار
لطفش بگه صبوح ساقی / لطفیش چنانکه باد باقی
زخمی که عدو ازو گریزد / از سایهٔ دولتت نخیزد
زخمش که عدو بدو ستهور / زخمیست که چشم زخم ازو دور
در لطف چو باد صبح تازد / هر جا که رود جگر نوازد
در چشم چو صاعقه ست قتال / بر هر که فتاد سوخت در حال
لطف از دم صبح جانفشان تر / زخم از شب هجر جانستان تر
چون سنجق شاهیش بلرزد / افلاک و زمین جوی نیرزد
چون بیدق شاهیش بجنبد / پولاده صفحهٔ بنسجد
چون طرهٔ پرچمش بلرزد / عیار زمین جوی نیرزد
در گردش روزگار دیرست / کاتش ز برست و ابر زیرست
تا او شده شهسوار ابرش / بگذشت محیط آب و آتش
قیصر بدرش جنیبه داری / فغفور گدای کیست باری
خورشید بدان کشاده روئی / یک جرعهٔ بزم اوست گوئی
وان بدر که نام اوست سیرست / در خانهٔ دارش حقیرست
گفتند که بود تیر آرش / چون نیزه غازیان سنان کش
با قد کمان این جهان گیر / در مجری ناوک او فتد تیر
گویند که داشت شاه پرویز / شکلی و شمائلی دل آویز
با کوه رکابش ار ستیزد / پرویز بقا نمی بریزد
بر هر که رسید تیغ تیزش / بر بست اجل ره گریزش
بر هر زرهی که نیزه راند / یک حلقه دران زره نماند
ژوپینش بزخم نیم خورده / شخص دو جهان دو نیم کرده
در مهر چو آفتاب ظاهر / در کینه چو روزگار قاهر
چون صبح بمهر بی نظیرست / چون مهر بکینه شیر گیرست
بر بسته بنام خود بشش حرف / گرد کمر زمانه شش طرف
از شش زدن حروف نامش / بر بر و شده لقب غلامش
گر دشمن او چو پشه جوشد / با صرصر قهر او نکوشد
چون مرکب آفتاب خیزد / سایه بطلایه خود گریزد
آنجا که سمند او زند سم / شیر از نمط زمین شود گم
تیرش چو برات مرگ راند / کس نامهٔ زندگی نخواند
چون خنجر چرخ گون برآرد / لعل از دل سنگ خون برآرد
بر دشمن اگر فراسیابست / تنها زدنش چو آفتابست
لشکر گره کمر نه بسته / گو باش خصم را شکسته
چون لشکر او باو رسیده / از لشکر خصم کس ندیده
چون تیغ دو رویه برکشاید / ده ده سر دشمنان رباید
صد رستم اگرچه در رکابست / لشکر شکنش نه این حسابست
چون بزم نهد به شهریاری / پیدا شود ابر نوبهاری
چندانکه وجود ساز بیند / بخشد نه چنانکه باز بیند
چندانکه کند بروی او خرج / دوران نکند بسالها درج
بخشیدن گوهرش بکیلست / تقدیر غلام خیل خیلست
زان جام که جم بجود بخشد / روزی نبود که صد نبخشد

CC-0. Kashmir Research Institute, Srinagar. Digitized by eGangotri

هفته جسدی جهان ندارد / گر خلعت او نشان ندارد
با جودش مشک قیر باشد / چینی چه چنین حقیر باشد

گیرد بجریدهٔ حصاری / بخشد بقصیدهٔ دیاری
آن فیض که ریزد او بیک جوش / دریاش نیاورد در آغوش

رو با دل او که بس فراخ است / کوهی نه زر است سنگلاخ است
شه را گهر از خزینه خیزد / شه اوست که زو خزینه ریزد

با پشه آنچنان کند جود / کافزون کندش ز پیل محمود
در پایهٔ تخت پیل سایش / پیلان بکشند پیل پایش

دریای فرات شد ولیکن / دریای روان فراخ کن
آن روز که روز یار باشد / نوروز بزرگوار باشد

نادیده بگویم از دل و بخت / کو چون بود از شکوه بر تخت
چون بدر که سر برآرد از کوه / صف بسته ستاره گردش انبوه

یا چشمهٔ آفتاب روشن / کاید بنشاط گاه گلشن
یا پرتو رحمت است آنجا / کاید بنزول صبحگاهی

هر چشمه که بیند آنچنان نور / چشم بد خلق از و شود دور
یارب تو مرا که ویس نامم / در عشق محمدی تمامم

زان شب که محمدی جمال است / روزی کنی آنچه در خیال است

گفتار اندر خطاب زمین بوس فرماید

ای عالم جان و جان عالم / دل خوش کن آدمی و آدم

تاج تو ورای تاج خورشید / تخت تو فزون ز تخت جمشید
آبادی عالم از تمامیست / وآزادی مردم از غلامیست

مولا شده جملهٔ ممالک / توقیع ترا بصبح ذالک
هم ملک جهان بتو مکرم / هم حکم جهان ترا مسلم

هم خطبهٔ تو طراز اسلام / هم سکهٔ تو خلیفهٔ احرام
گر خطبهٔ تو دمند بر خاک / زر ریزد و از و بجای خاشاک

گر سکهٔ تو زنند بر سنگ / کس در نزند بسیم و زر چنگ
راضی شده از بزرگوارت / دولت به تیاق میربارت

میر آخوری تو چرخ را کار / گاه و جو از آن کشد در انبار
آنچه از جو و کاه او نشان است / چون خوشه و راه کهکشان است

بردی ز هوا لطیف خوری / وز باد صبا عبیر بوی
فیض تو که چشمهٔ حیاتست / روزی ده اهل اهماتست

پالوده را دقیق ربیعی / خاک قدم تو از طبیعی
هر جا که دلیست قاف تا قاف / از بندگی تو میزند لاف

چون دست ظفر کلاه بخشی / چون فضل خدا گناه بخشی
باقیست بملک در اساست / پیش و پس و ملک هشت پاست

گر پیش روی چراغ راهی / گر باز پسی جهان پناهی
چون مشعل پیش بین موافق / چون صبح پسین ضمیر صادق

دیوان عمل نشان تو داری / حکم عمل جهان تو داری
آنانکه درین عمل رسیدند / بر خاک تو عهده می تو بیند

مستوفی عقل و مشرف رای / در مملکت تو کارفرمای
دولت که نشانهٔ مراد است / در حق تو صاحب اعتقاد است

CC-0. Kashmir Research Institute, Srinagar. Digitized by eGangotri

نصرت که عدو از او گریزد / از سایهٔ دولت تو خیزد
گوی علمت که نور دیده است / از دولت نصرت آفریده است
باهر که بحکم هم نبردی / بند کمر هزار بندی
بی آنکه بخون کنی برش را / در دامنش افگنی سرش را
وانکس که نظر بدو رسانی / بر تخت سعادتش نشانی
بر فتح نویسی آیتش را / وابا دسکنی ولایتش را
گرچه نظر تو بر نظامی / فرخنده شد از بلند نامی
او نیز که پاسبان کویست / بر دولت تو خجسته رویست
مرغی که همای نام دارد / هم فرخی تمام دارد
آن مرغ که مهر تست بالش / نشگفت که فرخست حالش
هر مرغ که مرغ صبحگاه است / ورد نفس دعای شاه است
بارفعت و قدر نام دارد / وز فتح و ظفر مقام دارد
بارفعت و قدر باد جاهت / با فتح و ظفر سر گاهت
عالم همه شاد و خرم از تو / مغرول مباد عالم از تو
اقبال مطیع و یار باد است / توفیق رفیق کار باد است
چشم همه دوستان کشاده / از دولت شاه شاهزاده

گفتار در سپردن فرزند خود بفرزند ملک اختسان

چون گوهر چرخ صبحگاهی / بنمود سفیدی از سیاهی
آن گوهر کان کشاده من / پشت من و پشت زاده من
گوهر بکلاه کان برافشاند / وز گوهر کان شه سخن راند
کین بیکس را بعهد پیوند / در کش به پناه آن خداوند
بسیار مرا بعهدش امروز / کو نو قلم ست و من نو آموز
تا چون کرمش کمال گیرد / اندر زر ترا بفال گیرد
کان تخت نشین که اوج ساست / خردست ولی بزرگ راست
سیارهٔ آسمان ملک ست / چشم ملک ست و جان ملک ست
آن یوسف هفت بزم و هفت عهد / هم والی عهد و هم ولی عهد
نو مجلس و نو نشاط و نو مهر / فرزند شه اختسان شو چهر
فخر دو جهان سر بلندی / مغز ملکان بهوشمندی
میراث ستان هفت کشور / منصوبه کشای چار گوهر
نور نظر بزرگواران / محراب نماز تاجداران
پیرایهٔ تخت و مفخر تاج / کاقبال بروی اوست محتاج
ای از شرف تو شاهزاده / چشم ملک اختسان کشاده
ممروج دو مملکت بشاهی / چون سیب دو رنگ صبحگاهی
یک تخم به خسروان نشانده / از تخمهٔ کیقباد مانده
شروان ز تو خیره از جلالت / خرزان ز تو چهره از عدالت
در مرکز خط هفت پرگار / یک نقطهٔ قوس شسته پرکار
ایزد بخودت پناه دارد / وز چشم بدت نگاه دارد
آنجات رساند از عنایت / کاز ره شوی ز هر کفایت
دارم بخدا امیدواری / گر عایت ذهن و هوشیاری
هم نامهٔ خسروان بخوانی / هم گفتهٔ بخردان بدانی
این گنج نهفته را درین درج / بینی چو مه دو هفته در برج
وانی که چنین عروس عهدی / نادر ز قران هیچ عهدی

CC-0. Kashmir Research Institute, Srinagar. Digitized by eGangotri

گر در بدرش نظر نیارے / تیمار برادرش ندارے
از راه نوازش تمامش / رسم ابدی کنی بنامش
تا حاجتمند کس نباشم / سر پیش و نظر ز پس نباشم
این گفتم و قصه گشت کوتاه / اقبال تو باد دولت شاه
آن چشم گشاده باد ازین نور / وین سرو سباد ازان چمن دور
زنده بتو شاه جاودانی / چون خضر بآب زندگانی
روی تو بشاه پشت بسته / پشت دول دشمنان شکسته
اجرام سپهر واج منظر / افروخته باد ازین دو پیکر
بر جوش دلا که جای جوش است / گفتار اندر شکایت حال خویش و بعضے از سخنوران فرماید
گویای جهان چرا خموش است
میدان سخن مراست امروز / بر زین سخنم کجاست امروز
اجرا خور دست رنج خویشم / گر محتشمم به گنج خویشم
زین سحر سخن گهے که رانم / مجموعه هفت سبع خوانم
سحر که چنین حلال باشد / منکر شدنش وبال باشد
در سحر سخن جهان تمامم / کائینه غیب گشت نامم
شمشیر زبانم از فصیحے / دارد سر معجزه مسیحے
نظم اثر آنچنان نماید / کز جذر اصم زبان کشاید
حرفم ز تپش چنان فروزد / کانگشت برونهی بسوزد
شعر آب ز جویبار من یافت / آوازه بروزگار من یافت
این بی نمکان که نان خورانند / در سایه من جهان خورانند
افگندن صید کار شیر است / روبه ز کباب صید سیر است
از خوردن من بکام حلقے / آن به که ز من خورد خلقے
حاسد ز قبول آن روائے / دور از من و تو بر از خدائے
زین سو پندے بیاد میگیر / زانسوی گرحیا میگیر
چون سایه شده به پیش من پست / تعریف مرا گرفته در دست
گر پیش کنم غزل سرائے / او پیش کند غل درائے
گر ساز کنم قصائد چست / او پیش کند قلائد سست
بازم چو بقصه نظم خواند / قصه چکنم که قصه ماند
من فال زنم بقالب خوب / او نیز زند ولیک مقلوب
گیتی همه آن کند که مردم / پیداست در آب تیره انجم
بر هر جسدے که تابدان نور / از سایه خویش هست رنجور
سایه که نقیصه ساز هر دست / در طنز گری گزاف کر دست
طنزی کند و ندارد آزرم / چون چشمش نیست کے کند شرم
پیغمبر کو نداشت سایه / آزاد نبود ازان طلایه
دریای محیط را که پاک است / از چرک دهان سگ چه باک است
هر چند که چشم زرد گوشان / سرخ است ولی ز خون جوشان
چون بحر کنم گناه شوئے / اما نه ز روی تلخ روئے
زخمی چو چراغ میخورم چست / در خنده چو شمع میشوم مست
چون آینه گر نه آهنینم / با سنگدلان چرا نشینم
کان کندن من ببین که مردم / جان کندن خصم بیش دردم
در منکر سر عتم بهی نیست / کالا شب چارشنبه نیست

CC-0. Kashmir Research Institute, Srinagar. Digitized by eGangotri

دزد و در من و بجای مزد است
بد گویدم این چه بانگ درد است
در دان چو بگوی درد پیوند
در گوی دو دند و دزد گویند

دزد و دری من حلال باشد
بد گفتن من وبال باشد
بیند هنر و هنر نداند
بد میکند اینقدر نداند

گر با بصر است بی بصر باد
گر کور شدست کور تر باد
او دزد و من گدازم از شرم
دزد افشاریست این نه آزرم

نی نی چو بگدیه دل نهاد است
گو خیز و بیا که در کشاد است
آن کوست نیاز مند سودی
گر من بدمی چه چاره بودی

گنج دو جهان در آستینم
در دزدی مفلسی چه بینم
واجب صد قم بزیر دستان
گو خواه بدزد و خواه بستان

دریای درست کان گنجم
از نقب زنان چگونه رنجم
گنجینه به بند میتوان داشت
خوبی به سپند میتوان داشت

مادر که سپند باز دارم
با درع سپند ناز دارم
در خط نظامی ار منی گام
بینی عدد هزار یک نام

والیاس کالف بر کلاش
هم با نود و نه ست نامش
زنگیوته هزار یک حصارم
هم صد کم یک سلاح دارم

هم فارغم از کشیدن رنج
هم ایمنم از بریدن گنج
گنجی که چنین حصار دارد
نقاب درو چه کار دارد

اینست که گنج نیست بی بار
هر جا که رطب بود بود خار
هر نامور یکه او جهان داشت
بدنام کنی ز همرهان داشت

یوسف که ز راه عقد بی بست
از جور برادران نمی رست
عیسی که دمش نداشت دودی
می برد جفای هر جهودی

احمد که سر آمد عرب بود
هم خسته خار بولهب بود
دیرست که تا جهان چنین ست
بی نیش نگس کم انگبین ست

تا من منم از طریق دوری
نازرده من چناح موری

گفتار اندر عذر این شکایت گوید

دری بخوشاب کس نسفتم
شوریدن کار کس نجستم
زانجا که من حریف جویم
در حرف یکی سخن نگویم

بر فسق سگی که شیر دادم
لاریب که این دلیر دادم
دانم که غضب نهفته بهتر
وین گفته که شد نگفته بهتر

لیکن بحساب کاردانی
بی غیرتی ست بی زبانی
آنکس که ز شهر آشنا هست
داند که متاع من کجا هست

وان گو که بگوی من کشد دست
خصمش نه منم که خبر نیست
خاموش دلا ز تیز گوئی
میخور جگر تباه روئی

تا در ز خون خویش مدار
سر نیست کلاه پیش میدار
چون گل بر جیل کوس میزن
بر دست برنده بوس میزن

آزار کشی کن و مسازار
کازار تو به که خلق بازار

گفتار اندر نصیحت فرزند خود محمد گوید

ای چارده سال فرزند
بالغ نظر علوم کونین
آنروز که هفت ساله بودی
چون گل بچمن حواله بودی

اکنون که بچارده رسیدی
چون سرو باوج سر کشیدی
غافل منشین نه وقت بازیست
وقت هنرست و سرفرازیست

CC-0. Kashmir Research Institute, Srinagar. Digitized by eGangotri

دانش طلب و بزرگی آموز / تا به نگرند روزت از روز
نام و نسبت بجز و سایه است / نسل از شجر بزرگ خایه است
جائی که بزرگ بایدت بود / فرزندی من ندارد سود
چون شیر بخود سپه شکن باش / فرزند خصال خویشتن باش
دولت طلبی سبب نگهدار / با خلق خدا ادب نگهدار
آنجا که فسانهٔ سگالی / از ترس خدا مباش حالی
وان شغل طلب ز وی حمالت / کز کرده نباشدت خجالت
گر دل نهی ای پسر بر این پند / از پند پدر شوی برومند
گرچه سر و سروریت بینم / وانین سخنوریت بینم
در شعر مپیچ و در فن او / چون اکذب اوست احسن او
زین فن مطلب بلند نامی / کین ختم شدست بر نظامی
نظم ارچه بمرتبه بلندست / آن علم طلب که سودمندست
در جدول این خط قیاسی / میکوش بخویشتن شناسی
تشریح نهاد خود در آموز / کین معرفتیست خاطر افروز
پیغمبر گفت علم علمان / علم الابدان و علم ادیان
در ناف دو علم بوی طیبست / از هر دو فقیه یا طبیبست
می باش فقیه طاعت اندوز / اما نه فقیه حیلت آموز
میباش طبیب عیسوی منش / اما نه طبیب آدمی کش
گر هر دو شوی بلند گردی / پیش همه ارجمند گردی
صاحب طرفین عهد باشی / صاحب خبر و مهد باشی
میکوش بهر ورق که خوانی / کان دانش را تمام دانی
پالان گری بغایت خود / بهتر ز کلاه دوزی بد
گفتن ز من از تو کار بستن / بیکار نمیتوان نشستن
با اینکه سخن بلطف بستست / کم گفتن این سخن صوابست
آب ارچه همه زلال خیزد / از خوردن پر ملال خیزد
کم گوی و گزیده گوی چون در / تا زاندک تو جهان شود پر
لاف از سخن چو در توان زد / آن خشت بود که پر توان زد
مروارید یکه اصل پاکست / آرایش بخش آب و خاکست
تا هست در گنج کانها هست / چون خرد شود دوای جانها هست
یکدسته گل دماغ پرور / از خرمن صد گیاه بهتر
گر باشد صد ستاره در پیش / تعظیم یک آفتاب از آن بیش
گرچه همه کوکبی بتابست / افروختگی در آفتابست

در ساقی نامه فرماید

ساقی بکجا که می پرستم / تا ساغر می دهد بدستم
آن می که چو اشک من زلالست / در مذهب عاشقان حلالست
در می با میدان نم چنگ / تا باز کشاید این دل تنگ
شیر یست نشسته بر گذرگاه / خواهم که ز شیر گم کنم راه
زین بیش نشاط گر نمودم / امروز نه آن کسم که بودم
این نیز چو بگذرد بدستم / عاجزتر ازین شوم که هستم
ساقی بمن آوران می لعل / کافگند سخن در آتشم لعل
آن می که گره گشای کارست / با روح چو روح سازگارست
گر شد پدرم بسنت جد / یوسف پسری ز کی نماید

CC-0. Kashmir Research Institute, Srinagar. Digitized by eGangotri

با دور پدر دری چه کوشم — دور است نه جور چون خروشم
باقی پدری که ماند از آدم — تا خون پدر خودی ز عالم
چون در پدران رفته دیدم — حرف پدری ز خود بریدم
تا هر چه رسد ز نوش و نیش — دادم بفریضه تن فراپیش
ساقی منشین بمن ده آن می — کز خون فسرده برکشد خوی
آن می که چو گنگ از و بنوشد — نطقش به مزاج در بجوشد
از لابه گری کرا کنم یاد — تا پیش من آرد ش بفریاد
غم بیشتر از خیال خورد است — گرداب فزون ز قدر مرد است
زان بیشتر است کاش آن بود — کانرا بهزار دم توان خورد
با این غم و رنج بی کرانه — داروی فراشی است خانه
ساقی پی بارگیم رنیس است — می ده که ره رحیل پیش است
آن می که چو سهو در سر آرد — از پای هزار پر برآرد
کو خواجه عمر که حال من بود — حالی شد نیش و بال من بود
از تلخ گوارے نوالم — بر نائے گلو شکست نالم
میترسم ازین کبود زنجیر — کافغان کنم او شود گلوگیر
ساقی ز خم شراب خانه — پیش آر مے چو نار دانه
آن می که محیط بخش کشتی است — همشیره شیره بهشتی است
تا کے دم اهل و اهل دم کو — همراه کجا دهم قدم کو
نحلی که بشهد خرمی کرد — آن شهد ز روی همدمی کرد
پیله که بر پشی کلاه است — از یاری همدمان راه است
از یاری همدمان کشد مور — آنرا که فزون بود از زور
با هر که درین رهی هم آواز — در پرده او نوائے میساز
در پرده این ترانه تنگ — خارج بود از نوای آهنگ
در چین نه همه حریر بافند — گه حله گهی حصیر بافند
در هر چه ز اعتدال یاریست — انجامش آن بسازگاریست
هر رود که با غنا نسازد — پرده چو غنا گرش نوازد
ساقی می مشکبوی بردار — بند از من چاره جوی بردار
آن می که عصاره حیاتست — یا کوزه کوزه نباتست
زین خانه خاکپوش تا کے — زو خوردن زهر نوش تا کے
آن خانه عنکبوت باشد — گه بند ز خم و گه تراشد
گه بر مگسی کند شبی خون — گه دست کسی رهاند از خون
چون پیله به بند خاندر در — تا در شب خواب خوش نهی سر
آن خانه که خانه وبا است — پیداست که وقف چند سال است
ساقی ز می نشاط انگیز — می تلخ ده و نشاط شیرین
آن می که صلاح حال مردست — ظاهر کند آنچه در نورد است
چون مار مکن بسر کشی میل — کانجا ز قفا همی رسد سیل
هر هفت سرت نهند بر دست — گر هفت سرت چو اژدها هست
به گر خطر جهان بسیجی — کز وی چو بیوفتی بپیچی
در وقت فرو فتادن از بام — هرگز نبود چنانکه یک گام
خاکی شود از خطر مبندیش — خاک از سر کهر نکنی بیش
کان گوهر اگرچه تابناکست — منظورترین جمله خاکست
او هست پدیده همه کار — حوان هر سه بدوست ناپدیدار

CC-0. Kashmir Research Institute, Srinagar. Digitized by eGangotri

ساقی می لاله رنگ برگیر / نصفی به نوای چنگ برگیر
آن می که منادی صبوحست / آباد کن سرای روحست
تا کی غم نارسیده خوردن / دانستن و ناشنیده کردن
به گر سخنی بیاد دارے / از عمر گذشته یادگارے
این عمر شده که پیش خوردست / پندار هنوز در نوردست
هم بر ورق گذشته گیرش / در کرده و زر نوشته گیرش
انکار که هفت سبع خواندے / یا هفت هزار سال ماندی
آخر نه چو مدت آسپر گشت / آن هفت هزار سال بگذشت
چون قاست ما برای عرق ست / کوتاه و دراز راچه فرق ست
ساقی بصبوح بامدادم / می ده که نخورده نوش بادم
آن می که چو آفتاب گیرد / زو چشمهٔ خشک آب گیرد
تا چند چو یخ فسرده بودن / در آب چو موش مرده بودن
چون گل مگذار نرم خوئے / بگذر چو بنفشه از دوروئی
جائی باشد که خار باید / دیوانگئے بکار باید
گر دی خرکے به کعبه گم کرد / در کعبه دوید و اشتلم کرد
کین بادیه راره دراز است / گم کردن خر ز من چه راز است
این گفت و چه گفت بازپس دید / خر دیده چو دید خوش بخندید
گفتا خرم از میانه گم بود / وایافتنش باشتلم بود
گر اشتلمی نمیزد آن گرد / خر میشد و باز نیز می برد
این ده که حصار بیهشانست / اقطاع ده زبون کشانست
بی شیر دلے بسر نیاید / از کاهدلان هنر نیاید
ساقی می ناب در قدح ریز / آبی بزن آتشے برانگیز
آن می که چو زر و سنگ شوید / یاقوت زردی سنگ روید
آئین طلب خسان چه باشے / دست خوش ناکسان چه باشے
گردن چه نهی بهر قفاے / راضی چه شوی بهر جفاے
چون کوه بلند پشتی کن / با سخت دلان درشتی کن
چون سوسن اگر حریر بافے / دردی خوری از زمین صافے
خواری خلل درونی آرد / بیدار کشی ز بونے آرد
میباش چو خار حربه بر دوش / تا خرمن گل کنے در آغوش
نیرو شکنست حیف و بیداد / از حیف بمیر و آدمی زاد
ساقی منشین که روز دیرست / می ده که سرم ز شغل سیرست
آن می که چراغ رهروان شد / هر سر که خورد از و جوان شد
با یکدو سه رند لاابالے / رای طلب از غرور خالے
یا ذره نشین چو نور خورشید / نو کن چو بساط گاه جمشید
بگذار معاش بادشاهی / کادارگی آورد تباهی
از صحبت بادشاه پرهیز / چون پنبهٔ خشک ز آتش تیز
آن آتش اگرچه پر ز نورست / ایمن شده آنکسی که دورست
پروانه ز نور شمع افروخت / چون بزم نشین شمع شد سوخت
ساقی نفسم ز غم فرو بست / می ده که ز غم نمیتوان رست
آن می که صفای سیم دارد / در دل اثر عظیم دارد
دل را بنصیب خاصه خویش / خائیدن رزق کس مپندیش
برگرد و بخت از آن سبکسار / کافزون کشد از گلیم خود پای

CC-0. Kashmir Research Institute, Srinagar. Digitized by eGangotri

دل نه بنصیب خاصه خویش — خائیدن رزق کس مپیش
برگرد و بخت از آن سبک رای — کافزون کشد از گلیم خود پای
مرغی که نه اوج خویش گیرد — هنجار هلاک پیش گیرد
ماری که نه راه خود بسیجد — از پیچش کار خود بپیچد
زاهد چو کند سلاح پوشی — سیلی خورد از زیاده کوشی
روبه که زند طپانچه با شیر — دانی که بدست کیست شمشیر
ساقی می مغز جوش در ده — نوشی بصلاح گوش در ده
آن می که کلید گنج شادیست — جان دارو جام آب دادیست
خرسند و ز طبع در بند — می باش بدانچه هست و سند
جز آه میان هر آنچه هستند — بر صفحه فانی نشستند
در جستن رزق خود شتابند — سازند بدان قدر که یابند
چون وجه کفایتی ندارند — یارای شکایتی ندارند
آن آدمیست کز دلیری — کفرآرد وقت نیم سیری
گر فوت شود یکی نوالش — بر چرخ رسد نفیر نالش
گر تیر شتوت بقطره بام — برابر زبان کشی بدشنام
وز رنگ چو سنگ تاب گیری — فرسنگ در آفتاب گیری
شرط ادبش آن بود که چون نور — زالایش نیک و بد شوی دور
چون آب ز روی جان توانی — با جمله رنگها بسازی
ساقی رزه بهانه برخیز — پیش آر می مغانه برخیز
آن می که بنرم ناز بخشد — در رزم سلاح و ساز بخشد
افسرده مباش اگر پلنگی — رهوار برای اگر نه لنگی
گرد از سر این مظفر کوب — پای سر منظر فرو کوب
در رقص و نه تا چو نی فلک باش — گو جمله راه پر خسک باش
مرکب بده و پیادگی کن — سیلی خور و روکشادگی کن
با همه یکش از توانی — بهر چه ز مار کش زبانی
تا چو نتوبیفتی از سر کار — کتف همه کس ترا کشد بار
ساقی می ارغوانیم ده — یاری ده و زندگانیم ده
آن می که چو با مزاج سازد — جان تازه کند جگر گدازد
زین دانگه عتکاف بگشای — بر عجز خود اعتراف بنمای
در راه پلی بدان بلندی — گستاخ مشو بزورمندی
با یک سپر دریده چون گل — تا چند کنی شغب چو بلبل
ره پر شکنست بر مفگن — تیغی ست قوی سپر مفگن
تا بار کیست به پیش نازد — سر باز تو چرخ پیش سازد
یکبار بیفتی ازین سواری — تا یابی راه رستگاری
بینی که چو مه شکسته گردد — از عقده زخم رسته گردد
ساقی بنفس رسید جانم — ترکن بزلال می دهانم
آن می که تخورده جای جانست — چون خورده شود دوای جانست
فارغ بنشین که وقت کوچست — در خود منگر که چشم پوچست
تو آبله پای و راه دشوار — ای چاره کار چون بود کار
یار رخت خود از میانه بربند — یا در برخ زمانه بربند
صبحست چو غله میدهد باز — جان در غله دان خلوت انداز
بی نقش صحیفه چند خوانی — بی آب جنازه چند رانی

CC-0. Kashmir Research Institute, Srinagar. Digitized by eGangotri

آن به که نظامیا درین راه / بر چشمه زنی چو خضر خرگاه
سیراب شوی چو در نگون / از آب زلال عشق مجنون

آغاز داستان لیلی و مجنون

گوینده داستان چنین گفت / آن لحظه که در این سخن سفت
کز ملک عرب بزرگواری / بوده است بخوب تر دیاری
بر عامریان کفایت او را / معمورترین ولایت او را
خاک عرب از نسیم نامش / خوشبوی تر از خیق جامش
صاحب هنری بمردمی طاق / شایسته ترین جمله آفاق
سلطان عرب بکامگاری / قارون عجم بمالداری
درویش نواز میهمان دوست / اقبال دو چو مغز در پوست
هر چند خلیفه وار مشهور / از بی خلفی چو شمع رنجور
محتاج تر از صدف بگوهر / چون خوشه بدانه آرزومند
در حسرت آنکه دست بختش / شاخی بدر آرد از درختش
یعنی که چو سرو بن بر بزد / سروی دگرش زبن بخیزد
تا چون بچمن رسد تذروی / سروی بیند بجای سروی
گر سرو بن کهن به بیند / در سایه سرو او نشیند
زندست کسی که در دیارش / ماند خلفی به یادگارش
میکرد بدین طمع کرمها / میداد بسائلان درمها
ای زنده است ۱۲
بدری بنزار بدره میجست / میکاشت سمن ولی نمیرست
در می طلبید در نمی یافت / وز در طلبی عنان نمی تافت
هر چه آن طلبی و چون نباشد / از مصلحتی برون نباشد
هر نیک و بدی که در شمارست / چون وز نگری صلاح کارست
دری که درو نیاز بینی / نایافته به چو باز بینی
بسیار غرض که در نوردست / پوشیدن آن صلاح مردست
هر کس تنگست بیست در بیست / واگه نه کسی که مصلحت چیست
سررشته غیب ناپدیدست / بس قفل که بنگری کلیدست
بیچاره کسیست آدمی زاد / خاکی چو بیفگنی چه و باد
خوش باش در نیخچیر مغاکی / بر خاک فگن حدیث خاکی
چون در طلب از برای فرزند / میبود چو کان لعل در بند
ایزد بتضرعی که شاید / دادش پسری چنانکه باید
نورسته گلی چو نار خندان / چه نار چه گل هزار چندان
روشن گهری ز تابناکی / شب روز کن سرای خاکی
چون دید پدر جمال فرزند / بگشاد در خزینه دانند
از شادی آن خزینه خیزی / میکرد چو گل خزینه ریزی
فرمود در ابدایه دادن / تا رسته شود ز مایه دادن
دورانش بحکم دایگانی / پرورد بشیر مهربانی
هر شیر که در لبش سرشتند / حرفی ز وفا برو نوشتند
هر مایه که از غذاش دادند / دل دوستی در دو نهادند
هر بند که بر خرش کشیدند / افسون ولی درو دمیدند
چون لاله دهن ز شیر می شست / چون برگ سمن بشیر می رست
گفتی که بشیر بود شهدی / یا بود مهی میان مهدی
از مه چو دو هفته بود رفته / شد ماه دو هفته در نهفته

CC-0. Kashmir Research Institute, Srinagar. Digitized by eGangotri

شرط هنرش تمام کردند / قیس هنرش نام کردند
چون بر سر این گذشت سالی / افزود جمال را کمالی
عشقش بدو دست آب میداد / زو گوهر عشق تاب میداد
سالی دو سه در نشاط بازی / سیرست بباغ دلنوازی
چون شد بقیاس هفت ساله / آورد بنفشه گرد لاله
کز هفت بده رسید سالش / افسانهٔ خلق شد جمالش
هر کس که خوش دو دیدی / با درد دعا برو دمیدی
شد جان پدر بر آن دو شاد / از خانه بمکتبش فرستاد
دادش به ادیب دانش آموز / تا رنج بدو برد شب و روز
جمع آمده از سر شکوهی / با او بموافقت گروهی
هر کودکی از امید و از بیم / مشغول شده بدرس و تعلیم
با آن پسران خرد پیوند / هم لوح نشسته دختری چند
هر یک ز قبیله و ز جائی / گرد آمده در ادب سرائی
قیس هنری بعلم خواندن / یاقوت لبش بدر فشاندن
بود از صدف دگر قبیله / ناسفته درش سهم طویله
آفت نرسیده دختری خوب / چون عقل بنام نیک منسوب
آراسته لعبتی چو ماهی / چون سرو سهی نظاره گاهی
شوخی بکرشمه کمینه / سفتی نه یکی هزار سینه
آهو چشمی که هر زمانی / کشتی بکرشمه جهانی
ماه عربی برخ نمودن / ترک عجمی بدل ربودن
زلفش چو شبی خوش چو باغی / یا مشعلهٔ بچنگ زاغی
کوچک دهنی بزرگ سایه / چون تنگ شکر فراخ مایه
شکر دهنی بحصر چه خواهی / لشکر شکن از شکر چه خواهی
تعویذ میان هم نشینان / در خورد کنار نازنینان
مجموعهٔ بیت زندگانی / شه بیت قصیدهٔ جوانی
عقل ز رنج از خوی جبینش / در حلقهٔ زلف عنبرینش
گلگونه ز خون خویش پرورد / سرمه ز سواد ما در آورد
بر رشتهٔ زلف و عقد خالش / آموده جواهر جمالش
بر هر دلی از هوش میلی / گیسوش چو لیل نام لیلی
از دلداری که قیس دیدش / دل داد به مهر و دل خریدش
او نیز هوای قیس میجست / در سینهٔ هر دو مهر میرست
عشق آمد و جام جام در داد / جامی بدو خوی خام در داد
مستی نخست باده سختست / افتادهٔ نافتاده سختست
چون از گل مهر بو گرفتند / با خود همه روز خو گرفتند
این جان بجمال او سپرده / دل برده و لیک جان نبرده
وان بر برخ این نظر نهاده / دل داده و کام دل نداده
یاران بحساب علم خوانی / ایشان بحدیث مهربانی
یاران سخن از لغت سرشتند / ایشان لغتی دگر نوشتند
یاران ورقی ز علم خواندند / ایشان سخنی ز عشق راندند
یاران سخن مقال گفتند / ایشان همه حسب حال گفتند
یاران بشمار بیش بودند / ایشان بشمار خویش بودند

گفتار اندر عاشق شدن

CC-0. Kashmir Research Institute, Srinagar. Digitized by eGangotri

لیلی و مجنون با یکدیگر گوید

هر روز که صبح بر دمیدی / یوسف رخ مشتری میدی
کردی فلک ترنج پیکر / ریحانی او ترنجی از زر
لیلی ز سر ترنج بازی / کردی ز رخ ترنج سازی
چون بر کف او ترنج دیدند / از عشق چو نار می کفیدند
زان تازه ترنج نو رسیده / نظاره ترنج کف بریده
شد قیس بجلوه گاه غنچش / نارنج رخ از غم ترنجش
برده ز دماغ دوستان تارنج / خوشبوی آن ترنج نارنج
چون یکچندی بر این برآمد / افغان زد و ناز بنین برآمد
عشق آمد و خانه کرد خالی / برداشته تیغ لاابالی
غم داد دل از کنارشان برد / وز دل شدگی قرارشان برد
زان دل که بیکدگر بدادند / در عرض گفتگو فتادند
این پرده دریده شد بهر کوی / وین راز شنیده شد بهر سوی
زین قصه محکم آیتی بود / در هر دهنی حکایتی بود
کردند بهم بسی مدارا / تا راز نگردد آشکارا
بند سر نافه گرچه مشکست / بوی خوش او گواه مشکست
بادی که ز عاشقی خبر داشت / برقع ز جمال عشق برداشت
کردند شکیب تا بکوشند / وین عشق برهنه را بپوشند
در عشق شکیب کی کند سود / خورشید بگل نشاید اندود
چشمی بهزار غمزه غماز / در پرده نهفته چون بود راز
زلفی بهزار حلقه زنجیر / جز شیفته دل شدن چه تدبیر
زان پس که بعقل پیش دیدند / وز دیده بروی خویش دیدند
چون شیفته گشت قیس زانکار / در چنبر عشق شد گرفتار
از عشق جمال آن دلارام / نگرفت بهیچ منزل آرام
در صحبت آن نگار زیبا / میبود ولیک ناشکیبا
یکباره دلش ز یاد افتاد / هم خیک دریده هم فراد
آنان که نه او فتاده بودند / مجنون بلقبش نهاده بودند
او نیز بوجه بی نوائی / میداد بران سخن گوئی
از بسکه سخن بطعنه گفتند / از شیفته تا نه نهفتند
از بسکه چو سگ زبان کشیدند / زاهو بره شیر را بریدند
لیلی چو بریده شد ز مجنون / میسوخت ز دیده در مکنون
مجنون چو ندید روی لیلی / از هر مژه کشاده سیلی
میگشت به گرد کوی و بازار / در دیده سرشک و دل آزار
میگفت سرودهای کاری / میخواند چو عاشقان بزاری
او میشد و میزدند هر کس / مجنون مجنون پیش و پس
او نیز فسار سست میکرد / دیوانگی درست میکرد
میراند خری به گردن خرد / خر رفت و بعاقبت بسر برد
دل را بدو نیم کرد چون نار / تا دل بدو نیم خواند بیمار
کوشید که راز دل بپوشد / با آتش دل که باز کوشد
خون جگرش بدل درآمد / وز دل بگذشت و بر سر آمد
او در غم یار و یار از دود / دل پر غم و غمگسار از دود
چون شمع بترک خواب گفتی / تا خورده بروز دست نخفتی

CC-0. Kashmir Research Institute, Srinagar. Digitized by eGangotri

میگشت ز درد خویشتن را / میجست دوای جان و تن را
میکند بدان امید جانی / میگفت سری بر آستانی
هر صبحدمی شدی شتابان / سر پای برهنه در بیابان
او بندهٔ یار و یار در بند / از یکدگری بموی فرسند
هر شب ز فراق بیت خوانان / پنهان بشدی بکوی جانان
در بوسه زدی و باز گشتی / باز آمدنش دراز گشتی
رفتنش به از شمال بودی / باز آمدنش وبال بودی
در وقت شدن هزار پرواز / چون آمد خار بر گذر داشت
میرفت چنانکه آب در چاه / می آمد صد گریوه در راه
پای آبله چون بیار میرفت / بر مرکب راهوار میرفت

گفتار اندر حالت مجنون که در عشق لیلی چگونه بوده

روی از پس و پیش چاره در پیش / کامد بوبال خانهٔ خویش
گر بخت بکام او زدی ساز / هرگز بوطن نیامدی باز
سلطان سریر صبح خیزان / سرخیل سپاه شکر ریزان
متواری راه دل نوازی / پنجیری کوی پاک بازی
قانون مغنیان بغداد / بیاع معاملات فریاد
طبال نفیر آهنین کوس / رهبان ... می افسوس
جادوی نهفته دیو پیدا / با روت هندسان شیدا
کیخسرو بی کلاه و بی تخت / دل خوش کن صد هزار بدبخت
اقطاع ده سپاه سوزان / او زنگ نشین پشت کوران
در ابجد قلعهای وسواس / دارندهٔ پاس بی پاس
مجنون غریب دل شکسته / دریای ز جوش باز نشسته
یاری دو سه داشت دل رسیده / چون او همه واقعه رسیده
با آن دو سه یار در سحرگاه / رفتی بطواف کوی آن ماه
بیرون ز حساب نام لیلی / با هیچ سخن نداشت میلی
هر کس که خبر این سخن کشادی / نشنیدی و پاسخش ندادی
آن کوه که سجده بود نامش / لیلی بقبله هم مقامش
از آتش عشق دود اندوه / ساکن نشدی مگر بر آن کوه
بر کوه شدی و میزدی دست / افتان خیزان چو مردم مست
آواز نشید برکشیدی / بیخود شده سو بسو دویدی
وانگه مژه را پر آب کردی / با باد صبا خطاب کردی
کای باد صبا بصبح برخیز / در دامن زلف لیلی آویز
گو آنکه بباد داده نسبت / بر خاک رهٔ او فتاده نسبت
از باد صبا دم تو جوید / بر خاک زمین غم تو گوید
بادی بفرست از دیارت / خاکیش بده بیادگارت
هر گونه چو باد بر تو لرزد / نی باد که خاک هم نیرزد
وانکس که ز جان تو بیارد / آن به که ز غصه جان برآرد
قند است لبت اگر توانی / از وی قدری بمن رسانی
کاشفتگی مرا درین بند / معجون مفرح آید آن قند
هم چشم بدی رسید ناگاه / کز چشم تو او فتادم ای ماه
از چشم رسیدگی که هستم / شد چون بر رسیده نه هستم

CC-0. Kashmir Research Institute, Srinagar. Digitized by eGangotri

بس میوهٔ آبدار چالاک / کز چشم بد او فتاد در خاک
زانگشت کش زمانه صد کشت / زخمی ست کشنده زخم انگشت
نیلی که کشند گرد رخسار / هست از پی چشم زخم اغیار
خورشید که نیلگون حروفست / هم چشم رسیدهٔ کسوفست
هر گنج که بر فنی نپوشد / در بردن او جهان بکوشد

گفتار اندر نظارهٔ مجنون به لیلی

روزی که هوای نیلگون پوش / خلخال فلک نهاده در گوش
سیماب ستارگان در آنحرف / شد زاتش آفتاب شنگرف
مجنون رسیده دل چو سیماب / با آن دو سه یار خویش بیتاب
آمد بدیار یار پویان / لبیک زنان و بیت گویان
چون کار دلش ز دست بگذشت / بر خرگه یار مست بگذشت
بر رسم عرب نشسته آنماه / بر پشته زده شکنج خرگاه
لیلی چو فلک ببرده داری / مجنون چو ستاره در عماری
لیلی گلها دراز کرده / مجنون گله بند باز کرده
لیلی چو رباب دست بر سر / مجنون ز خروش چنگ در بر
لیلی نه که صبح گیتی افروز / مجنون نه که شمع خویشتن سوز
لیلی بگذاز باغ در باغ / مجنون غلطم که داغ بر داغ
لیلی چو قمر بروشنی چست / مجنون چو قصب برابرش شست
لیلی بدرخت گل نشاندن / مجنون نه نثار جان فشاندن
لیلی چو سحر پری وشی بود / مجنون چو حکایت آتشی بود
لیلی چمن خزان ندیده / مجنون چمن خزان رسیده
لیلی دم صبح پیش می برد / مجنون چو چراغ پیش می مرد
لیلی بکرشمه زلف بر دوش / مجنون بوفاش حلقه در گوش
لیلی بصبوح دلنوازی / مجنون بسماع خرقه بازی
لیلی ز درون پرند می دوخت / مجنون ز برون سپند می سوخت
لیلی چو گل شگفته می رست / مجنون بگلاب دیده می شست
لیلی سر زلف شانه میکرد / مجنون دو سه اشک دانه میکرد
لیلی می مشک بوی در دست / مجنون نه زمی ز بوی می مست
قانع شده این از آن ببوئی / وان راضی از آن بجست و جوئی
از بیم تجسس رقیبان / سازنده زدور چون عنبیان
تا چرخ برین بهانه برخاست / پیک نظر از میانه برخاست

رفتن پدر مجنون بخواستگاری لیلی و محروم باز آمدن آن

چون راه دیار دوست بستند / بر جوی بریده پل شکستند
مجنون ز مشقت جدائی / کردی همه شب غزل سرائی
هر دم ز دیار خویش پویان / بر نجد شدی سرود گویان
یاری دو سه از پس او فتاده / چون او همه عور و سر گشاده
سودا زده زمانه گشتند / در رسوائی یگانه گشتند
خویشان همه در شکایت او / غمگین پدر از حکایت او
پندش دادند و پند نشنید / گفتند فسانه چند نشنید
پند ار چه هزار سودمند است / چون عشق آمد چه جای پند است
مسکین پدرش بمانده در بند / رنجور دل از برای فرزند

CC-0. Kashmir Research Institute, Srinagar. Digitized by eGangotri

در پردهٔ آن خیال بازی / بیچاره شده ز چاره سازی
پرسید ز محرمان خانه / گفتند یکایک این فسانه
کو دل بفلان عروس داده / کز پردهٔ چنین بدر فتاده
چون قصه شنید زان گرد / کز چهرهٔ گل نشاند آن گرد
آن در که بدو جهان فروزد / بر تاج مراد خود بدوزد
وان زینت و زیب بصدرین / خواهد ز برای قرة العین
پیران قبیله نیز یکسر / بستند بران مراد محضر
آن در نسفته را بدان سفت / با گوهر طاق خود کند جفت
یکرویه شد آن گروه آرای / کاهنگ سفر کنند از انجای
از راه نکاح اگر توانند / آن شیفته را بمه رسانند
چون سید عامران چنان دید / از گریه گذشت و باز خندید
با انجمن بزرگ برخاست / کرد از همه روی برگ ره راست
آراسته با چنان گروهی / میرفت به بهترین شکوهی
چون اهل قبیله دل آرام / آگاه شدند خاص تا عام
رفتند برون بسیر بانی / از راه وفا و مهربانی
در منزل مهر پی فشردند / آن نزل که بود پیش بردند
با سید عامری بیکبار / گفتند چه حاجتست پیش آر
مقصود بگو که پاس داریم / در دادن آن سپاس داریم
گفتا که مرا دم آشنائیست / وان هم ز پی دور و شناسائیست
وانگه پدر عروس را گفت / کارسته باد جفت با جفت
خواهم بطریق مهر و پیوند / فرزند ترا ز بهر فرزند
این تشنه جگر که ریگ زادست / بر چشمه تو نظر نهادست
هر چشمه که آب لطف دارد / چون تشنه خورد بجان گوارد
زینسان که من این مراد جویم / خجلت نبرم بهر چه گویم
معروف ترین این زمانه / دانی که منم درین میانه
هم حشمت و هم خزینه دارم / هم آلت مهر و کینه دارم
من در حرم دلت و در فروشی / بفروش متاع اگر بهوشی
چندانکه بها کنی پدیدار / هستم بزیادتی خریدار
هر نقد که آن بود بهائی / بفروش چو آیدت روائی
چون گفته شد اینچنین سخن فرخ / دادش پدر عروس پاسخ
کین گفته نه بر قرار خویشست / میگو تو فلک بکار خویشست
گرچه سخن آمد از بسینم / بر آتش تیز کی نشینم
گر دوستی درین شمارست / دشمن کامیش صد هزارست
فرزند تو گرچه هست پدرام / فرخ نبود چو هست خودکام
دیوانگی همی نماید / دیوانه حریف ما نشاید
اول بدعا عنایتی کن / آنگه ز وفا حکایتی کن
تا او نشود درست گوهر / این قصه نگفتنی ست دیگر
گوهر بخلل خرید نتوان / در رشته دغل کشید نتوان
دانی که عرب چه عیب جویند / انکار کنم مرا چه گویند
با ما بکن آن سخن فراموش / ختم است برین و گشت خاموش
چون عامریان سخن شنیدند / جز باز شدن دری ندیدند
نومید شده ز پیش رفتند / آزاده بجای خویش رفتند

CC-0. Kashmir Research Institute, Srinagar. Digitized by eGangotri

هر یک چو غریب غم رسیده / از راه زبان ستم کشیده
مشغول بانگه گنج بازند / وان شیفته را علاج سازند
وانکه نیصحتش نشاندند / بر آتش خار می فشاندند
کاینجا به از این عروس دلبر / هستند بتان روح پرور
یاقوت لبان در بناگوش / هم غالیه دار و هم قصب پوش
هر یک بقیاس حسن نگاری / آراسته تر ز نوبهاری
در پیش صد آشنا که هستی / بیگانه چرا همی پرستی
بگذار کزین خجسته نامان / خواهیم ترا بتی خرامان
یاری که دل ترا نوازد / چون شکر و شیر با تو سازد
لیلی که نه جان تست خاموش / آن به که کنی ورا فراموش

گفتار اندر زاری مجنون در غم لیلی

مجنون چو شنید پند خویشان / از تلخی پند شد پریشان
زد دست و درید پیرهن را / کاین مرده چه میکند کفن را
آن کرده جهان بدان زحمت / در پیرهنی کجا کشد رخت
چون وامق از آرزوی عذرا / گه کوه گرفت و گاه صحرا
ترکانه زخانه رخت بربست / در کوه گه رحیل بنشست
در راه درید درع میدوخت / زنجیر برید و بند میسوخت
میگشت زده رچون غریبان / دامن بدریده تا گریبان
بر گشتن خویش گشته والی / لاحول از و بهر حوالی
دیوانه صفت دوان بهر سو / لیلی لیلی کنان بهر کو
احرام دریده سر گشاده / در کوی ملامت اوفتاده
با نیک و بدی که بود در ساخت / نیک از بد و بد ز نیک نشناخت
میخواند نشید مهر بانی / بر شوق ستاره یمانی
هر بیت که آمد از زبانش / بر باد گرفت این و آنش
حیران شده کس در آن بلا / میدید و همی گریست بر وی
او فارغ از آنکه مرد هست / یا بر خرش کسی نهد دست
حرف از دق جهان سترده / میبود نه زنده و نه مرده
بر سنگ فتاده خوار چون گل / سنگی دگرش نهاده بر دل
صافی تن او چو درد گشته / او زیر دو سنگ فرد گشته
چون شمع جگر گداز مانده / یا مرغ ز مرغ باز مانده
بر چهره غبارهای خاکی / در دل همه داغ دردناکی
چون مانده شد از غبار اندوه / سجاده برون فگند زانبوه
بنشست و بهایهای میگریست / کاوخ چکنم دوای من چیست
آواره زخان و مان چنانم / کز کوی بخانه ره ندانم
نی بر در دیر خود پناهی / نی بر سر کوی دوستاهی
قرابه نام و شیشه ننگ / افتاد و شکست بر سر سنگ
شد طبل بشارتم دریده / من طبل رحیل بر کشیده
گاهم بفسوس مست خوانند / گه عاشق و بت پرست خوانند
چون زو منگر که بت پرستم / گل بر دستم نه گل بدستم
ترکی که شکار لنگ اویم / آماجگه خدنگ اویم
یاری که ز دل مطیع اورا / در کشتن خود شفیع اورا
گر مستم خواند باز مستم / در شیفته گفت نیز هستم

CC-0. Kashmir Research Institute, Srinagar. Digitized by eGangotri

چون شیفتگی و مستیم هست / در شیفته عقل مجوی و درست
آشفته چنان نیم بتدبیر / کاسوده شوم بهیچ زنجیر
ویران نه چنان شدست کارم / کاو بادی خویش چشم دارم
ای کاش که بر من اوفتادی / بادی که مرا بباد دادی
یا صاعقه در آمدی بسخت / هم خانه بسوختی و هم رخت
کس نیست که آتشی در آرد / دود از تن و جان من برآرد
اندازد در دم نهنگم / تا باز رهد جهان ز ننگم
از ناخلفی که در زمانم / دیوانه خلق و دیو جانم
خویشان مرا ز خوی من خار / یاران مرا ز نام من عار
خونی بر من خراب خفته / هست از دیت و قصاص رسته
ای هم نفسان مجلس رود / بدرود شوید جمله بدرود
کان شیشه من که بود در دست / افتاده شد آبگینه بشکست
گر در رهم آبگینه شد خرد / سیل آمد و آبگینه را برد
تا سر که من کشید رایش / تا زر آرد در آبگینه پایش
ای بیخبران ز درد آهم / خیزید و رها کنید راهم
من گم شده ام مرا مجوئید / با گم شدگان سخن مگوئید
تا کی ستم و جفا کنیدم / با محنت خود رها کنیدم
بیرون کنید ازین دیارم / من خود بگریختی سوارم
از پای فتاده ام چه تدبیر / ای دوست بیا و دست من گیر
این خسته که دل سپرده دستت / زنده بتو به که مرده دستت
نیوز بلطف یک سلامم / جان تازه کنم بیک پیامم
دیوانه منم برای تدبیر / در گردن تو چیست زنجیر
زلف تو دریده هر چه دل دوخت / این پرده دری در آکه آموخت
دل بردن زلف نیز رسم است / هندو نه که روزگار کوست
کاری بکن ای نشان کارم / زین چه که فرو شدم برآرم
یا دست بگیر ازین فسوسم / یا پای بدار تا ببوسم
بیکار نمیتوان نشستن / در کنج خطاست دست بستن
در رحمتم آنچنین چه ماندی / از حم ترحم گر نخواندی
آسوده که رنج بر ندارد / از رنجوران خبر ندارد
سیری که دهد گرسنه را نان / خردک شکند بکاسه و زنان
آزرده است خبر ز تشنگی گرم / کو دست بر و زند بآزرم
ای هم من و هم تو آدمی زاد / من خار خشک تو برگ شمشاد
زین رنج کجا چو زر عزیزست / زان یک من ازین بیک پشیزست
ای راحت جان من کجائی / در بردن جان من چرائی
جرم دل عذر خواه من چیست / جز دوستیت گناه من چیست
یکشب ز سر ار شب مرا باش / یک رای صواب گو خطا باش
گردن مکش از رضای این کار / در گردن من خطای این کار
این غمزده را گناه کم نیست / کاندر تو هست هیچ غم نیست
گر خشم تو آتشی زند تیز / آبی ز سرشک من برو ریز
ای ماه توام ستاره تو / من شیفته نظاره تو
به گر بتوام نمی نوازد / کاشفته و ماه تو نسازد
از سایه نشان تو چه پرسم / کز سایه خویش می ترسم

CC-0. Kashmir Research Institute, Srinagar. Digitized by eGangotri

بر روی دل و جانم این چه سورست / این بازی نیست دستار و رست
بر وصل تو گرچه نیست دستم / غم نیست که چون امید هستم
از حاصل تو که نام دارم / بی حاصلی تمام دارم
گر بیند طفل تشنه در خواب / کورا بسوی زرد هند آب
لیکن چو ز خواب خوش بر آید / انگشت ز تشنگی بخاید
پایم چو دولام خم پذیرست / دستم چو دوی شکنج گیرست
نام تو مرا چو نام دارد / کو نیز دو یا دو لام دارد
عشق تو ز دل نهادنی نیست / وین راز بکس کشادنی نیست
یا شیر بتن در آمد این راز / یا جان بدر آمد از تنم باز
این گفت و فتاد بر سر خاک / نظارگیان شدند غمناک

بردن پدر مجنون را براه حج و خلاص جستن از عشق

گشتند بلطف چاره ساز / بردند بسوی خانه باز
عشقی که نه عشق جاودانیست / بازیچهٔ شهوت جوانیست
عشق آن باشد که کم نگردد / تا باشد از آن قدم نگردد
آن عشق نه سرسری خیالست / کورا ابد الابد زوالست
مجنون که بلند نام عشقست / از معرفت تمام عشقست
تا زنده بعشق بارکش بود / چون گل بنسیم عشق خوش بود
من نیز بآن گلاب خوشبوی / خوش میکنم آب خود درین جوی
چون رایت عشق آن جهانگیر / شد چون مه لیلی آسمان گیر
هر روز بلند نامتر گشت / در شیفتگی تمامتر گشت
هر شیفتگی که در نورد است / زنجیر بر صلاح مرد است
برداشته دل ز کار او سخت / درمانده پدر ز کار او سخت
میکرد بنالش از سر سوز / تا از شب تیره بر دمد روز
حاجتگاهی نرفته نگذاشت / الا که برفت و دست برداشت
خویشان همه در نیاز با او / هر یک شده چاره ساز با او
بیچارگی ورا چو دیدند / در چاره گری زبان کشیدند
گفتند باتفاق یکسر / کز کعبه گشاده گردد این در
پذرفت چو موسم حج آمد / ترتیب کنم چنانکه شاید
چون موسم حج رسید برخاست / اشتر طلبید و محمل آراست
فرزند عزیز را بصد جهد / بنشاند چو ماه در یکی مهد
آمد سوی کعبه سینه پر جوش / چون کعبه نهاد حلقه در گوش
گوهر بمیان زر بر آمیخت / چون ریگ بر اهل ریگ بگریخت
شد در رهش از بسی خزانه / آن خانهٔ گنج گنج خانه
بگرفت و برفت دست فرزند / در سایهٔ کعبه داشت یکچند
گفت ای پسر این نه جای بازیست / بشتاب که جای چاره سازیست
در حلقهٔ کعبه دار یک دست / کز حلقهٔ غم بدان توان رست
گو یارب ازین گران کاری / توفیق دهم برستگاری
رحمت کن و در پناهم آور / زین شیفتگی براهم آور
دریاب که مبتلای عشقم / آزاد کن از بلای عشقم
مجنون چو حدیث عشق بشنید / اول بگریست پس بخندید
از جای چو مار حلقه برجست / در حلقهٔ زلف کعبه زد دست
میگفت گرفته حلقه در بر / کامروز منم چو حلقه بر در

CC-0. Kashmir Research Institute, Srinagar. Digitized by eGangotri

در حلقهٔ عشق جان فروشم / بی حلقهٔ او مباد گوشم
من قوت ز عشق می پذیرم / گر میرد عشق من بمیرم
آن دل که بود ز عشق خالی / سیلاب غمش برد بجائی
گر عشق بغایتی رسانم / کو ماند گرچه من نمانم
گرچه ز شراب عشق مستم / عاشق تر از آن شوم که هستم
یارب تو مرا بروی لیلی / هر لحظه بده زیاده میلی
گرچه شده ام چو موی از غم / یک موی نخواهم از سرش کم
بی بادهٔ او مباد جامم / بی سکهٔ او مباد نامم
گرچه ز غمش چو شمع سوزم / هم بی غم او مباد روزم
میداشت پدر بسوی او گوش / کین قصه شنید گفت خاموش
چون رفت بخانه نزد خویشان / گفت آنچه شنید پیش ایشان
گفتش که دعا شنید گوشم / کادرد چو زمزم او بجوشم
او خود همه کام و رای او گفت / گو میند ز عشق کن جدائی
چون گشت بعالم این سخن فاش / پرورده عشق شد سرشتم
کز غایت عشق دلستانی / یارب بخدائی خدائیت
لیلی ز بدگزاف گویان / در خانهٔ غم نشست مویان
کاشفته جوانی از فلان دشت / بدنام کن و دیار ما گشت
در حلقهٔ ما ز راه افسوس / گه رقص کند گهی زمین بوس
او گوید و خلق یاد گیرند / ما را و ترا بباد گیرند
هم تو بنمای گوشمالش / تا باز رهیم از وبالش
شمشیر کشید و داد تابش / گفتا که بدین و هم جوابش

آگاه شدن مجنون از قصد قبیلهٔ لیلی بهلاکت مجنون

شد شیفتهٔ نازنین جوانی / هر نیک و بدی که زو شنیدند
در خانهٔ غم نشست مویان / شخصی دو سه خویش آن جمیله
بدنام کن و دیار ما گشت / آید همه روز سر گشاده
هر دم غزلی دگر کند ساز / هم خوش غزلست و هم خوش آواز
لیلی ز نفیر او بداغ است / کین باد هلاک آن چراغ است
چون آگه گشت شحنهٔ بنجال / او آبله پای و شحنهٔ قتال
از عامریان یکی خبر داشت / این قصه بجای خویش بر داشت

این نیست طریق آشنائی / بی عشق مباد سر نوشتم
وانکه بکمال پادشائیت / این سرمه مکن ز چشم من دور
لیلی طلبی ز دل رها کن / بستان و بعمر وی در افزای
گوش دل من مباد خالی / گر خون بخورد حلال باش
چندانکه بود یکی بصد باد / دردی نه دوا پذیر دارد
چون حلقهٔ کعبه دید در دست / کز محنت لیلیش رهاند
نفرین خود و دعای او گفت / افتاد ورق بدست او باش
در نیک و بدش زبان کشیدند / گفتند شاه آن قبیله
جوقی چو سگ از پی او فتاده / هم خوش غزلست و هم خوش آواز
کین باد هلاک آن چراغست / او آبله پای و شحنهٔ قتال
این قصه بجای خویش بر داشت

CC-0. Kashmir Research Institute, Srinagar. Digitized by eGangotri

باسید عامری درین باب / گفت آفت نارسیده دریاب
کان شحنهٔ جان ستان خونریز / آبی تندست و آتشی تیز
ترسم بمجنون خبر ندارد / آنکه دارد که سر ندارد
زان چاه کشاده سر کنیش هست / دریافتنش بجای خویش هست
سرگشته پدر ز مهر بانی / برجست ز مشفقی که دانی
فرمود بدوستان همزاد / تا در پی آورند چون باد
آن سوخته را بدلنوازی / آرند ز راه چاره سازی
هر سو بطلب شتافتندش / جستند ولی نیافتندش
گفتند مگر اجل رسیدش / یا چنگ درندهٔ دریدش
هر دوستی از قبیله گاهی / میخورد دریغ و میزد آهی
گریان همه اهل خانهٔ او / از گم شدن نشانهٔ او
وان گوشه نشین گوش سفته / چون گنج بگوشهٔ نهفته
در طرف چنان شکارگاهی / خرسند شده بگرد ماهی
از مشغلهای خویشتن هوش / هم گوشه گرفته بود و هم گوش
گرگی که بزور شیر باشد / روبه به از و چو سیر باشد
بازی که نشد بخور و محتاج / رغبت نکند بهیچ دراج
چون طبع باشتها شود گرم / کاورسش دشت را کند نرم
حلوا که طعام نوش بهرست / در هیضه خوری بجای زهرست
مجنون که ز نوش بود بی بهر / میخورد نوالهای چون زهر
میداد ز روی بینوائی / کالای کشاد و رارو ائی
نی نی غم او نه جنس آن بود / کز غایت او غمین توان بود
کان غم که بدو برات میداد / از بند خودش نجات میداد
در بستن گنج رنج میبرد / بی آنکه پی بگنج میبرد
شخصی ز قبیلهٔ بنی سعد / بگذشت برو بطالع سعد
دیدش بکناره سرابی / افتاده خراب در خرابی
یعنی که کسی ندارم ازین / بی قافیه هست مرد مسکین
چون پیکر بیت خویشتن تنگ / معنیش فراخ و قافیش تنگ
چون طالع خویشتن کمان گیر / در سجده کمان و در وفا تیر
یعنی که بباش آن نشان داشت / کامیزش تیر و در کمان داشت
جز ناله کسی ندیدش همدم / جز سایه کسی ندید محرم
مرد گذرنده چون درو دید / شکلی و شمائلی نکو دید
پرسید سخن ز هر شمارش / جز خامشیش ندید کارش
چون از سخنش امید برداشت / بگذشت از آن مکان و بگذاشت
زاسبی بدیار او گذر کرد / زو اهل قبیله را خبر کرد
کاینک افغان خرابهٔ تنگ / می پیچد همچو مار بر سنگ
دیوانه و دردمند و رنجور / چون دیو ز خشم آدمی دور
از خوردن زخم سفته جانش / پیدا نشده مقر استخوانش
بیچاره پدر چو زو خبر یافت / روی از وطن و قبیله برتافت
میگشت چو دیو گرد و مرغار / دیوانهٔ خویش را طلبکار
دیدش بوثاق گوشهٔ تنگ / افتاده و سر نهاده بر سنگ
با خود غزلی همی سگالید / کز نوحه نمود دگاه نالید
خوناب جگر ز دیده ریزان / چون بخت خود او فتان و خیزان

CC-0. Kashmir Research Institute, Srinagar. Digitized by eGangotri

از بادهٔ بیخودی چنان مست / کاگه نه که در جهان کسی هست
چون دید پدر سلام دادش / بس دلخوشی تمام دادش
مجنون چو صلابت پدر دید / در پای پدر چو سایه غلطید
کای تاج سر و سریر عالم / عذرم بپذیر ناتوانم
می‌بین و مپرس حالتم را / میکن به قضا حوالتم را
چون خواهم چون کنم در این سوز / چشم تو به بیندم بدین روز
از آمدن تو روسیاهم / عذرت بکدام عذر خواهم
دانی که حساب کار چونست / سررشته ز دست ما برونست
چون دید پدر بحال فرزند / آهی بزد و عمامه بفگند
نالید چو مرغ صبحگاهی / روزش چو شبی شد از سیاهی

گفتار اندر پند دادن پدر مجنون را و زاری کردن پدر

گفت ای ورق شکنج دیده / چون دفتر گل ورق دریده
ای شیفته چند بیقراری / وی سوخته چند خامکاری
چشم که رسید در جمالت / نفرین که داد گوشمالت
خون که گرفت گردنت را / خاری که درید دامنت را
از کار شدی چه کارت افتاد / در دیده کدام خارت افتاد
شوریده بودنه چو تو بخت / سختیش رسد نه اینچنین سخت
مانده نشدی ز غم کشیدن / وز طعنه دشمنان چشیدن
دل سیر نگشتی از ملامت / زنده نشدی باین قیامت
بس کن هوسی که پیش بردی / کاب من و سنگ خویش بردی
در خرده کار خرده کاری / عیبی ست بزرگ بیقراری
عیب ار چه برون پوست بهتر / آئینه و دوست دوست بهتر
آئینه ز روی راستگوئی / بنماید عیب تا بشوئی
بنشین و ز دل هاکن این درد / آن به که نکو بی آهن سرد
آئینهٔ خوب و زشت کیست / این تعبیه خانه زاد خاکست
گیرم که نداری این صبوری / کز دوست کنی بصبر دوری
آخر کم از آنکه گاه گاهی / آئی و بما کنی نگاهی
هر کس بهوای دل تگی راند / وز بهر گریختن سنگی راند
بی باده کفایتست مستی / بی او تو چه آرزو پرستی
تو رفته بباد داده خرمن / من مانده چنین بکام دشمن
تا در من و در تو شکه هست / این شکه بدر هاکن از دست
تو رود زنی و من ز نم زان / تو جامه دری و من دم جان
عشق از تو آتشی برافروخت / دل سوخت ترا مرا جگر سوخت
نومید مشو ز چاره جستن / کز دانه شگفت نیست رستن
کاری که از و امید داری / باشد سبب امیدواری
در نومیدی بسی امید ست / پایان شب سیه سفید ست
با دولتیان نشین و برخیز / زین بخت گریز پای بگریز
آواره مباد دولت از دست / چون دولت هست کام دل هست
دولت سبب گره گشائیست / فیروزهٔ خاتم خدائیست
فتحی که بر دگره گشادند / در دامن دولتش نهادند
گر صبر کنی بصبر بی شک / دولت بتو آید اندک اندک

CC-0. Kashmir Research Institute, Srinagar. Digitized by eGangotri

دریا که چنین فراخ روئیست / بالایش قطرهای خونیست
وان کوه بلند کابرناک است / جمع آمده ریزهای خاک است
هان تا نشوی به صابری چست / گوهر بدرنگ میتوان سفت
بی رای مشو که مرد بی رای / بی پای بود چو کرم بی پای
روباه ز گرگ بهر زان برد / کاین رای بزرگ دارد او خرد
دل را بکسی چه بایدت داد / کو نادردت بسالها یاد
او بی تو چو گل تو پای در گل / او سنگ دل و تو سنگ بر دل
گر با تو حدیث او بگویند / رسوائی کار تو بجویند
زهریست بقهر نفس دادن / گر دم زده را گرفس دادن
مشغول شو ای پسر بکاری / تا بگذری از چنین شماری
جانی و عزیزتر ز جانی / در خانه بمان که خان و مانی
از کوه گر فتنت چه خیزد / جز آب که آبروی ریزد
هم سنگ درین رهست هم چاه / میدار ز هر دو چشم کوتاه
مستیز که شحنه در کمین است / زنجیر مبر که آهنین است
تو طفل رهی و فتنه ره دار / شمشیر به بین و سر نگهدار
پیش آر ز دوستان تهی چند / خوش باش بغم دشمنی چند

گفتار اندر پاسخ دادن مجنون مر پدر را از عشق

مجنون بجواب آن شکرریز / بگشاد لب طبرزد انگیز
گفت ای فلک شکوه مندی / بالاتر ت از فلک بلندی
شاه منی و رئیس اطلال / روی عرب از تو عنبرین خال
در گاه تو قبلهٔ سجودم / زنده بوجود تو وجودم
خواهم که همیشه زنده مانی / خود بی تو مباد زندگانی
زین بند خزینه که دادی / بر سوخته مرهمی نهادی
لیکن چه کنم من سیه روی / کافتاده ز ام بخود درین کوی
زینسان که نه برقرار خویشم / دانی نه باختیار خویشم
من بسته و بندم آهنین است / تدبیر چه سود قسمت این است
این بند بخود گشاد نتوان / وین بار ز خود نهاد نتوان
گویم که چه گونه خون کنم خون / آرام چو نیست چون کنم چون
این صاعقه کافتاده بر من / سوزد نه یکی هزار خرمن
تنها نه منم ستم رسیده / کو دیده که صد چنین ندیده
سایه نه بخود فتاد در چاه / بر اوج بخویشتن نشد ماه
از پیکر پیل تا پر مور / کس نیست که نیست بر وی زور
گر کار بخلق خواست بودی / ناخواسته کس نیاز مودی
سنگ از دل تنگ من بکاهد / دل تنگی خویشتن که خواهد
بخت بد من مرا بجوید / بدبختی را ز خود که شوید
گر دست رسی بدی درین راه / من بودمی آفتاب یا ماه
چون کار باختیار ما نیست / به کردن کار کار ما نیست
خوشدل نزیم من بلاکش / آن کیست که دارد او دلی خوش
خون ریز چو ریش خانه ریزم / سرگشته چو گرد خانه خیزم
چون برق رخنده این بندم / ترسم که بسوزم ار بخندم
گویند مرا چرا نخندی / گریه ست نشان دردمندی

CC-0. Kashmir Research Institute, Srinagar. Digitized by eGangotri

ترسم چو نشاط خنده خیزد / سوز از دهنم برون گریزد

حکایت

کبکی بدهن گرفته موری / زو قهقهه موری گرانی
میکرد بران ضعیف زوری / کای کبک تو حال چیست دانی
شد کبک دری ز قهقهه مست / کین پیشه من نه پیشه تست
چون قهقهه کرد کبک جانی / منقار ز مور کرد خالی
خنده که نه در مقام خویش است / در خورد هزار گریه بیش است
چون من که درین غم آب و رنجم / راحت بکدام عشق سنجم
آن پیر خری که میکشد بار / تا جانش هست میکند کار
آسودگی آنگهی پذیرد / کز زیستنی چنین بمیرد
در عشق مشو که تیغ تیز است / کین عشق نه اهل خانه خیز است
سر کو برهد ز تیغ بازی / انداخته به ز تیغ غازی
عاشق ز نهیب جان نترسد / جانان طلب از جهان نترسد
چون ماه من اوفتاده در تیغ / دارد سر تیغ کو سر و تیغ
سر کو بفدا دریغ باشد / آن به که سزای تیغ باشد
زین جان که بر آتش اوفتاده است / بر ناخوشیم خوش اوفتاده است
جانیست مرا بدین تباهی / بگذار ز جان من چه خواهی
مجنون چو حدیث خود فرو گفت / بگریست پدر بدانچه او گفت
زین سو پدری نشسته گریان / زان سو پسری فتاده عریان
پس بار دگر بخانه بردش / بنواخت بدوستان سپردش
وان شیفته دل ز شور بختی / میکرد صبوری بسختی
روزی دو سه در شکنجه می زیست / زانگونه که هر که دید بگریست
پس پرده دریده راه برداشت / سوی در دشت راه برداشت
میزیست برنج ناتوانی / میمرد کدام زندگانی
چون گرم شدی بعشق و جدش / بردی بنشاط گاه نجدش
بر نجد شدی چو شیر سرمست / آهن بر پای و سنگ بر دست
چون بر زدی از نفیر جوشی / گفتی غزلی بهر خروشی
از هر طرفی خلائق انبوه / نظاره شدی بگرد آن کوه
هر نادره که ز وی شنیدند / در خاطر و در قلم کشیدند
بردند بتحفها در آفاق / زان غنچه غنی شدند عشاق

گفتار اندر حالت لیلی در عشق مجنون که چگونه بود

سرو فتراتیت نکوئی / شاهنشه ملک خوبروئی
فهرست جمال هفت پرکار / از هفت خلیفه جاگی خوار
رشک رخ ماه آسمانی / میراث ستان ماه و خورشید
محراب نماز بت پرستان / قندیل سرا و شمع بستان
پیرایه گر پرند پوشان / سرمایه ده شکر فروشان
همخوابه عشق و همسر ناز / همخازن و همخزینه پرداز
دلبند هزار در مکنون / زنجیر بهزار مجنون
لیلی که بخوبی آیتی بود / انگشت کش ولایتی بود
سرو سهیش کشیده بر گشت / می در طلبش رسید بر گشت

ریخ دل سرو بوستانی / منصوبه کشای بیم و امید
قندیل سرا و شمع بستان / پیرایه گر پرند پوشان
همخازن و همخزینه پرداز / دلبند هزار در مکنون
انگشت کش ولایتی بود / سرو سهیش کشیده بر گشت

CC-0. Kashmir Research Institute, Srinagar. Digitized by eGangotri

می زلیست بداغ دلفروزی / میکرد بغمزه خلق سوزی
آن جادوئی که در نظر داشت / صد ملک به نیم غمزه برداشت
میکرد بوقت غمزه سازی / با هند و ترک ترکتازی
صیدی ز کمند او نمیرست / غمزش بگرفت زلف مه لست
از آهو چشم نافه دارش / هم نافه آهوان شکارش
وز حلقهٔ زلف وقت نخچیر / بر گردن شیر بسته زنجیر
از چهره گل از لب انگبین کرد / کان دید طبرزد آفرین کرد
دل داده هزار نازنینش / در آرزو گل انگبینش
زلفش ره بوسه خواه میرفت / مژگانش خدا دهاد میگفت
زلفش بکمند پیش میخواند / مژگانش بدو رباش میراند
پرده بدو رخ زماه پیشی / گل را دو پیاده داد پیشی
قدش چو کشیده زاد سروی / رویش چو بسیر و بر تذروی
انیماش که خنده بر شکر زد / انگشت کشید بر طبرزد
لعلش که حدیث بوس میکرد / بر تنگ شکر فسوس میکرد
چاه زنخش که سر گشاده / صد دل بغلط در و فتاده
زلفش رسنی فگند در راه / تا هر که فتد برآرد از چاه
با اینهمه ناز و دلستانی / خون شد جگرش بمهربانی
در پرده که بود راه بسته / میبود چو مرغ پر شکسته
میرفت نهفته بر سر بام / نظاره کنان ز صبح تا شام
تا مجنون را چه گونه بیند / با او نفسی کجا نشیند
او را بکدام دیده جوید / با او غم دل چه گونه گوید
از بیم رقیب و ترس خواه / پوشیده به نیم شب ز دی آه
چون شمع بزهر خنده میریست / شیرین خندید و تلخ بگریست
گل را بسرشک میخراشید / از چوب حریف می تراشید
میسوخت بآتش جدائی / نی دود درون نه روشنائی
پیدا شغفی چو باد میکرد / پنهان جگری چو خاک میخورد
آئینه درد پیش میداشت / مونس ز خیال خویش میداشت
خبر ساید نبود پرده دارش / خبر پرده نبود غمگسارش
از بسکه بسایه راز میگفت / همسایه او بشب همی خفت
میساخت میان آب و آتش / گفتی که پریست آن شمن وش
او و دک دو سر فگنده از جنگ / برداشته تیر یک سر آهنگ
زان یک سر تیر کارگر شد / سرگردان دوک از آن دو سر شد
دریا دریا گهر بر آمیخت / کشتی کشتی ز دیده میریخت
میخورد غمی بزیر پرده / غم خورده و راو غم نخورده
در گوش نهاده حلقه زد / چون حلقه نهاده گوش بر در
با حلقهٔ گوش خویش میساخت / وان حلقه بگوش کس نمیداخت
در جستن نور چشمه ماه / چون چشمه بماند چشم بر راه
تا خود که بدو پیامی آورد / زارام دلش سلامی آورد
بادی که ز نجد بر دمیدی / خبر بوی وفا در و ندیدی
وابروی که در انظرف کشادی / جز آب طرب بدو ندادی
هر جا که ز کنج خانه میدید / بر خود غزلی روایه میدید
هر طفل که آمدی ز بازار / بینی گفتی نشانده بر کار

CC-0. Kashmir Research Institute, Srinagar. Digitized by eGangotri

هر کس که گذشت زیر باش / میداد به بتکی پیامش
لیلی که چنان طلاقی داشت / در نظم سخن فصاحتی داشت
ناسفته دری و درهمی سفت / چون خود ابیات بکر می گفت
بیتی که بحسب حال مجنون / خواندی بمثل چو در مکنون
آزاد گری جواب گفتی / آتش بشنیدی آب گفتی
پنهان ورقی بخون سرشتی / وان بیتک را بران نوشتی
بر رهگذری فگندی از بام / دادی ز سمن بسرو پیغام
آن رقعه کسیکه برگرفتی / بر خواندی و رقص در گرفتی
بردی و بدان غریب دادی / کز وی سخن غریب زادی
او نیز بدیعه روانه / گفتی بنشان آن فسانه
زین گونه میان آن دو بلبل / میرفت پیام روزگی چند
زاوازه آن دو بلبل مست / هر بلبله که بود بشکست
زان هر دو بر شیم هم آواز / بر ساز بسی بر شیم ساز
بر رود و رباب نالهٔ چنگ / یکرنگ نوای آن دو آهنگ
زینسان سخنی به نکته دانی / از چنگ زدن ز پای خوانی
از نغمهٔ آن دو هم ترانه / مطرب شده کودکان خانه
خصمان در طعنه باز کرده / در هر دو زبان دراز کرده
ایشان ز بدگزاف گویان / خود را بسر شک دیده شویان
بودند برین طریق سالی / فارغ بخیال چون خیالی

گفتار اندر تماشا رفتن لیلی به نخلستان

چون پرده کشید گل بصحرا / شد خاک بروی گل مطرا
خندید شکوفه بر درختان / چون سکهٔ روی نیکبختان
از لالهٔ لعل و زر گل زد / گیتی علم دو رنگ بر کرد
از برگ و نوا بباغ و بستان / با برگ و نوا هزار دستان
سیرابی سبزهای نوخیز / از لؤلؤ تر زمرد انگیز
لاله ز ورق فشاند شنگرف / کافتاد سیاهیش بران حرف
زلفین بنفشه از درازی / در پای فتاده وقت بازی
غنچه جگر استوار میکرد / پیکان کشی ز خار میکرد
گل یافت ستبرق حریری / شد باد بگوشواره گیری
نیلوفر از آفتاب گلرنگ / بر آب سپر فگند بی جنگ
شمشاد بزلف شانه کرده / گلنار بنار دانه کرده
نرگس ز دماغ آتشین تاب / چون تیر ز دگان بخته از خواب
جوشیدن قطرهای باده / خون از رگ ارغوان گشاده
زان چشمهٔ سیم کز سمن رست / نسرین ورقی که داشت می شست
گل دیده بترسن باز میکرد / چون مثل ندیدنا میکرد
سوسن زبان که تیغ در بر / فی فی غلطم که تیغ بر سر
مرغان زبان گرفته چون زاغ / بگشاده زبان مرغ در باغ
دراج ز دل کبابی انگیخت / قمری نمکی ز سینه میریخت
هر فاخته بر سر چناری / در زمزمهٔ حدیث یاری
بلبل ز درخت سر کشیده / مجنون صفت آه بر کشیده
گل چون رخ لیلی از عماری / بیرون زده سر بتا جداری

CC-0. Kashmir Research Institute, Srinagar. Digitized by eGangotri

در فصل چنین گل همایون / لیلی ز وثاق رفت بیرون
بند سر زلف تاب داده / گل را ز بنفشه آب داده
از نوش لبان آن قبیله / گردش چو گهر یکی طویله
ترکان عرب نشین تا شام / خوش باشد ترک تازی اندام
در حلقهٔ آن بتان چون حور / میرفت چنانکه چشم بد دور
تا سبزهٔ باغ را ببینند / در سایهٔ سرخ گل نشینند
با نرگس تازه جام گیرد / بالاله نبیذ خام گیرد
از زلف دهد بنفشه را تاب / وز چهرهٔ گل شگوفه را آب
آموزد سرو را سواری / شوید ز سمن سپید کاری
از نافهٔ غنچه تاج خواهد / وز ملک چمن خراج خواهد
بر سبزه ز سایهٔ نخل بندد / بر صورت سرو گل بپندد
نی نی غرضش این سخن بود / نی سرخ گل و نه سرو بن بود
بودش غرض آنکه در پناهی / چون سوختگان آب ماهی
با بلبل مست راز گوید / غمهای گذشته باز گوید
یابد ز نسیم گلستانی / از یار غریب خود نشانی
باشد که دلش گشاده گردد / بازار دلش کشاده گردد
نخلستانی بآن زمین بود / کارایش نخلهای چین بود
هم خرقهٔ نخل نخل گاهش / در باغ ارم کشاده راهش
نزهتگاهی چنان گزیده / در بادیه چشم کس ندیده
لیلی و دگر عروس نامان / رفتند بآن چمن خرامان
چون گل بمیان سبزه بنشست / او سبزه و سبزه گل همی‌رست
هر جا که نسیم او در آمد / سوسن بشگفت و گل در آمد
بر هر چمنی که دست می‌شست / شمشاد و مید و سرو میرست
با سرو بتان لاله رخسار / آمد بنشاط و خنده در کار
تا گیچیدی نشاط میساخت / آخر ز نشاط کی برون تاخت
تنها بنشست زیر سروی / چون ور بر طوطی تذروی
نالید بناله در نهانی / میگفت ز روی مهربانی
کای یار موافق وفادار / ای چون من و هم من سزاوار
کای سرو جوانهٔ جوان مرد / ای با دل گرم و با دم سرد
ای از در آنکه در چنین باغ / آئی و ستانی از دلم داغ
با من بمراد دل نشینی / من نارون و تو سرو بینی
گیرم ز منت فراغ من نیست / پروای سرای و باغ من نیست
آخر بزبان نیک نامی / کم زانکه فرستیم پیامی
تا کرده سخن هنوز پرواز / کز ره گذری برآمد آواز
شخصی غزلی چو در مکنون / میگفت ز گفتهای مجنون
کای پرده در صلاح کارم / امید تو باد پرده دارم
مجنون بمیان موج خونست / لیلی بحساب کار چونست
مجنون جگری همی تراشد / لیلی نمک از که می خراشد
مجنون بخدنگ کار سفته است / لیلی بکدام ناز خفته است
مجنون همه درد و داغ دارد / لیلی چو بهار باغ دارد
مجنون کرنیاز بندد / لیلی برخ که باز خندد
مجنون ز فراق دل نومید است / لیلی بچه حجت آرمید است

CC-0. Kashmir Research Institute, Srinagar. Digitized by eGangotri

لیلی چو سماع آن غزل کرد / بگریست ز گریه سنگ حل کرد
زان سرو بتان بوستانی / سیدید در و سیکی نهانی
کز دوری دوست بر چه سانست / بر دوست چگونه مهربانست
چون باز شدند سوی خانه / شد در صدف آن دُر یگانه
دانندهٔ راز را ز تهمت / با مادرش آنچه دید و اگفت
مادر ز پی عروس بی کام / سرگشته شده چو مرغ در دام
میگفت گرش گذارم از دست / آن شیفته گشت و این سو مشت
در صابری بدو نماید / بر ناید از دو زد نیاید
بر حسرت او دریغ میخورد / میخورد دریغ و صبر میکرد
لیلی که چو گنج شد حصاری / می بود چو سایه در غباری
میزد نفسی گرفته چون میغ / میخورد غمی نهفته چون تیغ
دلتنگ چنانکه بود می زیست / بی تنگدلی بعشق در کیست

گفتار اندر خواستن ابن سلام لیلی را از پدر و با مقصود باز گشتن

فهرست کشی بساط این باغ / بر ران سخن چنین کشد داغ
آنروز که مهر باغ میرفت / چون ماه دو هفته کرده هر هفت
گل بر سر و دسته بسته / بازار گلاب و گل شکسته
زلفین مسلسلش گره گیر / پیچیده چو حلقهای زنجیر
در ره زبنی اسد جوانی / دیدش چو شگفته بوستانی
شخصی هنری بسنگ سایه / در چشم عرب بزرگ مایه
بسیار قبیله و قرابات / کارش همه خدمت مراعات
گوش همه خلق بر سلامش / بخت ابن سلام کرده نامش
هم سیم خدیو هم قوی پشت / خلقی سوی او کشیده انگشت
از دیدن آن چراغ تابان / در چاره چو باد شد شتابان
والا نه که او چو گنج بازد / با باد چراغ در نسازد
چون سوی وطن که آمد از راه / بودش طمعش وصال آنماه
مه را نگرفت کس در آغوش / این نکته مگر شدت فراموش
چاره طلبید و کس فرستاد / در جستن عقد آن پری زاد
تا لیلی را بخواستگاری / در موکب خود کشد عماری
نیرنگ فساد خواهش انگیخت / خاکی شده زر چو خاک میریخت
پذرفت هزار گنج شاهی / اشتر گله بیش از آنکه خواهی
چون رفت میانجی سخن گوی / در جستن آن نگار دلجوی
خواهش گیری بدست پیوست / میکرد ز بهر آن عروسی
هم مادر و هم پدر نشستند / امید دران حدیث بستند
گفتند سخن بجای خویش است / لیکن قدری درنگ پیش است
کین تازه بهار بوستانی / دارد مرضی ز ناتوانی
چون باز بهیش باز خندیم / شکرانه دهیم و عقد بندیم
این عقد نشان سود باشد / انشاء الله که زود باشد
اما نه هنوز روزگی چند / می باید بدو بوعده خرسند
تا غنچه گل شگفته گردد / خار از در باغ رفته گردد
گردنش ز طوق زر در آریم / با طوق زرش بتو سپاریم
چون ابن سلام ازین بنازد / شد نامزد شکیب بازی

CC-0. Kashmir Research Institute, Srinagar. Digitized by eGangotri

مرکب بدیار خویشتن راند
لیلی پس پرده در عماری
از پردهٔ نام و ننگ رفته
سر دفتر عاشقان خمیده
مجنون رسیده نیز در دشت
روزی بهزار زور میراند
بر زخمهٔ عشق کوفتی پای
از نرم دلان ملک آن بوم
لشکر شکنی بزخم شمشیر
روزی ز سر قوی سلاحی
دید آبله پای دردمندی
وحشی شده از میان مردم
پرسید ز خوی و ز خصالش
هر باد که بوی او رساند
گرد شب و روز بیت گویان
آیند مسافران ز هر بوم
گیرد بهزار جهد یک جام
این دل شده را چنانکه دانم
از پشت سمند خیزران دست
میگفت فسانهای گرمش
گویند چو دیدگان جوانمرد

گفتار اندر آشنا شدن نوفل با مجنون

در پردهٔ نامی و چنگ رفته
زخم دف مطربان چشیده
سرگشته چو بخت خویش میگشت
مجنون رسیده نیز در دشت
بی تابی هزار درد میخواند
وز صدمهٔ عشق روفتی جای
بود آهن تاب داده چون موم
در مهر غزال و در غضب شیر
آمد بشکار آن نوای
بر هر موئی ز مو به بندی
وحشی دو سه اوفتاده در دم
گفتند چنانکه بود حالش
صد بیت و غزل برو بخواند
آن خالیه را ز باد جویان
بینند درین غریب مظلوم
آن نیز بیاد آن دلارام
کوشم که بکام دل رسانم
زان باز کشاد بر زمین جست
چندانکه چو موم کردمش
حکایت کردن مجنون با نوفل و طعام خوردن

نقل و هنر غزل سرایان
افتاده چو زلف خویش در تاب
بیعذر همی روید عذرا
بر بخت شدی ز تیز وجدی
هر عاشق کاه او شنیدی
نوفل نامی که از شجاعت
هم حشمت گیر و هم حشم دار
در رخنهٔ غارهای دلگیر
محنت زدهٔ غریب رنجور
میخواند نشید از سر جوش
کز مهر زنی بدین خزینی
هر باد کزان دیار بوید
در کار همه شمارش اینست
آرند شرابی و طعامی
نوفل چو شنید حال مجنون
من در طلب شکار کردم
او را بنواخت پیش خود خواند
هر چه آن نه حدیث دوست بودی

نشست و غبار خویش بنشاند
در پرده دری نه پرده داری
ریحانی مغز عطر سایان
بی مونس و بی قرار و بی خواب
در موکب وحشیان صحرا
شیخانه ولی نه شیخ نجدی
هر جا که داشتی دریدی
بود از طرفش بزیر طاعت
هم دولتمند و هم درم دار
میگشت بجست و جوی نخچیر
دشمن کامی ز دوستان دور
آنکس که شنید ماند خاموش
دیوانه شد اینچنین که بینی
شعری چو شکر برو بگوید
اینست شمار کارش اینست
باشد که بدو دهند جامی
گفتا که ز مرد میست اکنون
بنج بنج که چنین شکار کردم
با خویشتنش بسفره بنشاند
گر خود همه مغز پوست بودی
بی دوست نواله اش نمیخورد

CC-0. Kashmir Research Institute, Srinagar. Digitized by eGangotri

از هر نمطی که قصه میخواند / جز از لیلی سخن نمی راند
وان شیفته زره دیده / شد زانچه شنید آرمیده
با او به بدیهه خوش در آمد / چون یافت حریف کش در آمد
میزد جگرش بمغز در جوش / میخواند قصیده های چون نوش
در هر سخنی بخنده خوش / میگفت بدیهه چو آتش
خوش دل شد و آرمید با او / هم خورد و هم آشمید با او
وان چرب سخن به خوش جوابی / میکرد عمارت خرابی
کز دوری آن چراغ پر نور / هان تا نشوی چو شمع رنجور
کو را بزر و بزور بازو / گردانم با تو هم ترازو
گر مرغ شود هوا بگیرد / هم چنگ عنش قفا بگیرد
گر باشد چون شرار در سنگ / چون آهنش آورم فرا چنگ
تا هم سر تو نگرد و آن ماه / از وی نکنم کمند کوتاه
مجنون ز سر امید داری / میکرد بسجده حق گذاری
کین قصه که عطر سای مغز است / کز زینکه فریب نیست تغز است
او را بچو من رمیده خوئی / مادر ندهد بهیچ روئی
گل را نتوان بباد دادن / سه زاده بدیو زاد دادن
او را سوی من کجا طواف است / دیوانه و ماه نو گزاف است
شستند بسی بچاره سازی / پیرامن ما نشد نمازی
کردند بسی سپید سیمی / از ما نشد این سیه گلیمی
گر دست ترا کرامتی هست / آن دستگهی بود نه این دست
اندیشه کنم بوقت یاری / در نیم رهم فرو گذاری
تا آمده این شکار در شست / داری ز من و ز کار من دست
گر عهد بدین کنم چو گفتی / مردت باشد که راه رفتی
وز چشمه این سخن سر است / بگذار ترا مرا صوابست
تا پیشه خویش پیش گیرم / خرم سر کار خویش گیرم
تو قفل ز نفس و زاری او / شد تیز عنان بیاری او
کو نیز غریب هم جوان بود / آزاده سرشت و مهربان بود
بخشود بران غریب هم سال / هم سال تهی نه بلکه هم حال
میثاق نمود و خورد سوگند / اول بخدائی خداوند
وانگه برسالت رسولش / کایمان دو عقل شد قبولش
کز راه وفا بگنج و شمشیر / کوشم نه چو گرگ بلکه چون شیر
نی صبر بود نه خورد و خوابم / تا آنچه طلب کنم بیابم
کین شیفتگی رها کن از دست / لیکن بتوام توقعی هست
بنشینی و ساکنی پذیری / روزی دو سه دل بشکیبی
از تو دل آتشین نهادن / از من در آهنین کشادن
چون شیفته شربتی چنان دید / در خوردن آن نجات خود دید
وا سود رمیدگی رها کرد / با وعده آن سخن وفا کرد
می بود بصبر پای بسته / آبی زده آتشی نشسته
با او بقرارگاه او تاخت / در سایه او قرار گه یافت
کرمابه زد و لباس پوشید / آرام گرفت و باده نوشید
بر رسم عرب عمامه بربست / با او بشراب و رود بنشست
چندین غزل لطیف پیوند / گفت از حب جمال و دلبند

CC-0. Kashmir Research Institute, Srinagar. Digitized by eGangotri

چون راحت پوشش و خورش یافت / آراسته شد چو پرورش یافت
شد چهره ز زردش ارغوانی / بالای خمیده خیزرانی
وان غالیه گون خط سیاهش / پرکار کشیده گرد ماهش
زان گل که لطافت نفس داد / بادانچه ربود باز پس داد
شد صبح منیر باز خندان / خورشید نمود باز دندان
زنجیره دشت شد خردمند / از بندی خانه دور شد بند
در باغ گرفت سبزه آرام / دادند بدست سرخ گل جام
مجنون بسکونت و گرانی / شد عاقل مجلس معانی
وان مهر منیر بان نوازش / میداشت بصد هزار بازش
بی طلعت او طرب نمیکرد / می جز بجمال او نمی خورد

طلب کردن مجنون از نوفل وصال لیلی را

ماهی دو سه در نشاط باری / کردند بهم شراب خواری
روزی دو بدو نشسته بودند / شادی و نشاط می نمودند
مجنون ز شکایت زمانه / بیتی دو سه گفت عاشقانه
کای فارغ از آه دردناکم / بر باد فریب داده خاکم
صد وعده مهر داده بیشی / با نیم وفا نکرده خویشی
پذرفته که پیشت آورم نوش / پذرفته خویش کرده فراموش
آورده مرا بفریبی / وا داده بدست ناشکیبی
بندیم زبان بمهر و پیوند / وامروز همی کنی زبان بند
صد زخم زبان شنیدم از تو / یک مرهم دل ندیدم از تو
صبرم شد و عقل رخت بربست / دریاب وگرنه رفتم از دست
دلداری بیدلی نمودن / وانگه بخلاف عهد بودن
دور او فتد از بزرگواری / یاران به ازین کنند یاری
قولی که در وفا نه بینم / از چون تو کسی روا نه بینم
بی یار من ضعیف رنجور / چون تشنه ز آب زندگی دور
شرطست بتشنه آب دادن / گنجی بده خراب دادن
گر سلسله مرا کنی ساز / ورنه شده گیر شیفته باز
گر لیلی را بمن رسانی / ورنه نه من و نه زندگانی

گفتار در مصاف کردن نوفل با قبیله از برای مجنون

نوفل ز چنین عتاب دلکش / شد گرم چنانکه موم از آتش
برجست و بعزم راه کوشید / شمشیر کشید و درع پوشید
صد مرد گزین کارزاری / پرنده چو مرغ در سواری
آراسته کرد و رفت پویان / چون شیر ز شکار جویان
چون بر در آن قبیله زد گام / قاصد طلبید و داد پیغام
کاینک من و لشکری چو آتش / حاضر شده ایم تند و سرکش
لیلی بمن آورید حالی / ورنه من و تیغ لاابالی
هم کشته تشنه آب یابد / هم آب رسان ثواب یابد
آن قاصد شد پیام آورد / شد شیشه مهر در میان خورد
دادند جواب کاین نه راهست / لیلی نه کلیچه قرص ماهست
کس را سوی ماه دسترس نیست / کار تو کار هیچکس نیست

CC-0. Kashmir Research Institute, Srinagar. Digitized by eGangotri

شمشیرکشی کشیم در جنگ / تا رو رهٔ زنی زنیم بر سنگ
قاصد چو شنید کام و ناکام / باز آمد و داد یار پیغام
بار دگرش بخشم ناکی / فرمود که باز گرد خاکی
کای بیخبران ز تیغ تیزم / فارغ ز هیون گرم خیزم
از راه کسی که موج دریاست / خیزید وگرنه فتنه برخاست
پیغام رسان او دگربار / آورد پیام ناسزاوار
چون خشم درو چنان اثر کرد / کاتش ز دلش زبان بدر کرد
با لشکر خود کشید شمشیر / افتاد دران قبیله چون شیر
دیشان بهم آمدند چون کوه / برداشته نعرها بانبوه
بر نوفلیان عنان کشادند / شمشیر بشیر در نهادند
دریای مصاف گشت جوشان / گشتند مبارزان خروشان
شمشیر بخون و جام در دست / میکرد بجرعه خاک را مست
سرپنجهٔ نیزهٔ دلیران / پنجه شکن شباب شیران
مرغان خدنگ تیز رفتار / بر خوردن خون کشاده منقار
پولادهٔ تیغ مغز بالای / سرهای سران فگنده در پای
غریدن تازیان پرجوش / کردند سپاه ماه را گوش
از صاعقهٔ اجل که میجست / پولاد بسنگ درهمی بست
ز دبین بلا سیاست انگیز / سر چون سر موی دیلمان تیز
خورشید درفش ده زبانه / چون صبح دریده دم یشانه
کشته ز می از ورم چو دریا / سنگ آبله روی چون ثریا
هر شیر سپاهی ایستاده / چون مار سیه زبان کشاده
شیران سیاه در دریدن / دیوان سپید در دویدن
هر کس بمصاف در سواری / مجنون بحساب جان سپاری
هر کس فرسی بجنگ میراند / او جمله دعای صلح میخواند
هر کس مردی بتیغ میکشت / او خویشتن از دریغ میکشت
میکرد چو عاشقان طوافی / انگیخته صلح از مصافی
گر شرم نیامدیش چون میغ / بر لشکر خویشتن زدی تیغ
گر طعنه زنش معاف کردی / با موکب خود مصاف کردی
گر خندهٔ دشمنان ندیدی / اول سر دوستان بریدی
گر دست رسش بدی بتقدیر / بر هم سپران خود زدی تیر
گر دل بردیش پیش کشتی / بستی گر خویش را بکشتی
میبود درین سپاه جوشان / در نصرت آن سپاه کوشان
اینجا بطلایه رخش رانده / وانجا بدعا نیزک نشانده
از قوم وی ار سری فتادی / بر دست برنده بوسه دادی
وان کشته که بذر خیل یارش / می شست بچشم اشکبارش
کرده سر نیزه زین طرف راست / سر نیزهٔ فتح از آن طرف خواست
گر لشکر او شدی قوی دست / هم تیر بریختی و هم شست
در جانب یار او شدی چیر / غریدی ازین نشاط چون شیر
پرسید یکی که ای جوان مرد / کز دور زنی چو چرخ ناورد
ما از پی تو بجان سپاری / با خصم خودت چه است یاری
گفتا که چو خصم یار باشد / با تیغ مرا چه کار باشد
با دوست نبرد چون توانکرد / با دلبر برد چون توانکرد

CC-0. Kashmir Research Institute, Srinagar. Digitized by eGangotri

از معرکها چرا حذر آید / اینجا همه بوی راحت آید
معشوق چو بوی جان فرستد / عاشق بعوض همان فرستد
او سر همه فرستد از غبارم / من سنگ زدن چه زهره دارم
او داده بوعده انگبینم / من سرکه دهم دوا نبینم
آنجانب دست یار دارد / کس جانب یار چون گذارد
میل دل مهربانم آنجاست / آنجا که دلیست جانم آنجاست
شرطست به پیش یار مردن / زو جان ستدن ز من سپردن
چون جان خود از چنین سپارم / بر جان شما چه چشم دارم
پرسنده چو حالت اینچنین دید / بگریست بگریه در زمین دید
او رقص کنان بزیر گردی / میکرد بدین صفت نبردی
نوفل بصفاف تیغ در دست / میگشت بسان پیل سرمست
میبرد بهر طریده جانی / افگند بحلهٔ جهانی
هر سو که طواف زد سر افشاند / هر جا که رسید جوی خون راند
زان تیغ زنان که لاف جستند / تا اول شب مصاف جستند
چون طره این کبود چنبر / بر جبهه روز ریخت عنبر
زنگو چه بطره بر کشیده / شد روز چو طره سر کشیده
آن هر دو سپه ز هم بریدند / بر معرکه خوابگه گزیدند
چون مار سیاه مهره بر چید / ضحاک سپیده دم بخندید
در دست مبارزان چالاک / شد نیزه بسان مار ضحاک
در گرد قبیله گاه لیلی / چون کوه رسیده بود خیلی
از پیش و پس قبیله یاران / کردند بسیج تیر باران
نوفل که سپاه اینچنان دید / جز صلح دگر همه زیان دید
انگیخت میانجی ز خویشان / تا صلح دهد میان ایشان
کاینجا نه حدیث تیغ بازیست / دلالگی بجان نوازیست
از بهر پری زده جوانی / خواهم ز شما پری نشانی
وز خاصهٔ خویشتن در نیکار / گنجینه فدا کنم بخروار
گر کردن این عمل صوابست / شیرین تر ازین مرا جوابست
گر تنگ شکر نمی فروشید / در دادن سرکه هم نکوشید
چون راست نمیکنید کاری / شمشیر زدن چه راست باری
چون گفت میانجیی سر آغاز / گشت آن دو سپه ز یکدگر باز
چون خواهش آشتی شنیدند / از کینه کشی عنان کشیدند
صلح آمد و در باش در جنگ / از هر دو گروه دور شد جنگ

عتاب کردن مجنون با نوفل بباز گشتن از مصاف

مجنون چو شنید بوی آزرم / کرد از سر کین کمیت را گرم
آن نوفل تیغ زن بر آشفت / کای از تو رسیده جفت با جفت
احسنت زهی امیدواری / به زین نبود تمام کاری
این بود بلندی کلاهت / شمشیر کشیدن سپاهت
این بود حساب زورمندیت / وین بود فسون و دیوبندیت
جولان زدن سمندت این بود / انداختن کمندت این بود
رایت که خلاف رای من کرد / نیکو هنری بجای من کرد
آن دوست که بد سلام دشمن / کردیش کنون تمام دشمن
دان در که بد از وفا پرستی / بر من بگزار قفل بستی

CC-0. Kashmir Research Institute, Srinagar. Digitized by eGangotri

از یاری تو بریدم از یار / بردی ره کار من زهی کار
پس رشته که بگسلد ز یاری / پس قائم کافتد از سواری
پس تیر شبان که در نگ افتاد / بر گرگ فگند بر سگ افتاد
گرچه کرمت بلند نام ست / در عهدهٔ عهد ناتمام ست
انگه که چنین نشسته بودم / به زین بتو چشم بسته بودم
زین گشته چو نا امید بودی / کامزا که نگشته در دودی
بنیاد نهادهٔ چو مردان / هم خود بکرم تمام گردان
تاریک دلم تو روشنائی / وازرده تنم تو مومیائی
نوفل سپر افگنان بحربش / بنواخت بر فقهای چربش
کز بی مددی دلی سپاهی / کردم بفریب صلح خواهی
اکنون که بجای خود رسیدم / وز تیغ برنده سر بریدم
لشکر ز قبیله ها بخوانم / پولاد بسنگ در نشانم
ننشینم تا بزخم شمشیر / این ماه ز بام نا ورم زیر
انگه بمدینه تا به بغداد / در جمع سپاه کس فرستاد
در جستن کین ز هر دیاری / لشکر طلبید روزگاری
آورد بهم سپاه انبوه / پس پرده کشید کوه تا کوه

مصاف کردن نوفل بار دوم با قبیلهٔ لیلی و ظفر یافتن او فرماید

آمد بمصاف گاه اول / دشمن شده کور بلکه احول
گنجینه کشای این خزینه / سر باز کند ز گنج سینه
کانروز که نوفل آن سپه راند / بیننده بدو شگفت درماند
از زلزلهٔ مصاف خیزان / شد قلهٔ بوقبیس ریزان
خصمان چو خروش این شنیدند / در حرب شدند و صف کشیدند
سالار قبیله با سپاهی / در شد بسر نظاره گاهی
صحرا همه نیزه دید و خنجر / آفاق گرفته موج لشکر
از نعرهٔ کوس و نالهٔ نای / دل در تن مرد میشد از جای
رائی نه که جنگ را بپیچد / روئی نه که روی از آن بپیچد
زانگونه که بود پای بفشرد / سیل آمد و رخت و بخت را برد
قلب دو سپه بهم در افتاد / هر تیغ که رفت بر سر افتاد
از خون روان که رنگ میشست / از رنگ روان عقیق میرست
دل مانده شد از جگر دریدن / شمشیر خلل ز سر بریدن
شمشیر کشیده نوفل گرد / میکرد بجمله کوه را خرد
میساخت چو اژدها نبردی / زخمی و دمی دمی و مردی
بر هر که زدی کمینه گرز / بشکستی اگرچه بودی البرز
بر هر ورقی که تیر راندی / در دفتر آن ورق نماندی
مجنون بهمان هوس شمردن / ناورد کمان بجان سپردن
کردند بنبردی آنچنان سخت / کز ارهٔ تیغ فتنه شد سخت
یاران چو کنند هم عنانی / از سنگ برآورند جانی
پرگندگی از نفاق خیزد / پیروزی از اتفاق خیزد
بر نوفلیان خجسته شد رو / گشتند بفال سعد فیروز
بر خصم زدند و بر شکستند / گشتند و بریختند و خستند
جز خسته نبود هر که جان برد / زان نیز که خسته بود میمرد

CC-0. Kashmir Research Institute, Srinagar. Digitized by eGangotri

وقتی که چه آگهی دران بوم — حال دل من کنیش معلوم
کای مانده بکام دشمنانم — چندانکه نخواهی آنچنانم
تو دور زمن من از تو هم دور — رنجور منم تو نیز رنجور
پیری نه که در میانه افتد — تیری نه که بر نشانه افتد
بادی که ندارد از تو بوئی — نامش نبرم بهیچ روئی
بادی که ز تو اثر ندارد — بر خاطر من گذر ندارد
زین جنس یکی نه بلکه صد بیش — میگفت بحسب حالت خویش
از پای گوزن بند بگشاد — چشمش بوسید و کردش آزاد
چون رفت گوزن دام دیده — زان بقعه روانشد آرمیده
سیاره شب چو بر سر چاه — یوسف روئی خرید چون ماه
از انجمن بصر فروشان — شد مصر فلک چو نیل جوشان
آواز کشید میل در میل — میرفت چو پیل جامه در نیل
چندانکه زبان بدر کند مار — یا مرغ زند در آب منقار
ناسوده چو مار سر بریده — نغنوده چو مرغ پر بریده
مغزش ز حرارت دماغش — سوزنده چو روغن چراغش

رسیدن مجنون در سایهٔ درختی که زاغ بر سر وی بود و حکایت کردن آن

گر خود بمثل چو شمع مردی — پهلو بسوی زمین نبردی
شبگیر که چرخ لاجوردی — آراست کبودئی بزردی
خندیدن آنچنان گل زرد — آفاق برنگ سرخ گل کرد
مجنون چو گل خزان رسیده — میگشت میان آب دیده
زان آب که بر روی آتش افشاند — کشتی چو صبا بخشک میراند
از گرمی آفتاب سوزان — تفتیده بوقت نیم روزان
خرسایه نداشت هیچ رختی — بنشست بسایهٔ درختی
در سایهٔ آن درخت عالی — گرد آمده آب از حوالی
حوضی شده چون فلک بدور — پاکیزه و خوش چو آب کوثر
پیرامن آب سبزه رسته — هم سبزه هم آب روی شسته
آن تشنه ز گرمی جگر تاب — زان آب چو سبزه گشت سیراب
آسوده زمانی از دویدن — وز گفتن و هیچ ناشنیدن
زان مفرش همچو سبز دیبا — میدید دران درخت زیبا
بر شاخ نشسته چست و زیبا — مجنون شده میان مینا
چون زلف بتان سیاه و دلبند — با دل چو جگر گرفته پیوند
بر شاخ نشسته دید زاغی — چشمی چه چشم چون چراغی
صالح مرغی چو نافه خاموش — چون صالحیان شده سیه پوش
مجنون چو مسافری چنان دید — با او دل خویش هم عنان دید
گفت ای سیه سپید نامه — از دست کئی سیاه جامه
شب رنگ چرائی ای دلفروز — روزت ز چه شد ترا بدین روز
بر آتش غم منم تو جوشی — من سوگ زده سیه تو پوشی
گر سوخته دل ز خام رائی — چون سوختگان سیه چرائی
ور سوخته وار گرم خیزی — از سوختگان چو اگریزی
زنگی بچه کدام سازی — هندوی کدام ترک تازی
من شاه مگر تو چتر شاهی — گر چتر نه چرا سیاهی

CC-0. Kashmir Research Institute, Srinagar. Digitized by eGangotri

روزیکه روی نبرد یارم / گوئی که ز دست رفت کارم
دریاب اگر تو در ربایی / تا چیز شوم درین خرابی
گفتی که مترس و دستگیرم / ترسم که درین هوس بمیرم
بینائی دیده چون بریزد / از دادن تو تیا چه خیزد
چون گرگ بره ز پیش بربود / فریاد شبان کجا کند سود
چون سیل خراب کرد بنیاد / دیوار چه گاه گل چه پولاد
چون کشته خشک ماندی / خواه ابر ببار و خواه بگذر
او نیز سخن کشاد گستاخ / وان زاغ پرنده شاخ بر شاخ
او بر سخن دراز کرده / پرنده حیل ساز کرده
چون گفت بسی فسانه با زاغ / شد زاغ و نهاد بر دلش داغ
شب چون پر زاغ بر سر آورد / شب تیره ز خواب سر برآورد
بر آتش غم منم تو جوشی / من سوگ زده سیه تو پوشی
گفتی که ستارگان چرا غند / یا در سر زاغ چشم زاغند
مجنون چو شب چراغ مرده / افتاده و دیده زاغ برده
میریخت سرشک دیده تا روز / مانده شمع خویشتن سوز
چون نور چراغ آسمان کرد / از پرده صبح سر برون کرد

گفتار اندر بردن زالی مجنون را رسن در گردن کرده بدرگاه لیلی

در هر نظری شگفته راغی / شد هر بصری چو شب چراغی
مجنون چو پرنده زاغ پویان / پروانه صفت چراغ جویان
از راه حیل خار برداشت / هنجار دیار یار برداشت
چون بوی دهن نشنید نشست / یک لحظه نهاد بر جگر دست
باز از نفسش برآمد آواز / چون مرده که جان بدو رسد باز
شد پیر زنی ز دور پیدا / با او مردی بشکل شیدا
سر تا قدمش کشیده در بند / وان شخص به بند کشته خرسند
زن میشد و در شتاب کردن / میبرد و رسن به گردن
مجنون چو اسیر دید در بند / زن را بخدای داد سوگند
کاین مرد به بند کیست با تو / در بند ز بهر چیست با تو
زن گفت سخن چو راست خواهی / مرد لیست نه بندی و نه چاهی
من بیوه این فقیر درویش / در هر دو ضرورتی ز حد بیش
از درویشی بدان رسیدم / کین بند رسن بدو کشیدم
تا کردانم اسیر وارش / تو زیغ مکنم بهر دیارش
گرد آورم از چنین بهانه / مشتی علف از برای خانه
بینیم کزان میان چه برخاست / دو نیم کنیم راست ناراست
نیمی من و نیم او ستاند / گردی بمیانه در نماند
مجنون ز سر شکسته بالی / در پای زن اوفتاد حالی
کاین سلسله و طناب و زنجیر / بر من نه ازین فقیر برگیر
کاشفته و مستمند مائیم / او نیست سزای بند مائیم
میکردانم بروسیاهی / اینجا و بهر کجا که خواهی
چون دید زن اینچنین شکاری / شد شاد باینچنین شکاری
زان مرد بداشت در زبان دست / آن بند و رسن همه بر او بست
بنواخت به بند کردن او را / میبرد رسن بگردن او را

CC-0. Kashmir Research Institute, Srinagar. Digitized by eGangotri

طیارهٔ تیک راشتابان / میراند چو باد در بیابان
میخواند سرود بی‌فائی / بر نوفل و آن خلاف رائی
با هر که بدید از آن ولایت / میکرد ز بخت بد شکایت
میرفت سرشک ریز و رنجور / انداخته دیده و اسیر از دور
در دام فتاده آهوئی چند / محکم شده دست و پای در بند
صیاد باین طمع که خیزد / خون از تن آهوان برریزد
مجنون بشفاعت آن بیچارگان / صیاد سوار دید در ماند
گفتا که برسم دام داری / مهمان توام بدانچه داری
دام از سر آهوان جدا کن / آن یک دو رسیده را رها کن
بیجان چه کنی رمیده را / جانیست هر آفریده را
چشمی و سری نه همچنین خوب / بر هر دو نبشته غیر مغضوب
دل چون دهدت که بر ستیزی / خون دو سه بیگناه بریزی
آنکس که نه آدمست گرگ است / آهو کشی آفت بزرگ است
چشمی نه بچشم یار ماند / بویش نه به نوبهار ماند
بگذار بحق چشم یارش / بنواز بیاد نوبهارش
گردن مزنش که بیوفاییست / در گردن او رسن روا نیست
وان گردن طوق بند آزاد / افسوس بود بتیغ پولاد
وان چشم سیاه سرمه سوده / در خاک خطر بود غنوده
وان سینه که رشک سیم ناب است / نی در خور آتش کباب است
وان ناف که مشک ناب دارد / خون ریختنش چه آب دارد
وان پای لطیف خیزرانی / در خور دشنجه نیست دانی
وان پشت که بار کس نسنجد / بر روی زمین زنی برنجد
صیاد بران نسق که او راند / انگشت گرفته در دهن ماند
گفتا سخن تو کردمی گوش / گر فقر نبودمی هم آغوش
تجبر دو ماه قیدم این است / یکخانه عیال و صیدم این است
صیاد برین نیازمندی / آزادی صید چون پسندی
گر بر سر صید سایه داری / جان باز خرش که مایه داری
مجنون بجواب آن تهیدست / از مرکب خود سبک فرو جست
آهو تگ خویشتن برو داد / تا گردن آهوان شد آزاد
او ماند یکی دو آهوی خرد / صیاد برفت و بازگی برد
مالید بسان دوستان دست / هر جا که شکسته بود می بست
میداد ز دوستی نه افسوس / بر چشم سیاه آهوان بوس
کین چشم اگر نه چشم یارست / زان چشم سیاه یادگارست
بسیار بر آهوان دعا کرد / وانگاه ز دام شان رها کرد
رفت از پس آهوان شتابان / فریاد کنان دران بیابان
بی کینه وری سلاح بسته / چون گل بصلاح خویش رسته
در مرحلهای دیگ جوشان / گشته دل او چو دیگ جوشان
آن دل که هوا بخار دارد / خار از قصب بخار دارد
شب چون قصب سیاه پوشید / خورشید قصب ز ماه پوشید
آن شیفته مه حصاری / چون تار قصب شد از نزاری
شب چون سر زلف دوست تاریک / ره چون تن دوست نحب باریک
شد نوحه کنان درون غاری / چون مار گزیده سوسماری

CC-0. Kashmir Research Institute, Srinagar. Digitized by eGangotri

پیچید چنانکه بر زمین مار | یا بر سرآتش افگنی خار
تا روز نخفت از آه کردن | وز ناله چو شب سیاه کردن

رهانیدن مجنون گوزن را از دام صیاد

چون صبح بفال نیک روزی | برزد علم جهان فروزی
چون خسرو صبح خواست شادان | بر تخت نشسته بامدادان
ابروی حبش بچین درآمد | کائینه چین ز چین برآمد
آن آینه خیال در چنگ | خوب آینه بود لیک در رنگ
برخاست چنانکه دود از آتش | چون دود عبیر بوی او خوش
ره پیش گرفت بیت خوانان | برداشته زنگ مهربانان
میرفت و بدیده راه میرفت | ماشاالله بدل همی گفت
ناگاه رسید در مقامی | انداخته دید باز دامی
در دام گوزن او فتاده | گردن ز رسن بتیغ داده
صیاد بدان گوزن گلرنگ | آورده چو شیر شرزه آهنگ
تابی گنهش خون بریزد | خونی که چنین کنی چه خیزد
مجنون چو رسید پیش صیاد | بگشاد زبان چو نیش فصاد
کی چون سگ ظالمان زبون گیر | دام از سر عاجزان برون گیر
بگذار که این اسیر بندی | بر وزری دو کند نشاط مندی
زین جفت خری کرانه گیرد | با جفت خود آشیانه گیرد
آن جفت که اشبش بجوید | از گم شدنش ترا چه گوید
ای آنکه ترا ز من جدا کرد | در خور نه مباد جز بدین درد
صیاد تو روز خوش مبیناد | یعنی که بروز من نشیناد
گر ترسی از آه دردمندان | برکن چنین شکار دندان
رائی تو چه کردی از تقدیر | نخجیر گر او شدی تو نخجیر
شکرانه این چه می پذیری | کو صید شده تو صید گیری
صیاد بآن سخن گذاری | شد دور ز خون آن شکاری
گفتا نکنم هلاک جانش | اما ندهم به رایگانش
گرچه خورش من این شکارست | گر باز خریش وقت کارست
مجنون همه ساز آلت خویش | برکند سبک نهاد در پیش
صیاد سلاح و ساز برداشت | صیدی که نموده بود بگذاشت
مجنون سوی آن شکار دلبند | آمد چو پدر بسوی فرزند
مالید چو دوستان برو دست | هر جا که شکسته دید می بست
سر تا قدمش بکف بخارید | زو گرد و ز دیده اشک بارید
گفت ای ز رفیق خویشتن دور | تو نیز چو من ز دوست مهجور
ای پیش رو سپاه صحرا | خرگاه نشین کوه خضرا
بوی تو ز دوست یادگارم | چشم تو نظیر چشم یارم
در سایه جفت باد سایت | وز دام گشاده باد پایت
خالی ز تو زخم کینه خواهان | دور از تو سر کمند شاهان
دندان تو از دهانه زر | هم در صدف لب تو بهتر
جرم تو که ساز مند ره شد | هم برزه جامه تو به شد
اشک تو که هست همچو دریا | تا ریخته چو زهر بر خاک
ای سینه گشای گردن افراز | در سوخته سینه را بپرداز
دانم که درین حصار سر نیست | زان راه حصاریت خبر نیست

CC-0. Kashmir Research Institute, Srinagar. Digitized by eGangotri

پیران قبیله خاک بر سر / رفتند بخاک بوس آن در
کردند بسی خروش و فریاد / کای داور داده بده داد

ای پیش تو دشمن تو مرده / ما را همه کشته گیر و برده
از کشتن ما ترا چه خیزد / مردانه ز مرده خون نریزد

با ما دو سه خسته نیزه و تیر / بر دست مگیر دوست ما گیر
یکره بنه این قیامت از دست / کاخر بجز این قیامتی هست

با دشمن تو سلاح پوشد / شمشیر تو به که باز کوشد
چون خصم ز تو سلاح ریزد / با خصم فتاده کی ستیزد

ما کز تو چنین سپر فگندیم / گر عفو کنی نیازمندیم
پیغام بتیغ و نیزه تا چند / با بی سپران ستیزه تا چند

یابنده فتح کان جزع دید / بخشود و گناه رفته بخشید
گفتا که عروس باید م زود / تا گردم ازین قبیله خشنود

آمد پدر عروس غمناک / چون خاک نهاد روی بر خاک
کای در عرب از بزرگواری / در خورد سری و تاجداری

مجروح دم و پیر و دل شکسته / دور از تو بروز بد نشسته
در سرزنش عرب فتاده / خود را عجمی لقب نهاده

این خون که ز شرح بیش بینم / در گردن بخت خویش بینم
خواهم که درین گناه گاری / سیماب شوم ز شرمساری

گر رخت مرا بیاوری پیش / بخشی بکمینه بندهٔ خویش
راضی شوم و سپاس دارم / ور حکم تو سر برون نیارم

ور آتش تیز بر فروزی / او را بمثل چو عود سوزی
ور زینکه در افگنی بچاهش / با تیغ کشی کنی تباهش

از بندگی تو سر نتابم / روی از سخن تو بر نتابم
گر تازه گل ربیع باشم / فرمان ترا مطیع باشم

اما نه هم بدیو فرزند / دیوانه به بند به نه در بند
سر سامی و نور چون بود خویش / خاشاک و نعوذ بالله آتش

این شیفته رای ناجوانمرد / بی عاقبتی ست رایگان کرد
خو کرده بدشت و کوه گشتن / جولان زدن جهان نوشتن

با نام شکسته بر نشستی / نام من و نام خود شکستی
در اهل هنر شکسته گامی / به زانکه بود شکسته نامی

در خاک عرب نماند بادی / کز دختر من نکرد یادی
نایافته در زبانش افگند / در سرزنش جهانش افگند

گر در کف او نهی زمامم / با ننگ بود همیشه نامم
آنکس که دم نهنگ دارد / به زانکه نه نام و ننگ دارد

بدنامی نام من مپندوز / این روز ببین بترس از ین روز
گر هیچ رسی مرا بفریاد / آزاد کنی که بادی آزاد

ورنه بخدا که باز گردم / از نام تو بی نیاز گردم
برم سر آن عروس چون ماه / در پیش سگ افگنم درین راه

تا باز رهم ز نام و ننگش / آزاد شوم ز صلح و جنگش
فرزند مرا درین تحکم / سگ به که خورد نه دیو مردم

آنرا که گزد سگ خطرناک / چون مرهم هست نیستش باک
وانرا که دهان آدمی خست / نتوان بهزار مرهمش بست

CC-0. Kashmir Research Institute, Srinagar. Digitized by eGangotri

چون او ورق دگر فرو خواند / نوفل بجواب او فرو ماند
زان چهره زبان حجت انگیز / بخشایشی کرد و گفت برخیز
ما گرچه سر آمد سپاهیم / دختر بدل خوش از تو خواهیم
چون می ندهی دل نوداند / از تو به ستم که می ستاند
هر زن که بدست زور خواهند / نان خشک عصیده شور خواهند
من کامدم از پی دعاها / نی از پی جستن جفاها
آنانکه ندیم خاص بودند / با سیر دلان خلاص بودند
کان شیفته خاطر هوسناک / دارد منشی عظیم ناپاک
هر زن که بچنگ او در افتد / بر خر باشد نه از خر افتد
شوریده دلی چنان هوائی / خود را ندهد به کدخدائی
بر هر چه دهش اگر حیاتست / ثابت نبود که بی ثباتست
بادی ز برای او نیرزد / او روی بفتح دشمن آورد
ما از پی او نشانهٔ تیر / او در رخ ما کشاده تکبیر
آن نیست نشان هوشمندان / او خواه بگریه خواه خندان
این وصلت اگر فراهم افتد / هم قرعهٔ فال بر غم افتد
نیکو نبود ز روی حالت / ادبا خلل و تو با خجالت
آن به که چو نام و ننگ داریم / زینکار نمونه جنگ داریم
خواهش گر ازین حدیث بگذشت / با لشکر خویش باز پس گشت
مجنون شکسته دل در انکار / دل خسته شد از گزندان خار
آن روز که روز دست بر دست / آن بخت که خفته بود مردست
در بخت چو من سلیم رائی / بالیستی اگر بدی وفائی
آمد چو نوفل آب در چشم / جوشید چو کوه ز سر خشم
کای پای بدوستی فشرده / بذرفتهٔ خود بسر نبرده
در صبح دمی بدین سپیدی / دادیم بدست نا امیدی
از دست تو صید ما چرا رفت / آن دست گرفتنت کجا رفت
تشنه به لب فرات بردی / ناخورده بدو زخم سپردی
شکر ز قمطره برگشادی / شربت کردی ولی ندادی
بر خوان طبرزدم نشاندی / بازم چو مگس ز پیش راندی
چون آخر رشتهٔ این گره بود / این رشته نه رشتهٔ پنبه بود
این گفت و عنان از او بگرداند / یک اسپه شد و ده اسپه میراند
چندانکه نموده شد مراعات / کس را نبود چنین مکافات
ترتیب کنم ازین دیارت / جفت هنری بسازگارت
تا کارت از و بساز گردد / دولت بدر تو باز گردد
زینگونه بسی امید دادند / بند از دل او همی گشادند
گم کردی از میان ایشان / میرفت چو ابر دل پریشان
نوفل چو بملک خویش پیوست / با هم نفسان خویش بنشست
مجنون ستم رسیده را خواند / تا دل دهدش کز دلش ماند
جستند بسی در آن مقامش / افتاده پدر رمیده نامش
گم گشتن او که ناروا بود / رهانیدن مجنون آهوان را از دام صیاد
آگاه شدش که از کجا بود
سازنده ارغنون این ساز / از پرده چنین برآرد آواز
کان مرغ بکام نارسیده / از نوفلیان چو شد پریده

CC-0. Kashmir Research Institute, Srinagar. Digitized by eGangotri

می بست و زبند می رهانیش / در جمله بجمله می دواندش
هر جا که رسید مردمان دید / بگریست یکی یکی بخندید
خندید کسی که بود غافل / بگریست کسیکه بود عاقل
او داد رضا بزخم خوردن / زنجیر بدست و غل بگردن
چون بر در خیمه رسیدی / مستانه سرود برکشیدی
لیلی گفتی و سنگ خوردی / در خوردن سنگ رقص کردی
چون چند جفاش بر سر آورد / گرد در لیلیش برآورد
چون باد از آن چمن برو جست / بر خاک چمن چو سرو بنشست
بگریست بران چمن بزاری / چون دیده ابر نوبهاری
سر بر زده در زمین و میگفت / کای من ز تو طاق و غمت جفت
محرم تر ازین شدم در نیراه / کازاد شوم ز بند و زچاه
اینک سر و پای هر دو در بند / گشتم بعقوبت تو خرسند
گر زانکه نموده ام گناهی / معذورم نیم بهیچ راهی
من حکم کش و تو حکم رانی / تادیب کنم چنانکه دانی
منکر بمصاف تیغ و تیرم / در پیش تو بین که چون اسیرم
گر تا ختنی بخبط کردم / از لطمه خویش زخم خوردم
گردی گهنی نمود پایم / امروز رسن بگردن آیم
گر دست شکسته شد کمانگیر / اینک به شکنجه زیر زنجیر
زان جرم که پیش ازین نبودم / بسیار جنایت آزمودم
پسند مرا چنین بخواری / گر میکشیم مکش بزاری
گر خیر بتو محکم است بیخم / برکش چو صلیب چار میخم
ای کز تو وفاست بیوفائی / پیش تو خطاست بیخطائی
من با تو چو نیستم خطاکار / خود را بخطا کنم گرفتار
باید که وفائی آید از تو / یا نیز خطائی آید از تو
در زندگیم درد و ناری / دستی بسرم فرود ناری
ور کشتنیم امید آن هست / کاری به بهانه بر سرم دست
گر تیغ روان کنی برین سر / قربان خودم کنی برین در
اسماعیلی ز خود بسنجم / اسماعیلیم اگر برنجم
چون شمع دلم فروغ پاکست / گر باز بری سرم چه باکست
شمع از سر درد سر کشیدن / آساید وقت سر بریدن
تا زنده که بی تو جان خراشم / در پای تو به که مرده باشم
چون نیست مرا بر تو راهی / زین بس من و گوشه و آهی
سر زانده و درد بر نیارم / به گر بتو درد سر سپارم
گوئی ز تو درد سر جدا باد / درد آن سنت سر ترا باد
این گفت و ز جای جست چون تیر / دیوانه شد و برید زنجیر
از کوه غم شکوه بگرفت / چون کوه گرفت کوه بگرفت
رنجیده شد و نفیر میزد / بر خود ز طپانچه تیر میزد
خویشان که از و خبر شنیدند / رفتند و ندیدنی بدیدند
هم مادر و هم پدر درین کار / نومید شدند از و یکبار
با کس چو نمیشد آرمیده / گفتند بترک آن رسیده
آواره شد از خراب آباد / خبر نام و نشان لیلی از یاد
هر کس که بدو خبر این سخن گفت / یا تن زد و یا گریخت یا خفت

CC-0. Kashmir Research Institute, Srinagar. Digitized by eGangotri

گفتار اندر تسلیم کردن لیلی را به ابن سلام

غواص جواهر معانی / گرد از لب خود گهر نشانی
کانروز که نوفل آن ظفر یافت / لیلی بوقایع آن خبر یافت
میگفت بخاطر دل افروز / العیش که یار ماست فیروز
آمد پدرش زبان گشاده / بر فرق عمامه کج نهاده
میگفت ز راه تیز هوشی / افسانهٔ آن زبان فروشی
کامروز چه حیله نقش بستم / از آفت آن رمیده رستم
بستم سخنش بآب دادم / یکبار گیش جواب دادم
نوفل که خدا جزا دهادش / واز صدق دلش عطا دهادش
او نیز بهجر گشت خرسند / دندان طمع ز وصل برکند
الرزق علی الله از چنین یار / المنة لله از چنین کار
لیلی ز پدر بدان حکایت / رنجید چنانکه بی نهایت
در پرده نهفته آه میداشت / پرده ز پدر نگاه میداشت
چون رفت پدر ز پرده بیرون / شد نرگس او ز گریه گلگون
چندان ز ره سرشک خون راند / کز راه خود این غبار بنشاند
چون گم شده دید هم ترازو / گه دست گزید و گاه بازو
میریخت ز دیده خون صافی / میکرد بر آب حله بافی
داد آب ز نرگس ارغوانرا / در حوضه کشید خیزران را
اهلی نه که قصه باز گوید / یاری نه که چاره باز جوید
در سلسله بام و در گرفته / میریست چو مار سر گرفته
در هر طرفی نسیم مویش / میداد خبر ز لطف رویش
در صحبت او ز نامداران / دل گرم شدند خواستگاران
هر کس بولایتی و مالی / میجست بحسن او وصالی
از در طلبان آن خزانه / دلال هزار در میانه
این دست کشیده تا برد مهر / وان سینه گشاده تا خورد شهد
او را پدر از بزرگواری / میداشت چو در در استواری
وان سیم تن از کمال فرهنگ / آن شیشه نگاه داشت از سنگ
میخورد و ولی بصد مدارا / پنهان جگری می آشکارا
چون شمع بخنده رخ برافروخت / خندید و بزیر خنده میسوخت
چون گل کمر دو رویه می بست / ز و بین در پای شمع در دست
میبرد ز روی سازگاری / وان لنگی را بر اهواری
از مشتریان برج آن ماه / صد زهره نشسته پیش خرگاه
چون ابن سلام این خبر یافت / بر وعدهٔ شرط کرده بشتافت
آمد ز پی عروس خواهی / با طوق و طریق پادشاهی
آورد خزینهای بسیار / عنبر بمن و شکر بخروار
از نافهٔ مشک و لعل کانی / آراسته برگ ارمغانی
بنمود ز فرشهای زیبا / چندین اشتر بزیر دیبا
وز بختی و تازی و تگاور / چندانکه نداشت خلق باور
زان زر که بیک جوش ستیزند / میریخت چنانکه ریگ ریزند
ان زر نه که او چو ریگ میریخت / بر کشتن خصم ریگ می بیخت
چون کرده بجان مزد پی جست / کان خانهٔ ریگ بوم را شست
روزی دو ز رنج ره برآسود / قاصد طلبید و شغل فرمود

CC-0. Kashmir Research Institute, Srinagar. Digitized by eGangotri

جادو سخنی که کردی از شرم / هنگام فریب سنگ را نرم
جان تازه کنی که از فصیحی / شد مردهٔ او دم مسیحی
تا پیشکشی بهر طرائف / آورده ز روم و چین و طائف
قاصد شد و آن خزینه را برد / هر یک بخزینه دار بسپرد
وانگه بکلید خوش زبانی / بگشاد خزینه نهانی
کین شاهسوار شیرگیر / روی عرب است و پشت لشکر
صاحب هنر ملیذ نام است / اسباب بزرگیش تمام است
گر خون طلبی چو آب خیزد / ور زر گوئی چو ریگ ریزد
هم زور بسی بیاوریها / هم باز رهی ز داوریها
قاصد چو دران محل سخن راند / مسکین پدر عروس درماند
چندانکه بگرد کار برگشت / اقرارش از آن قرار برگشت
برگردن آن عمل رضا داد / مه را بدهان اژدها داد

گفتار اندر عروسی کردن لیلی

چون روز دگر عروس خورشید / بگرفت بدست جام جمشید
یوسف عربی غلام روی / افکند بساط آن عروسی
آمد پدر عروس در کار / آراست بکنج کوی بازار
داماد دگر گروه را خواند / در پیش گهر بساط بنشاند
آیین سرور و شادکامی / پرداخت بغایت تمامی
بر رسم عرب بهم نشستند / عقدی که شکسته بود بستند
طوفان ورم بر آسمان رفت / در شیر بها سخن بجان رفت
بر جملهٔ آن بیت دلاویز / کردند بتنگها شکرریز
وان تنگ دهان تنگ روزی / چون عود و شکر بعطر سوزی
عطری ز نجار دل برانگیخت / واشکی چو گلاب تلخ میریخت
لعل آتش و جزعش آب میداد / آن غالیه وان گلاب میداد
چون ساخته شد بسیخ کارش / تا ساخته بود هیچ کارش
نزدیک دهن شکسته شد جام / یا بوده که پخته بود شد خام
بر خار قدم نهی بدوزد / آتش بدهن بری بسوزد
عضوی که مخالفت پذیرد / فرمان ترا چو می نگیرد
هر کو ز قبیله گشت عاصی / بیرون فتد از قبیلهٔ خاصی
چون مار گزیده گردد انگشت / واجب بودش بریدن از مشت
جان دارد طبع سازگار است / مردن سبب خلاف کار است
لیلی که مفرح جهان بود / در مختلفی هلاک جان بود
تابنده شده چراغ شاهی / جستش بچراغ صبحگاهی
چون صبحدم آفتاب روشن / زد خیمه برین کبود گلشن
سیاره شب پر از غوان شد / بر دجلهٔ نیل گون روان شد
داماد نشاط مند برخاست / وز بهر عروس محمل آراست
چون رفت عروس در عماری / بردش به بسی بزرگواری
اورنگ سریر خود بدو داد / حکم همه نیک و بد بدو داد
روزی دو سه بر طریق آزرم / میکرد برفق موم را نرم
با خار رطب چو گشت گستاخ / دستی بطلب کشید از شاخ
زان نخل رونده خورده خاری / کز درد نخفت روزگاری
لیلش بنخیان طپانچه زد / کافتاد چو مرد مرده بیخود

CC-0. Kashmir Research Institute, Srinagar. Digitized by eGangotri

گفت ارد گر این عمل نمائی / از خویشتن و ز من برآئی
سوگند که با فریدگارم / کارست بصنع خود نگارم
کز من غرض تو بر نخیزد / گر تیغ تو خون من بریزد
چون این سلام دید سوگند / زان بت بسلام گشت خرسند
دانست کز و فراغ دارد / پروای دگر چراغ دارد
لیکن بطریق سر کشیدن / می نتوانست ازو بریدن
کز دیدن آن مه دو هفته / دل داده بدو ز دست رفته
گفتا که ز مهر او چنینم / آن به که ترا ز دور بینم
خرسند شوم بیک نظاره / زان به که کند ز من کناره
وانگه ز سر گناه گاری / پوزش بنمود و کرد زاری
کز تو بنظاره دل نهادم / گر زین گذرم حرام زادم
زان پس که جهان گذاشت با او / بیش از نظری نداشت با او
وان زینت باغ و شمع گلشن / بر راه نهاده چشم روشن
تا باد کی آورد غباری / از دامن غار یار غاری
هر لحظه بنوحه در گذرگاه / بیخود بدر آمدی ز خرگاه
کامی دو سه تا ختی چو مستان / نالنده تر از هزار دستان
جستی خبری ز یار مهجور / دادی اثری بجان رنجور
چندان بطریق ناصبوری / نالید ز درد داغ دوری
کان عشق نهفته شد هویدا / وان راز چو روز گشت پیدا
برداشته رنج ناشکیبش / از شوهر دور پدر نهیبش
چون عشق نهفته شد بگوهر / چه باک پدر چه بیم شوهر
عشق آمده خانه کرد خالی / برداشته تیغ لاابالی

خبر یافتن مجنون از شوهر کردن لیلی

فرزانه سخن سرای بغداد / از سر سخن چنین خبر داد
کان شیفته رسن بریده / دیوانه و ماه نو ندیده
مجنون جگر کباب گشته / دهقان ده خراب گشته
میگشت بهر شکنج گاهی / مونس نه بجز دریغ و آهی
بوئی که ز مهد یارش آمد / خوشبوی تر از بهارش آمد
زان بوی خوش دماغ پرور / اعضاش گرفت رنگ عنبر
زان عنبر خوش ز بهر سودا / میکرد مفرحی مهیا
بر خاک فتاده چون ذلیلان / در زیر درخت پر مغیلان
زان زهر جگر که کار نشناخت / خار از گل و گل ز خار نشناخت
ناگه شتری شتر سواری / بگذشت برو چو تند ماری
چون دید دران اسیر بدبخت / بگرفت زمام ناقه را سخت
غرید به شکل نره دیوی / برداشت چو غافلان غریوی
کامی بخبر از حساب هستی / مشغول بکار بت پرستی
به گر ز بتان عنان نتابی / کز هیچ بتی وفا نیابی
اینکار که هست نیست با نور / وان یار که هست هست از این دور
بیکار کسی تو از چنین کار / بی یار بهی تو از چنین یار
آن دوست که دل بدو سپردی / بر دشمنیش کمان نبردی
شد دشمن تو ز بی وفائی / بگریز بر ید ز آشنائی
چون خرمی جو بباد دادت / بد عهد شد و نکرد یادت

CC-0. Kashmir Research Institute, Srinagar. Digitized by eGangotri

دادند بشوهر جوانش / کردند عروس در زمانش
او خدمت شوهری را پیچید / پیچید درو و سر نه پیچید
باشد همه روز گوش در گوش / با شوهر خویشتن هم آغوش
کارش همه بوسه و کنار است / تو در غم کارش این چه کار است
چون او ز تو دور شد بفرسنگ / تو تیر بزن قرابه بر سنگ
چون نامزدت او بسالها یاد / زو یاد مکن چو کارت افتاد
زن گر نه یکی هزار باشد / در عهد کم استوار باشد
چون نقش وفای عهد بستند / بر نام زنان قلم شکستند
زن دوست بود دوی زمانی / تا جز تو نیافت مهربانی
چون در بر دیگری نشیند / خواهد که ترا دگر نه بیند
زن میل ز مرد بیش دارد / لیکن سر کار خویش دارد
زن راست نیاز و آنچه بازد / جز رزق نساز و آنچه سازد
بسیار جفای زن کشیدند / در هیچ زنی وفا ندیدند
مردی که کند زن آزمائی / زن بهتر از و ز بیوفائی
زن چیست نشانه گاه نیرنگ / در ظاهر صلح و در نهان جنگ
در دشمنی آفت جهان است / چون دوست شود هلاک جان است
گوئی که بکن برو نکوشد / گوئیکه مکن دو مرده کوشد
چون غم خوری او نشاط گیرد / چون شاد شوی ز غم بمیرد
این کار زنان راست بازیست / افسون زنان بدر از است
مجنون ز گزاف آن سیه روز / بر زد ز دل آتش جگرسوز
آن درد دلش که در سر افتاد / از پای چو مرغ بی پر افتاد
چندی سر خود بکوفت بر سنگ / کز خون همه کوه گشت گلرنگ
افتاد میان سنگ خاره / جان پاره و جامه پاره پاره
آن دیو که این فسون برو خواند / از گفته خویشتن خجل ماند
آمد بهزار عذر در پیش / کای من خجل از حکایت خویش
گفتم سخن دروغ بد رفت / عفوم کن و آنچه رفت خود رفت
گر با تو یکی مزاح کردم / بر عذر تو جان مباح کردم
آن پرده نشین روی بسته / هست از قبل تو دل شکسته
یکدم نبود که آن پری زاد / صد بار ترا نیاورد یاد
گرچه دگری نکاح بستش / از عهد تو دور نیست دستش
جز یاد تو بر زبان نیارد / جز تو بجهان کسی ندارد
سالی است که شد عروس و بنشست / با مهر تو او ز مهر خویشست
گر بیتو هزار سال باشد / برخوردن از و محال باشد
مجنون که دران دروغ گوئی / دید آینه بدان دورویی
اندک تر از آنچه دید غم خورد / گر مایه از آنچه بود کم خورد
بنمود چو مرغ پر شکسته / زان حربه که خورد سر شکسته
از چرخ بر آب لعل می سفت / بر عهد شکسته بیت میگفت
سامان سری نداشت کارش / در دی خبری نداشت یارش

گفتار اندر خبر یافتن مجنون از شوهر کردن لیلی

چندان بگذشت ازان بلندی / کان دلشده یافت سوشندی
مشاطه این عروس نو عهد / در جلوه چنان کشید این مهد
کان مهد نشین عروس جمال / رشک قلم نهر از نقاش

CC-0. Kashmir Research Institute, Srinagar. Digitized by eGangotri

چون گشت بشوی پای بسته / بود از پی یار دل شکسته
غمخوارهٔ او غم دگر یافت / کز گردن شوی او خبر یافت
گشته خرد فرشتهٔ فامش / مجنون تر از آنکه بود نامش
افتاده چو مرغ پر نشانده / بیش از نفسی در و نمانده
شد سوی لیلی آن پریروی / باریک شده ز مویه چون موی
با او بزبان حال میگفت / کای جفت نشاط گشته با جفت
کو آن دو بدو بهم نشستن / عهدی بطفل عهد بستن
کو آن بوصال وعده دادن / سر بر خط خاصمی نهادن
دعوی کردن بدوستداری / دادن بوفا امیدواری
وامروز بترک عهد گفتن / رخ بی گنهی ز من نهفتن
گیرم دلت از سر وفا شد / آن دعوی دوستی کجا شد
من با تو یکا رجان فروشی / کار تو همه زبان فروشی
من مهر ترا بجان خریده / تو مهر دگر کسی گزیده
گر عهد کسی چنین گذارد / کو را نفسی بیاد دارد
با یار تو آنچنان شدی شاد / کز یار قدیم نادری یاد
گر یادگری شدی هم آغوش / ما را بزبان مکن فراموش
شد در سر باغ تو جوانیم / آوخ همه رنج با غنانیم
این خاخته بر درنج در باغ / چون میوه رسید میخورد زاغ
خرما بتو گرچه سازگارست / با هر که بجز منست خارست
با آه چو من سموم راغی / کس بر نخورد ز چون تو باغی
برداشتی اولم بیاری / بگذاشتی آخرم بخواری
آنروز که دل بتو سپردم / هرگز بتو این گمان نبردم
بفریفتیم بعهد و سوگند / کان تو شوم به مهر و پیوند
سوگند نگر چه راست خوردی / پیوند نگر چه راست کردی
کردی دل خود بدیگری گرم / وز دیدهٔ من نیامدت شرم
تنها من و تو نه آیم در دو / کازرم سیکی کنیم یا جور
دیگر متعرفان بکارند / کایشان بدو نیک میشمارند
بینند که من غم تو خوردم / تو با من و من بتو چه کردم
گیرم که مرا دو دیده بستند / آخر دگران نظاره هستند
چون عهدهٔ عهد باز جویند / جز عهد شکن ترا چه گویند
فرخ نبود شکستن عهد / اندیشه کن از نشستن عهد
گل تا نشکست عهد گلزار / نشکست زمانه در دلش خار
می تا نشکست دمی او باش / در نام شکستگی نشد فاش
شب تا نشکست ماه را جام / با روی سیه نشد سر انجام
در تو بچه دل امید بندم / وز تو بچه روی باز خندم
آن وعده که یاد در دفشردی / عمری شد و هم بسر نبردی
تو آن نکنی که من شوم شاد / وانکس منم که نام ستیاد
با اینهمه آنچه کز تو سنجم / رنجیده شوم گر از تو رنجم
غم در دل من چنان نشاندی / کازرم در آن میان نماندی
آنروی نه کاشنات خوانم / وآن دل نه که بی وفات دانم
عاجز شده لم ز خوی خامت / کاخر چه توان نهاد نامت
با اینهمه جورها که راندی / هم قوت چشم و قوت جانی

CC-0. Kashmir Research Institute, Srinagar. Digitized by eGangotri

بیداد ترا که عمرگاه ست / زیبائی چهره عذر خواه ست
روئی که چنان جمال دارد / خون همه کس حلال دارد
نوری تو و من چراغ دل ریش / زان به نبود که میرمت بیش
مه گر شکری بود تو ماهی / شه گر بدو رخ بود تو شاهی
گل در قصبی و لاله در خز / شیرین تر از آنکه شیره زر
گر آتش بینیدت بآن نور / آتش بدهن در آید از دور
باغ ار چه گلست و لاله زار است / از عکس رخت نواله خوار است
اطلس که قبای لعل شاهی ست / با قرمزی رخ تو کاهی ست
زابروی تو هر خمی خیالیست / هر یک شب عید را هلالیست
گر عود نه صندل سپیدست / با سرخ گلی تو سرخ بیدست
سلطان رخت بخط مشکین / هم ملک حبش گرفت و هم چین
از خوبی چهره چنین یار / دشوار توان بدید دشوار
تدبیر دگر جز این ندانم / کین جان بسر تو بر فشانم
آزرم و وفای او گزینم / در جور و جفای تو نشینم

گفتار اندر شکایت کردن مجنون با خال لیلی از شوهر کردن او

هم با تو و هم شکیب را ساز / تا عمر عنان کجا کشد باز
دهقان فصیح پارسی زاد / از حال عرب چنین خبر داد
کان پیر پسر بباد داده / یعقوب ز یوسف اوفتاده
چون مجنون را رمیده دل دید / زارش او امید برید
آهی بشکنجه درج میکرد / عمری بامید خرج میکرد
ناسوده ز چاره باز جستن / زنگی ختنی نشد بشستن
بسیار دوید و مال در باخت / اقبال برو نظر نینداخت
زان درد بجمله گشت نومید / کامید بهی نداشت جاوید
در گوشه نشست ساخت توشه / تا کی رسدش چهار گوشه
پیری و ضعیفی و زبونی / کردش بر حیل رهنمونی
تنگ آمده زین سرایچه تنگ / شد نای گلوش بسته چون چنگ
ترسید کاجل بسر در آید / بیگانه کسی دگر در آید
بگرفت عصا چو ناتوانان / بر داشت تنی دو از جوانان
شد باز بجستجوی فرزند / بهر چه کند خدای خرسند
برگشت بگرد کوه و صحرا / در ریگ سیاه و دشت خضرا
میزد بامید دست و پائی / از وی اثری ندید جائی
تا عاقبتش یکی نشان داد / کانیک بفلان عقوبت آباد
جائی و چه جائی چون مغاکی / مانندهٔ گور هولناکی
چون ابر سیاه زشت و ناخوش / چون لفظ سپید کان آتش
ره پیش گرفت پیر مظلوم / یکروز دوید تا بدان بوم
دیدش نه چنانکه دید میخواست / کان دیدنش جای برخاست
بی شخص زنده دید جانی / در پوست کشیده استخوانی
آوارهٔ از جهان هستی / منوارهٔ راه بت پرستی
چون بی بخیال یار رسته / موئی ز دهان مرگ رسته
بر روی زمین سبک دوان تر / وز زیر زمینیان نهان تر
دیگ جسدش ز جوش رفته / افتاده و مغز و هوش رفته

CC-0. Kashmir Research Institute, Srinagar. Digitized by eGangotri

مانندهٔ مار پیچ بر پیچ — پیچیده سر از کلاه و سر پیچ
از چرم دوان بدست داری — بر ناف کشیده چون ازاری
آهسته فراز رفته بنشست — مالید برفق بر سرش دست
خون جگر از جگر برنگیخت — هم بر جگرش جگر همی ریخت
مجنون چو گشاد دیده از باز — شخصی بر خویش دید دمساز
در روی پدر نظاره میکرد — نشناخت از و کناره میکرد
آنکو خود را کند فراموش — یاد دگران کجا کند گوش
گفتا چه کسی ز من چه خواهی — ای مرد رهی تو از چه راهی
گفتا پدر توام درین روز — جویان تو با دل جگر سوز
مجنون چو شناختش که اوست — در پای پدر فتاد و بگریست
از هر دو سرشک دیده بگشاد — آن بوسه بر این و این بر آن داد
کردند ز روی بی قراری — بر خود بهزار گونه زاری
چون چشم پدر ز گریه پرداخت — سر تا قدمش نظر نیندخت
دیدش چو برهنه گان محشر — هم شخص برهنه مانده هم سر
از عیبه کشاد کسوتی نغز — پوشید ورا ز پای تا مغز
در هیکل او کشید جامه — از غایت کفش تا عمامه
از هر مثلی که یاد بودش — پند پدرانه می نمودش
کای جان پدر نه جای خوابست — کایام دو اسپه در شتابست
زین ره که کیاش تیغ تیزست — بگریز که مصلحت گریزست
در زخم چنین نشانه گاهی — سالیست نشسته گیر و ماهی
تیری زده چرخ بی مدارا — خون ریخته از تو آشکارا
روزی دو سه فشرده گیرت — افتاده ز پای مرده گیرت
بهتر سگ کوی خویش بودن — با ذل غریب آزمودن
چندانکه دویدنی دویدی — جای نرسیدنی رسیدی
رنجیده شدن ز رنج آورد — با آنچه کسی چه پای دارد
آن رو دکده که جای آبست — از سیل نگر که چون خرابست
آن کوه که سیل از و نگریزد — در زلزله بین چگونه ریزد
زینسان که تو زخم آنچه بینی — فرسوده شوی گر آهنینی
از توسنی تو پر شد ایام — روزی دو سه رام شو بیارام
سر رفت هنوز بد لگامی — دل سوخت ترا هنوز خامی
ساکن شو ازین جماره راندن — با باده گیان فرس دواندن
که مشرق دیو خانه بودن — که دیو چه زمانه بودن
صابر شو و پای دار و بشکیب — خود را بدم دروغ مفریب
خوش باش بعشوه گرچه باد است — بس عاقل کو بعشوه شاد است
به گر نفسیت خوش برآید — تا خود نفسی دگر چه زاید
هر خوشدلئی که آن خیالست — از نکتهٔ اعتماد خالیست
بس گندم کان ذخیره کردند — جستند از و جوی نخوردند
امروز که روز عمر بر جاست — می باید کرد کار خود راست
فردا که اجل عنان بگیرد — عذر تو جهان کجا پذیرد
شربت نه ز خاص خویشت آرند — هم کردهٔ تو به پیشت آرند
آن پوشد زن که رسته باشد — مرد آن درود که کشته باشد
امروز بجو رهید مسوز — تا بوی خوشیت باشد آموز

CC-0. Kashmir Research Institute, Srinagar. Digitized by eGangotri

بنشین و عیار مرگ بر سنج / تا هر چه رسد نباشدت رنج
از پخته مرگ جان کسی برد / کو پیش ز مرگ خویشتن برد
هر سر که بوقت مرگ پیش است / سیلی زده قفای خویش است
وان لب که دراز سخن نخندد / از پخته خویش توشه بندد
میدان تو با کس است بنشین / شوریده سری بس است بنشین
آرام گهی است هر دمی را / پایانی هست هر غمی را
سگ را وطن و ترا وطن نیست / تو آدمیی درین سخن نیست
غولی که بسیج در زمین کرد / خود را بتکلف آدمی کرد
تو آدمیی بدین ظریفی / با دیو چرا کنی حریفی
روزی دو که با تو هم عنانم / خالی مشو از رکاب جانم
امشب چو عنان ز من بتابی / فردا طلبم کنی نیابی
جنس تو منم حریف من باش / تسکین دل ضعیف من باش
گر بر تو ازین سخن گرانیست / آنهم ز قضای آسمانیست
نزدیک رسید کار میساز / با گردش روزگار میساز
خوش زی تو که من ورق نوشتم / می خور تو که من خراب گشتم
من میگذرم تو در امان باش / غم گشت مرا تو شادمان باش
افتاد در آفتاب گردم / نزدیک شد آفتاب زردم
روزم بشب آمد ای پسر هان / جانم بلب آمد ای پسر هان
ای جان پدر بیا و بشتاب / تا جان پدر نرفته دریاب
زان پیش که من درایم از پای / در خانهٔ خویش گرم کن جای
تا چون اجلم رسد بمیرم / دانم که کسی ست جای گیرم
چون رخت کشند زین سرایم / آخر خلفی بود بجایم
بیسند و هیچ دوست و دشمن / من مرده تو خالی از سر من
بیگانه از میان درآید / اندوختهٔ زمان باید
پس ماندهٔ من بسم نباشد / یا چون تو کسی کسم نباشد
آواز رحیل دادم اینک / در کوچگه اوفتادم اینک
ترسم چو بکوچ رانده باشم / آئی تو و من نمانده باشم
سر بر سر خاک من بمالی / نالی ز فراق و سخت نالی
وز تاب غمت جهان بسوزد / خونتاب دلت ز دیده ریزد
گر خود نفست چو دود باشد / زان دود مرا چه سود باشد

گفتار اندر عذر خواستن مجنون از پدر خود در آن حال

چون پند پدر شنید فرزند / میخواست که دل نهد بر آن پند
روزی دو بچابکی شکیبید / مادر کشد و پدر فریبید
چون توبهٔ عشق می سگالید / عشق آمد و گوش توبه مالید
در عشق که پیل هم پیاده است / مردانه کسی ست کاوفتاده است
شیر ندی و شیر بیشه / این دو ز دوان درد بیشه
تیری که بشست عشق خیزد / بر دست زننده زخم ریزد
مجنون سیاه مغز پرجوش / چون کرد نصیحت پدر گوش
گفت ای نفس تو جان فزایم / اندیشهٔ تو گره گشایم
مولای نصیحت تو هوشم / در حلقهٔ بندگیت گوشم
پند تو چراغ دل فروزست / نشنیدن من ز ننگ روزست

CC-0. Kashmir Research Institute, Srinagar. Digitized by eGangotri

فرمان تو کرد نیست دانم / لیکن چه کنم نمی‌توانم
بر من ز خرد چه سکه بندی / بر سکه کار من چه خندی
در خاطر من که عشق ورزد / عالم همه جبه نیرزد
ما یار که بود رفت بر باد / جز فرموشیم نماند بر یاد
بختم نه چنان بباد دادست / کز هیچ شنیدنم بیادست
امروز بگو چه خورده دوش / کان خود سخنی بود فراموش
دانم پدری و من غلامت / واگاه نیم که چیست نامت
تنها نه پدر ز یاد من رفت / خود یاد من از نهاد من رفت
من خود غلطم که من چه نامم / معشوقم و عاشقم کدامم
چون برق دلم ز گرمی افروخت / دل گرمی من وجود من سوخت
چون من بکر بجه گیاهی / قانع شده ام بهر نوائی
پنداری که سیاهی دوران / پرداخته شد ز آب و زنان
در وحشت خویش گشته ام گم / وحشی نزدیک میان مردم
با وحش کسی که انس گیرد / هم علت وحشیان پذیرد
چون خربزه مگس گزیده / به گر شوم از شکم بریده
ترسم چو زمن برآید این گرد / در جمله دوستان رسد درد
به کابله را ز طفل پوشند / تا خون بجوش انجوشند
مائل بجزای پیشت آیم / آن به که خراب گشت جایم
گم گیسر ز مزرعه گیاهی / کو در عدم افت خاک راهی
یک حرف مگیر از آنچه خواندی / پندار که نطفه ترا ندی
گوری بکن و بران نه دست / انگار که مرد عاشق و مست
زان کس نتوان صلاح در خواست / کز وی نه صلاح کار برخواست
گفتی که شب رحیل پیش است / این گم شده در رحیل خویش است
چون رحلت تو خزان من بود / آن تو ندانم آن من بود
بر مرگ تو زنده اشک ریزد / من مرده ز مرده چه خیزد
چون دید پدر که دردمند است / در عالم عشق شهر بند است

وداع کردن پدر مجنون مر مجنون را و بخانه آمدن و وفات کردن

برداشت از و امید به بود / کان رشته تن پر از گره بود
گفت ای جگر و جگر خور من / هم نخل من و هم افسر من
نومیدی تو سماع کردم / خود را و ترا وداع کردم
افتاد پدر ز کار دیگر گیست / بگریست بدرد زار بگریست
در گردنم آرد است جز خیز / آبی ز سرشک بر دلم ریز
تا غسل کفن کنم در آن آب / در مهد سفر خوشم برد خواب
این باز پسین دم رحیل است / در دیده بجای سرمه میل است
در بر گیرم نه جای نازست / تا توشه کنم که ره درازست
زین عالم رخت برنهادم / در عالم دیگر اوفتادم
هم دور نیم ز عالم تو / می میرم و میخورم غم تو
با اینکه چو دیده ناز بینی / پدرود که دیگرم نه بینی
پدرود که رخت راه بستم / در کشتی رفتگان نشستم
پدرود که باز برنهادم / در قبض قیامت اوفتادم
پدرود که عزم کوچ کردم / رفتم ز چنانکه باز گردم

CC-0. Kashmir Research Institute, Srinagar. Digitized by eGangotri

پدرود که خویشی از میان رفت / ما دیر شدیم و کاروان رفت
چون از سر این درود بگذشت / بدرودش کرد و باز پس گشت
آمد بسرای خویش رنجور / نزدیک از و که جان شود دور
روزی دو ز راه ناتوانی / میکرد ز غصه زندگانی
ناگه اجل از کمین برون تافت / ناساخته کار کار او ساخت
مرغ فلکی برون شد از دام / در مقصد صدق یافت آرام
عرشی بطناب عرش زد دست / خاکی بکنار خاک پیوست
آسوده کسیست کو درین دیر / ناسوده بود چو ماه در سیر
در خانهٔ غم بقا نگیرد / چون برق بزاید و بمیرد
در منزل عالم سپنجی / آسوده مباش تا نرنجی
آنکس که درین دهش مقام است / آسوده دلی برو حرام است
آنمرد که زین حصار جان برد / آنمرد درین نه این دران مرد
دیوست جهان فرشته صورت / در بند هلاک تو ضرورت
در کاهش نیست جز جگر نیز / وز پهلوی ماست آن جگر تیز
با هر که درین جهان نشینی / بینی چو بخواهشش نه بینی
این دیو کده نه جای سلیست / برخیز که ره گذار سیلست
خرما دهنی ست خار با نوش / افسوس که هست جای افسوس
سرو تو درین چمن دریغ است / کالش نمک و گیاش تیغ است
تا چند غم زمانه خوردن / نازیدن و تازیانه خوردن
عالم خوش خور که عالم نیست / تو در غم عالمی نیست
دزدی که بود ز دست بالا / گوهر برد از میان کالا
آن مار بود نه مرد چالاک / کو گنج رها کند خورد خاک
خوش خور ز گل جوان فروزی / چون مار مباش خاک روزی
عمرست غرض بعمر در پیچ / چون عمر نماند گو مپیچ
سیم ار چه صلاح خوب و زشت است / لشکر شکن هزار کشت است
چون دجله ستان مدار در جیب / بستان و بده چو آسیا سنگ
چون بستانی بنایدت داد / کز داد دهند جهان شد آباد
گه دوک تراش تا باش و تیز باش / گه تیر تراش تیز دیده باش
چون بارت نیست باج بنود / بر ویرانی خراج بنود
فارغ منشین بهیچ جائی / میزن بدروغ دست و پائی
غافل منشین بهیچ کوئی / میکن به نفاق های و هوئی
افسرده رگست مرد بیکار / خر پشت بریده بادبی بار
آنانکه جنیبه با تو راندند / بنگر بجنیبه باز ماندند
رفتند کیان و دین پرستان / ماندست جهان بزیر دستان
آن قوم کیان و دین کیانند / در جای کیان نگر کیانند
هم پایهٔ آن سران نگردی / الا بطریق نیک مردی
نیکی کن و از بدی بیندیش / نیک آید نیک را فرا پیش
بد با تو نکرد هر که بد کرد / کان بد بیقین بجای خود کرد
با کوه کسی که راز گوید / کوه همه بشنود باز گوید
نیکی بکن و بچه در انداز / از چه بتو روی برکند باز
هر نیک و بدی که در نوائیست / در گنبد عالمش صدائیست
در چرخ بلند اگر بلندی / میکن نظری بهوشمندی

CC-0. Kashmir Research Institute, Srinagar. Digitized by eGangotri

کس سر ز فلک بدر نبرد است / وین رقعه کسی بسر نبرد است
عراده و منجنیق و عصیان / بر بام فلک نهاد نتوان
گر دور چنان شدست این خاک / گر طعنه خاک نایدش باک
مستانه نبین درین عمل گاه / کافتاده چو تو بسست در چاه
پندی شده درین درازی / هست این نمط از برای بازی
تا زین چاهت برون برآرند / دانم رسنت فرو گذارند
لا داد الله کاین بساط معمور / نطعیست که نیست تیغ زو دور
هر جا که عمارتی بیابی / باشد پس پیش او خرابی
وانجا که خرابه ایست پیوست / هم رسم عمارتی درو هست
در هیچ ده از خراب و آباد / باقی ننهاده اند بنیاد

آگاه شدن مجنون از وفات پدر خویش

روزی ز قضا بوقت شبگیر / میرفت شکار پی نخجیر
بر بخت نشسته بود مجنون / چون بر سر تاج در مکنون
صیاد چو دید بر گزر شیر / بگشاد زبان برو چو شمشیر
پرسید ورا چو سوگواران / کای دور ز بیت و اهل و یاران
فارغ که ز پیش تو بسی هست / یا جز لیلی ترا کسی هست
نه مادر و نه پدر بیادت / نی شرم کسی که شرم بادت
چون تو خلقی بخاک بستر / کز ناخلفی برآورد سر
گیرم ز پدر بزندگانی / دوری طلبی تو از جوانی
چون مرد پدر ترا بقا باد / آخر کم از آنکه آرزیش یاد
آئی بزیارتش زمانی / داری ز تو تربتش نشانی
در پورش تربتش پناهی / عذری ز روان او بخواهی
مجنون ز نوای آن گرانهنگ / نالید و خمید راست چون چنگ
خود را ز دریغ بر زمین زد / بسیار طپانچه بر جبین زد
زار آمد و قرار گشت خالی / تا گور پدر دوید حالی
چون شوشه تربت پدر دید / الماس شکسته در جگر دید
بر تربت او فتاد بیهوش / بگرفتش چون جگر در آغوش
از دوستی روان پاکش / تر کرد بآب دیده خاکش
گه خاک ورا گرفت در بر / گه گرد ز درد خاک بر سر
زندانی روز را شب آمد / بیمار شبانه را تب آمد
او خود همه سال در ستم بود / کز کام نخست اسیر غم بود
آنکس که اسیر بیم گردد / چون باشد چون یتیم گردد
نومید شد از دستگیری / با ذل یتیمی و اسیری
غلطید بران زمین زمانی / میجست ز همنشین نشانی
چون غمخور خویش را نمی یافت / از خوردن غم عنان نمی تافت
چندان ز مژه سرشک خون ریخت / کاندام زمین بخون در آمیخت
گفت ای پدر ای پدر کجائی / کافسر ز پسر نمی نمائی
ای غمخور من کجات جویم / تیمار غم تو با که گویم
تو بی پسری صلاح دیدی / زان روی بخاک در کشیدی
من بی پدری ندیده بودم / تلخست کنون چو آزمودم
فریاد که دورم از تو فریاد / فریاد رسی نه جز تو فریاد
یارم تو بدی و یاورم تو / نیروی دل و دلاورم تو

CC-0. Kashmir Research Institute, Srinagar. Digitized by eGangotri

استاد طریقتم تو بودی / غمخوار حقیقتم تو بودی
بی روی تو در مجاز ماندم / افسوس که از تو باز ماندم
سرگوبی دوریم مکن پیش / من خود خجلم ز کردهٔ خویش
فریاد برآید از نهادم / کاید ز نصیحت تو یادم
تو را بفض و من بخوش خرامی / من توسن و تو بدرگامی
تو گوش مرا چو حلقهٔ زر / من دور ز تو چو حلقه بر در
من کرده درشتی و تو نرمی / از من همه سردی از تو گرمی
لفظی بمراد تو نه گفتم / یکشب بکنار تو نه خفتم
تو در غم جان من بصد درد / من گرد جهان گرفته نادرد
تو بستر من بگرد رفته / من رفته بترک خواب گفته
تو بزم نشاط من نهاده / من بر سر سنگ اوفتاده
جان دوستی ترا بهردم / یاد آرم و جان برآرم از غم
تو گفته دعا اثر نکرده / من کشته درخت و بر نخورده
بر جابه زدیده نیل پاشم / تا کور و کبود هر دو باشم
آه ای پدر آه از آنچه کردم / یک در نه باهزار دردم
آزرده مشو ای پدر نه بر جای / وای از حلم نیکی وای
آزار تو راه ما مگیراد / ما را گنه ما مگیراد
ای نورده ستارهٔ من / خشنودی تست چارهٔ من
ترسم کندم خدای ما خود / گر تو نشوی ز بنده خشنود
گفتی جگر منی بتقدیر / وانگاه زنی بر این جگر تیر
خون جگرم خوری بدین روز / خوانی جگرم زهی جگرسوز
گر من جگر تو ام متابم / چون بی نمکان نمکن کبابم
زینسان جگرم بخون کشانی / تو در جگر زمین چرانی
با من جگرت جگر خورا فتاد / کاتش بچنین جگر در افتاد
گر در حق تو شدم گنه کار / گشتم بگناه خود گرفتار
گر پند بگوش در نکردم / از زخم تو گوشمال خوردم
زینگونه دریغ و آه میکرد / روزی بسخن سیاه میکرد
تا شب علم سیاه ننمود / ناله ز دل زنان نیاسود
شب چون صدف سیاه پشتی / با ماهی و مه گرفت کشتی
ماهی تبش از صدف برانگیخت / تا جمله در از دهن برون ریخت
مجنون ز دو دیده صدف رنگ / میریخت نثار در بفرسنگ
بر گوهر دل نشست تا روز / میخواند قصیدهای دلسوز
سر تا سر ترتیش یکی کرد / خانه شده جفت و خانگی فرد
رخساره بران خطیره می سود / تا صبح دران صبوح می بود
اکسیری صبح کیمیاگر / کرد از دم خویش خاک را زر
چون هاتف صبحدم برآورد / وز کوه شفق علم برآورد
آن خاک روان ز روی تابی / بر پشته بخود رفت غمناک
میکرد همان سرشک باری / اما بطریق سوگواری
میزد نفسی بشور بختی / میریست بصد هزار سختی
میبرد ز سبزه و لفروزی / روزی بشبی شبی بروزی
صاحب خبر فسانه پرداز / گفتار اندر حال مجنون با دد ان کوه و بیابان
زین قصه چنین دهد خبر باز

CC-0. Kashmir Research Institute, Srinagar. Digitized by eGangotri

کان دشت بساط کوه بالین / ریحان سراچه سفالین
از سوگ پدر چو باز پرداخت / آوازه بکوه و دشت انداخت
روزی ز طریده گاه اندشت / بر خاک دیار یار بگذشت
دید از قلم وفا سرشته / لیلی مجنون بهم نوشته
ناخن زد و آن ورق خراشید / خود ماند و رفیق را تراشید
گفتند نظارگان چه راست / کز هر دو رقم یکی بجا است
گفتار رقمی به از بس افتد / کز یاد و نشان یکی بس افتد
چون عاشق را کسی بکاود / معشوقه از و برون تراود
گفتند چراست در میانه / او گم شده و تو در کرانه
گفتا که بپیش من نه نیکوست / کین دلشده مغز باشد او پوست
زیبد که نقاب دوست باشم / تا بر سر مغز پوست باشم
این گفتا و گذشت بر گذرگاه / چون رابعه رفت راه و بیراه
میخواند چو عاشقان نصیبی / میجست علاجی از طبیبی
وحشی شده و رسن گسسته / از چاره و چون خلق رسته
خو کرده چو وحشیان بصحرا / با بیخ بنا نهای خضرا
نی خوی رود و نه خلقت دام / با دام و دد و شب و لیک آرام
آورده بحرص دور باشی / در شیر و گوزن خواجه تاشی
هر وحش که بود در بیابان / در خدمت او شده شتابان
از شیر و گوزن و گرگ و روباه / لشکرگاهی کشیده در راه
ایشان همه گشته بنده فرمان / او بر همه شاه چون سلیمان
از تیر عقاب سایه بانش / در سایه گرگس استخوانش
شاهیش بجایی رسیده / کز خوی دوان دوی بریده
افتاده ز میش گرگ را زور / برداشته شیر بچه از گور
سگ با خرگوش صلح کرده / آهو بره شیر شیر خورده
آدمی شد و جان بکف گرفته / وینشان پس پیش صف گرفته
از خوابگهش گهی که خفتی / روباه زمین بدم برفتی
آهو بره سبک دویدی / پایش بکنار در کشیدی
بر گردن شیر تکیه دادی / بر ران گوزن سر نهادی
زانو زده بر سرین او شیر / چون جان داران کشیده شمشیر
گرگ از جهت تیاق داری / رفته بتبرک بجان سپاری
درنده پلنگ وحش زاده / زیر شکم چو پلنگی او فتاده
زین یاوه گیان شب پیمای / گردش دو صف کشیده در پای
او چون ملکان خباج بسته / در قلبگه میان نشسته
از بیم درندگان خونخوار / با صحبت او نداشت کس کار
آنرا که رضای او ندیدند / حالیش درندگان دریدند
وانرا که بخواندی او بدیدن / کس زهره نداشتی دریدن
با او چه ز آشنا چه از خویش / بی دستوری نشد کسی پیش
در موکب او چه دیده رایان / میرفت چو باد در بیابان
با وحش چو وحش گشت همدم / کز همدم وحشیان بند کم
زان حلقه آهوان چالاک / بود آهوی عجب شغب ناک
بازیگر و چابک طرب ساز / مالیده سرین و گردن انداز
مجنون که بآهوان نظر داشت / بر روی نظری تمام تر داشت

CC-0. Kashmir Research Institute, Srinagar. Digitized by eGangotri

اورا بر خویش خواند پیوست / هر ساعت سود بر سرش دست
چشمش همه روز بوسه میداد / میکرد ز چشم دلستان یاد
مردم بتعجب از حسابش / زان رفتن وحش در رکابش
هر جا که هوس رسیده بود / تا دیده برو نزد نیاسود
رفتی چو مسافران ز راهی / کردی بر او قرارگاهی
آوردی از آن خورش کشاید / تا روزه ندر از و کشاید
وان جرم نشین چشم شیران / پر دل کن جملهٔ دلیران
یک روزه از آن نواله خوردی / باقی بدوان حواله کردی
از بس که ربیعی و تموزی / دادی بدوان برات روزی
هر دو که بدید سجده بردش / روزی ده خویشتن شمردش
پیرامن او دویدن دد / بود از پی کسب روزی خود
احسان همه خلق را نوازد / آزادان را غلام سازد
در قصه شنیده ام که گاهی / بودست بر و پادشاهی

حکایت

در سلسله داشتی سگی چند / دیو از صفت چو دیو دربند
هر یک بصلابت گرازی / بر ده سر اشتری بگازی
شد چون شدی از کشتی آزار / دادیش بدان سگان خونخوار
هر کس که ز شاه بی امان بود / آوردن و خوردنش همان بود
بود از ندمای شه جوانی / در هر هنری تمام دانی
ترسید که شاه آشنا سوز / بیگانه شود ز من یکی روز
آهوی ورا بسگ نماید / در پیش سگانش آزماید
از بیم سگی بوقت پیشی / با سگبانان گرفت خویشی
هر روز نشدی و گوسفندی / در مطبخ آن سگان فگندی
چندان بنواختشان بدنان / کان دشواری بدشد آسان
از منت دست زیر پالش / گشتند سگان مطیع رایش
روزی بطریق خشمناکی / شه دید دران جوان خاکی
فرمود بسگ دلان درگاه / تا پیش سگان ندش از راه
وان سگ منشان سگی نمودند / چون سگ به تیر کشان بودند
بستند و بآن سگانش دادند / خود دور شدند و ایستادند
وان شیر سگان آهنین چنگ / کردند نخست بر وی آهنگ
چون منعم خود شناختندش / دم لابه کنان نواختندش
گردش همه بست بند بستند / سر بر سر دستها نشستند
بودند بر و چو دایه دلسوز / تا رفت بر و یکی شبانروز
چون روز سپید روی بنمود / سیفور سیاه شد ز راندود
شد شاه ز کار خود پشیمان / غمگین شد و گفت با ندیمان
کان آهوی گناهرا دوش / دادم بسگ انیت خواب خرگوش
بنشید که آن سگان چه کردند / اندام ورا چگونه خوردند
سگبان چو ازین سخن شد آگاه / آمد بر شاه و گفت ای شاه
این شخص آدمی فرشتست / کاینرا دگر آتش سرشتست
برخیز بیا به بین درین نور / تا صنع خدای بینی از دور
او پیش سگان چو در نشسته / دندان سگان به هم بسته
زان گرگ دهان اژدهاروی / نازد دیگی بر و سر موی

CC-0. Kashmir Research Institute, Srinagar. Digitized by eGangotri

شه کرد شتاب تا شتابند — آن گم شده را مگر بیابند
بر زر توکلان راهش — از سلک سگان بصد رشاش
شه ماند شگفت کاین چو امروز — چون بود کزان سگان نیازرد
گریان گریان بپای برخاست — صد عذر بآب چشم از و خواست
گفتا که سبب چه بود بنمای — کین یک نفس تو ماند برجای
گفتا سبب آنکه پیش ازین بند — دادم بسگان نوالهٔ چند
ایشان بنوالهٔ که خوردند — با من لب خود به مهر کردند
ده سال غلامی تو کردم — این بود بدی که از تو خوردم
دادی بسگانم از یک آزار — این به که نه بد سگ آشنا خوار
سگ دوست شد و تو آشنا نی — سگ را حق حرمت و ترا نی
سگ صلح کند به استخوانی — مردم نکند وفا بجانی
مقصود ازین حکایت آنست — کاحسان و بهن حصار جانست
هشیار شد از خمار مستی — بگذاشت سگی و سگ پرستی
مجنون که بران دوان خوش داد — کرد از پی خود حصاری آباد
ایشان که صلاح کار بودند — پیرامن او حصار بودند
گر خاست و گر نشست حالی — از موکب او نبود خالی
تو نیز گران کنی که او کرد — خوشتاب جهان بنایدت خورد
هم خوان تو گر خلیفه نام است — چون از تو خورد ترا غلام است
رخشنده شبی چو روز روشن — زو تازه فلک چو سبز گلشن
از مرسلهای زرحمائل — زرین شد و چرخ زرشمائل
سیاره بدست بند خوبی — بر نطع فلک بپای کوبی
بر دیو شهاب حربه رانده — لاحول ولا ز دور خوانده
از نافهٔ شب هوا معطر — وز گوهر مه زمین منور
از گوهر نافه چرخ شش طاق — پر زیور و عطر کرده آفاق
کرده فلک از فلک سواری — روشن در قطب را حصاری
فرقد بزرگ جنیبه رانده — کشتی بجناح شطر رانده
صد گونه ستارهٔ شب آهنگ — بنمود بسپهر راه و اورنگ
پروین ز حریر زرد دارق — بر سنجق مه کشیده بیرق
مه کرد پرند زر کشیده — پیرایهٔ آن قصب تنیده
انجم صفت دگر گرفته — زیبندگیی ز سر گرفته
گفتی زکمان گرد پرشاه — یک مهره فتاد بر سر ماه
یا شکل عطارد از کمانش — تیریست که زد بر آسمانش
زهره که ستام زین او بود — خوشبوی چو بوی فین او بود
خورشید چو تیغ او جهانسوز — پوشیده بشب برهنه در روز
مریخ بکینه گرم تعجیل — تا چشم عروس را کشد میل
بر جبین مهر او نگین داشت — کاقبال جهان در آستین داشت
کیوان مستی علاقه آویز — تا آهن تیغ او کند تیز
شاهی که چنین بود جلالش — آفاق بباد بی جمالش
در خدمت این خدیو نامی — یا اعظم شانک ای نظامی
از شکل برج و زمنازل — افتاده بسپهر در زلازل
عکس حمل از هلال خنده — بر جیب فلک رهی نگنده
گاو فلکی چو گاو دریا — گوهر بنثار چون ثریا

CC-0. Kashmir Research Institute, Srinagar. Digitized by eGangotri

چو زاکمر دو رویه بسته — بر تخت دو پیکری نشسته
کرده چو کواکب قصب پوش — با هنوز نشسته گوش در گوش
خرچنگ بچنگل آن دراعی — انداخته ناخن سباعی
زهره بنثار گوهر افشان — طرفه طرف دگر ز رافشان
جبهه ز فروغ جبهت خویش — افروخته صد چراغ در پیش
قلب الاسد آن اسد فروزان — چون آتش عود و عود سوزان
غدر از رخ سنبله دران حرف — بی صرفه نکرده دانه صرف
عور از نشاط هیچ شمشیر — تازی سگ خویش رانده بر شیر
انگیخته عفوه چون کریمان — شش قرص زکاة یتیمان
میزان چو زبان مرد دانا — بکشاد زبان بی زبانا
اکلیل بقلب تاج داده — عقرب بکمان خراج داده
با صادر و وارد نعایم — بلده دو سه ست کرده قایم
جدی سر خود چو بر بریده — کافسانه سر سری شنیده
در گنج خطر دهان گرفته — سعد اجبه اعنان گرفته
بلعم نه دعای بلعمی سود — در صبح چرا دو دست بنمود
دلو از گلهای آفتابی — خاموش لب از دهان پرآبی
پیوسته دو بیت زیرش از زر — کاین هست مقدم آن مؤخر
خاتون ز نثار نافه داری — یا بطن الحوت در عماری
برشه زده منزل کواکب — اجرام غریب گشته راکب
رسته ز سه پایه هوائی — بطن الحوت از چهار پائی
عیوق بدست ارزومندی — برده ز هم افسران بلندی
وان کوکب یک پایه کردار — در ویک فلک فشانده اقرار
شعری بسیاقت یمانی — فی شعر باستین فشانی
مبسوط بیک چراغ زنده — مقبوضه دو چشم زاغ کنده
ساق مجره رنگ شمشیر — انداخته بر قلاده شیر
چون فرد روان ستاره فرد — بر فرق جنوب جلوه میکرد
بنشسته سریر بر توابع — تالث چه عجب بزیر رابع
توقیع شمیها مسلسل — گه رامح بود و گاه اغزل
لسرین پرند پر کشاده — طائر شده واقع ایستاده
خالی بنقش در سواری — کی دور بود ز نقش کاری
میکرد سهار هم نشینان — نقاری چشم تیز بینان
تابان دم گرگ در سحرگاه — چون یوسف چاهی از بن چاه
پیرامن از فلک نوردان — پرکار بنات نعش گردان
مجنون ز سر نظاره سازی — میکرد بچرخ حقه بازی
مجنون نظری گماشت اول — گفت ای تو بخت من معول
بر زهره روشن شب افروز — وی طالع سعد از تو فیروز
ای مشعله نشاط جویان — صاحب رسدی سر و دگویان
ای در کف تو کلید هر کام — در جرعه تو رحیق هر جام
ای مهر نگین تاج داران — خاتون سرای کامکاران
ای طیب بخور لطف رویان — زلف تو عبیر مشک مویان
لطفی کن از آنکه لطف داری — بکشای در امیدواری
زان درد که او دوای جانست — بوئی برسان که وقت آنست

CC-0. Kashmir Research Institute, Srinagar. Digitized by eGangotri

چون مشتری از افق برآمد / بادی ز درو گرد درآمد
کای مشتری ستاره سعد / ای در همه عهد صادق الوعد
ای در نظر تو جان فزائی / در سکهٔ تو جهان گشائی
ای منشی نامهٔ عنایت / بر فتح و ظفر ترا ولایت
ای راست بتو قرار عالم / مائل بصلاح کار عالم
ای بخت مرا بلندی از تو / دل را همه زورمندی از تو
در من ز وفا نظاره کن / گر چارت هست چاره کن
ای یار ز من بلا بگردان / آن کن که چنان کنند مردان
از دوست مرا رسان نشانی / کم گیر گلی ز گلستانی
چون دید که آن بخار خیزان / هستند ز لوح خود گریزان
دانست که زان خیال بازی / کارش نرسد بچاره سازی
نالید دران که چاره سازیست / از جملهٔ وجود بی نیازیست
گفت ای در تو پناه گاهم / غیر از تو کسی بجز پناهم
ای زهره و مشتری علامت / سرنامهٔ نام جملهٔ نامت
از علم تو بیش از آنکه گویند / وز حسن تو بیش از آنکه جویند
ای بند گشای جملهٔ مقصود / دارای وجود و داور جود
ای کار برآور بلندان / نیکو کن کار مستمندان
ای ماهمه بندگان در بند / کس را نه بجز تو کس خداوند
ای هفت فلک فگندهٔ تو / ای هر که بجز تو بندهٔ تو
ای شش جهت از بلند و پستی / مملوک ترا بزیر دستی
ای هر بصری ز تو رسیده / نالیده شده در تو دیده
ای هر که سگ تو گوهرش پاک / ای هر که نه با تو بر سرش خاک
ای خاک من از تو آب گشته / بنگر بمن خراب گشته
مگذار که عاجز و غریبم / از رحمت خویش کن نصیبم
آن کن بعنایت خدائی / کاید شب من بروشنائی
روزم بوفا خجسته گردان / بختم ز بهانه رسته گردان
چون یکبیک این سخن فرو گفت / در گفتن این سخن فرو خفت
در خواب چنان نمود بختش / کز خاک براوج شد درختش
مرغی بپریدی از سر شاخ / رفتی بهوا البطیع گستاخ
گوهر ز دهان فرو نشاندی / بر تارک تاج او نشاندی
بیننده ز خواب چون در آمد / صبح از افق فلک برآمد
چون صبح ز روی تازه روئی / میکرد نشاط مهر جوئی
زان خواب مزاج برگرفته / زان مرغ چو مرغ پر گرفته
در عشق که حوصلش تنگ است / شادی بخیال یا بخواب است

رسیدن مژدهٔ لیلی به مجنون و صفت تازگی او

روزی وجه روز عالم افروز / روشن شده چشم زخیال روز
صبحش ز بهشت بر دمیده / بادش نفس مسیح دیده
آن بخت که کار زو شود راست / آنروز بدست راست برخاست
دولت ز عتاب سیر گشته / بخت آمده گرچه دیر گشته
مجنون مشقت آزموده / دل کشته شده جگر درو ده
در دیده چو دل کشید میل / جامه زده چون بنفشه در نیل

۱۳ کاشته و

CC-0. Kashmir Research Institute, Srinagar. Digitized by eGangotri

آنروز نشسته بود بر کوه / گردش دو دو دام گشته انبوه
از بره دشت نیلگون سنگ / گردی برخاست تو تیا رنگ
از برقع آنچنان غباری / رخساره نمود شهسواری
شخصی و چه شخص پاره نور / پیش آمد و شد پیاده از دور
مجنون چو شناخت کو دلیست / زو گوهر مردمی شریفست
بر موکب آن سباع زد دست / تا جمله شدند بر زمین پست
آمد بر آن سوار تازی / بگشاد زبان بدنوازی
کای سنجم نیمانی این چه سیرست / تعجیل همی روی چه خیرست
سیماب تو گرچه دلنوازست / اندیشه وحشیان دراز است
ترسم ز رسن که مار دیدم / چه مار که اژدها گزیدم
زین پیشترم گزاف کاری / در سینه چنان نشاند خاری
کز ناوک آهنین آن خار / روید ز دلم هنوز مسمار
گر زنگه همان متاع داری / به گر نکنی سخن گذاری
مردی سفری ز لطف رایش / چون سایه فتاد زیر پایش
گفت ای شرف بلند تابان / در پای دوان کشید دامان
آهو بدل تو مهره داده / بر خط تو شیر سر نهاده
صاحب خبرم ز هر طریقی / یعنی بر فسیق از رفیقی
دارم سخن نهفته با تو / زانگونه که کس نگفته با تو
گر جفت گفتن ست گویم / در نی سر راه خویش جویم
عاشق چو شنید امیدواری / گفتا که بیار تا چه داری
پیغام گذار داد پیغام / کای طالع تو نشسته رام
وی برگذر طلال و طن گاه / دیدم صنمی نشسته در راه
ماهی نه چو ماه کافتابی / بر ماه وی از قصب نقابی
سروی نه چو سرو باغ بی بر / باغی نه چو باغ خلد بی در
شیرین سخنی که چون سخن گفت / از لفظ چو آتش آب می سفت
آهو چشمی که چشم آهوش / میداد بشیر خواب خرگوش
زلف بهشت شکل جیمی / قدش چو الف دهن چو میمی
یعنی که چو با حریف جامم / شد جام جهان نما تمامم
چشمش چو دو نرگس از خواب / رسته بکنار چشمه آب
ابروی طاق او بهر جفت / جفت آمد و طاق طاق میگفت
جادو مشی بدل ربودن / ریحان نفسی بعطر سودن
القصه چنانکه آنچنان هست / کز دیده برآمد از نفس رست
اما قدری ز مهربانی / پذیرفته نشسته ناتوانی
تیرش صفت کمان گرفته / جز عشق ز گوهر نشان گرفته
بر قلعه آن عروس پنهان / غضبان فلک عروسک انداز
سلطان ایاز هر دو هم دست / سرهنگ خراب و ماه میان مست
خضر از لب چشمه گشته سیراب / اسکندر تشنه مانده بی آب
در دوست بجان امید بسته / با شوی ز بیم جان نشسته
بر گل ز مژه گلاب میریخت / مهتاب بر آفتاب میریخت
از بس که نمود نوحه سازی / بخشود دلم بران نیازی
گفتم چه کسی و گریه ات چیست / نالیدن زارت از پی کیست
بگشاد شکر ز هر خنده / کای بر جگرم نمک فگنده

CC-0. Kashmir Research Institute, Srinagar. Digitized by eGangotri

لیلی بودم ولیک اکنون / مجنون ترم از هزار مجنون
زان شیفته سیه ستاره / من شیفته‌تر هزار باره
او گرچه بشانه‌گاه درست / آخر نه چو من ز پشت مرد است
در شیوهٔ عشق هست چالاک / وز هیچ کسی نیایدش باک
چون من بشکیبه در نگاهد / آنجا قدمش رود که خواهد
مسکین من بیکسیم که یکدم / با کس نزنم دمی ازین غم
ترسم که ز بیخودی و خامی / بیگانه شوم ز نیک نامی
زهری که بلب گرفته نوشم / دوزخ بگیاه خشک پوشم
از یک طرفم غم رقیبان / وز سوی دگر غم رقیبان
من زین و علاقه قوی دست / در کشمکش اوفتاده پیوست
نی دل که بشوی بر ستیزم / نی زهره که از پدر گریزم
گه گوید ننگ و نام بیشین / کز کبک قوی ترست شاهین
گه عشق دلم دهد که برخیز / زین زاغ و زغن چو کبک بگریز
زن گرچه بود مبارز افگن / آخر چو زنست هم بود زن
زن گرچه بخون خود دلیرست / زن باشد زان اگرچه شیرست
زین غم چو نمیتوان بریدن / تن در دادم بغم کشیدن
کبک جگرم بزیر خونست / کان یار که بی منست چونست
بی من ورقی که می شمارد / وایام چگونه میگذارد
صاحب سفرم کدام راه است / سفراش کدام خانقاه است
هم صحبتی که می گزیند / یارش که دبا که می نشیند
گر هستی ازان مسافرانگاه / ما را خبری بده درین راه
چون من زوی این سخن شنیدم / خاموش بدان رواندیدم
آن نقش که بودم از تو معلوم / بر دل زدمش چو مهر بر موم
کان دل شده ز خود رمیده / هست از همه دوستان بریده
با دست ز عشق تو بدستش / گورست و گوزن هم نشستش
عشق تو شکسته بودش از درد / مرگ پدرش شکسته‌تر کرد
بیند همه روز خار بر خار / زین گونه فتاد کار بر کار
گه قصهٔ محنت تو خواند / وز دیده هزار سیل راند
گه مرثیهٔ پدر کند ساز / وز سنگ سیه برآرد آواز
وانگه ز قصائد جلالت / کاموخته ام ز حسب حالت
خواندم دو سه بیت پیش آنگاه / زانسان که برآمد از دلش آه
وز دیده بجیب سر فرو برد / دور از تو چنانکه گفتم او مرد
بعد از نفسی که سر برآورد / آهی دگر از جگر برآورد
بگریست بهای های فریاد / کز دار پدرست بوده دیاد
وز بی کسی تو در چنین درد / میگفت و بران دریغ میخورد
چون کرد بسی خروش و زاری / بنمود بعهد استواری
کای پاک دل و حلال زاده / بردار که هستم اوفتاده
روزی که ازین سرا گذشتست / تدبیر کنم بعزم هست
بر خرگه من گذر کن از راه / وز دور بمن نمای خرگاه
تا نامه از حساب کارم / ترتیب کنم بتو سپارم
یارب برساد تا نهانی / این نامه رسان بیار جانی
این گفت و زان خطیره خرگاه / من نیز شدم بران خود راه

CC-0. Kashmir Research Institute, Srinagar. Digitized by eGangotri

دیر و زبران نشان که بنمود
برنامه نهاده مهر اندر
مجنون که سخای نامه را دید
افتاد چنانکه او فتد مست
چون باز گشاد نامه را بند
کین نامه بنام پادشاهی
دانا تر جمله کار دانان
روشن کن آسمان ز انجم
جان داده بجانور جهان داد
زین گونه بسی گهر فشانده
یعنی ز من حصار بسته
ای خازن گنج آشنائی
ای چشمه خضر در سیاهی
ای زخم گهی ملامت من
چونی و چگونه چه سازی
وان جفت نهاد اگر چه جفت است
گنج گهرم که سر بمهر است
در سبزه نشان سوسنی هست
سرشی کند از سرنج خوشی
وان کزره تو رهی چو خرگور
آن دل که رضای تو نگیرد

رفتم بدر و تاق او زود
یعنی کرم الکتاب ختمه
جز نامه هر آنچه بود بدرید
او فتاد ز دست نامه در دست

دیدم که کبود کرده جامه
وان نامه چنانکه بود بگشاد
بر پای نهاد سر چو پرکار
آمد چو بهوش خویشتن باز

پوشیده بمن سپرد نامه
پوشیده سبک بدست او داد
برگشت نهاد نامه صد بار
داد از دل خود شکیب را ساز

گفتار اندر رسیدن نامه لیلی به مجنون

دانای زبان بی زبانان
پیرایه ده زمین ز مردم
زین بیش خزینه چون تو دادن
واگاه حدیث نو نشرانده
نزدیک تو ای قفص شکسته
عشق از تو گرفته روشنائی
پروانه شمع صبحگاهی
هم قافله قیامت من
من با تو تو با که عشق بازی
سر با سر من شبی نخفت است
چون بیخه باغ سر بهر است
ریحان نشود دو لیک در دست
اما ندهد ترنج بوئی
مرده بدر آورندش از گور
بگر بقضای بد بسوزد

قسام سپیدی و سیاهی
فرزانگی به ذوالجلالی
آراست بنور عقل جانرا
کین نامه که هست چون پرندی
ای یار قدیم عهد چونی
ای خون تو داده گوهر ارنگ
ای از تو فتاده در جهان شور
ای دل بوفای من سپرده
چون بخت تو در فراقم از تو
من سوده ولی ورم نسودست
شوی ار چه شکوه شوی دارد
چون زرد خیار گنج کرده
من خواستمی کزین جهانی
چون با تو بهم نمیتوان زیست
وان کز پی زخم تست مستش

گوری دو سه کرده مونس گور
من سر ز وفای تو نبرده
جفت توام ار چه طاقتم از تو
کالماس کسش نیاز سودست
بیروی توام چه رو دارد
هم کالبد ترنج کرده
باشد چو توئی در آستانی
زنسان که زبیم گناه من چیست
پیش از همه خشک باد دستش

CC-0. Kashmir Research Institute, Srinagar. Digitized by eGangotri

موئی ز تو پیش من همانیست / خاری ز ره تو گلستانیست
خضر ادمنی و خضر دامن / در ساز چو آب خضر با من
من ماه و تو آفتابی از نور / چشمی بتو می کشایم از دور
عذر قدمم بباز ماندن / دانی که سزاست بر تو خواندن
مرگ پدر تو چون شنیدم / بر مرده تن کفن دریدم
کردم ز طپانچه روی را خرد / پنداشتم آن پدر مرا مرد
در دیده ز دل کشیده آهی / جامه زده چون بنفشه در نیل
با تو بموافقی و یاری / کردم همه شرط سوگواری
جز آمدنی که نامد از دست / هر شرط که باید آن دگر هست
گر زنیکتر از تو هست رنجور / جانم ز تو نیست یکزمان دور
از رنج دل تو هستم آگاه / هم چاره شکیب بندم درین راه
روزی دو درین حیل خانه / میباید ساخت با زمانه
کاین خانه که آب و رنگت آرد / از تنگی خود به تنگت آرد
لنگن چو خران دراز گوش / کوتاهی عمر بین و خاموش
کم کن جزع و بصبر بفزای / در راه گریز چرخ کز جای
من نیز همان عیار دارم / لیکن قدم استوار دارم
در دل شدگی قرار میداد / صبری بستم بکار میداد
عاقل به اگر نظر به بندد / زان گریه که دشمنی بخندد
دانا به اگر نیاورد یاد / زان گریه که دشمنی شود شاد
ای در حق خود چنانکه هستی / خوش باش درین میان که کیستی
در خط مشو ار جهان بگردد / کاین چرخ زمان زمان بگردد
دهقان منگر که دانه ریزد / آن بین که ز دانه خوشه خیزد
زان نخل که دارد این زمان خار / فردا رطب تر آورد بار
وان غنچه که در خسک نهفت است / پیغام ده گل شگفت است
فریاد ز بی کسی نه راست / کاخر کس بیکسان خدا است
دل تنگ مباش اگر کسی نیست / من کس نیم آخرین بسی نیست
از بی پدری مسوز چون برق / چون ابر مشو بگریه در غرق
گر رفت پدر بسی بماناد / کان گوشکن بگهر بماناد
مجنون که بخواند نامه دوست / افتاد چنانکه خسته از پوست
فریاد ز جان و تن برآمد / یک لحظه بخویشتن نیامد
چون شد بقرار خود تنومند / بشمرد بگریه ساعتی چند
آن قاصد را بداشت برجای / گه دستش بوسه داد و گه پای
گفتا که نه کاغذ و نه خامه / چون راست کنم جواب نامه
قاصد ز میان گشاد درجی / چابک شده چون کیل خرجی
در اسباب دبیری که باید / بسپرد بدو چنانکه شاید
مجنون قلم زمانه برداشت / نقشی هزار نکته بنگاشت
دیرینه غمی که در دلش بود / در مرسله سخن برآمود
قاصد ستد و دوید چون باد / زانگونه که برد نامه را داد
لیلی که بنامه در نظر کرد / اشکش بچکید نامه بر کرد
بود اول آن خجسته پرگار / نام ملکی که نیستش یار

گفتار اندر جواب نامه مجنون لیلی را

CC-0. Kashmir Research Institute, Srinagar. Digitized by eGangotri

دانای نهان و آشکارا — کو داد گهر ز سنگ خارا
دارای سپهر اختر انش — درنده نقش و خنجر انش
بینا کن دل به آشنائی — روز آور شب بروشنائی
سیراب کن بهار خندان — فریاد رس نیازمندان
وانگه ز جگر کبابی خویش — گفته سخن خرابی خویش
کین نامه ز منکه بیقرارم — نزدیک تو ای قرار کارم
نی نی غلطم نخون بجوشی — وانگه بکجا بجان فروشی
یعنی ز من کلید در چنگ — نزدیک تو ای خزینه در سنگ
من خاک توام بدین خرابی — تو آب کنی که روشن آبی
من در قدم توی شوم پست — تو در کمر که میزنی دست
من در دستان تو نهانی — تو در دل کی ستانی
من غاشیه تو بسته بر دوش — تو حلقه کرشناده در گوش
ای کعبه من جمال رویت — محراب من آستان کویت
ای مرهم صد هزار سینه — تو گوهری و من آبگینه
ای تاج دلی نه بر سر من — تاراج تو نیک در بر من
ای گنج دلی بدست اغیار — زان گنج بدست دوستان بار
ای باغ ارم به بی پدیدی — فردوس فلک به ناپدیدی
ای بند مرا مفتح از تو — سودای مرا مفرح از تو
ای چوب که عود پیشه تست — مشکین که هلاک تیشه تست
بنواز مرا مزن که خاکم — افروخته کن که دردناکم
گر بنوازی بهارت آرم — گر زخم زنی غبارت آرم
لطفت بکار خاک در خورد — گر لطف گل آرد از جفا کرد
در پای توام بسر نشانی — هم سر نکشم بسر گرانی
آزاد مده که بر ستیزم — آن آب که میکشم بریزم
چون بر خیزد طریق آزرم — گردد همه شرمناک بیشرم
هستم بغلامی تو مشهور — خصمم کنی ار کنی ز خود دور
سنگ را تو دهی سلاح گرگی — شیرش کنی بسر بزرگی
گنجینه ده بگدائی — ترسم که کند جهان خطائی
من در ره بندگی کشم بار — تو پایه خواجگی نگهدار
با تو سپرم میفگنم زیر — چون میفگنم شوم بشمشیر
بر آلت خویشتن مزن سنگ — با لشکر خویشتن مکن جنگ
چون بر تن خویشتن زنی تیر — اندام درست را کنی ریش
آن کن که برحق و دلنوازی — آزادتر از غلام سازی
آن به که درم خریده تو — سرمه ببرد ز دیده تو
هر خواجه که این کفایتش نیست — بر بنده خود ولایتش نیست
وان کس که برین هنر تمام است — بخریده ور ایسی غلام است
در مغز میفگن آتش تیز — آتش بدماغ کس میانگیز
در هر تنی از غضب عزیزیست — هر آدمی آشنای دیوست
چون دیو تو نیز باد کش باش — من با تو خوشم تو نیز خوش باش
چندم شکنی بدست بازی — روزیم چرا نمیسازی
بادی که ببارم از دم سرد — در مغز هوا بیفشرد گرد
ای در کنف دگر خزیده — جفتی بمراد خود گزیده

CC-0. Kashmir Research Institute, Srinagar. Digitized by eGangotri

بگشاده فقاعی از سلامم / بر تخت یخ نشسته نامم
با من سخن تو هیچ هیچست / نی هیچ نی که هیچ هیچست

یک نعل برابر شم ندادی / صد نعل در آتشم نهادی
در دل ستدن ندادیم داد / گر جان ببری کی آریم یاد

رحمی بزبان همی فروشی / من سوخته و تو بر بخوشی
نی هر که زبان دراز دارد / زخم از تن خویش باز دارد

سوسن سر زبان درازی / شد در سر تیغ و تیغ بازی
یاری که بود مرا خریدار / غم بر رخ او بود پدیدار

آن کز غم تو درین مقامست / آسوده دلی بر و حرامست
گر عاشقی آه صادقت کو / با من نفسی موافقت کو

در عشق تو چون موافقی نیست / این سلطنت تو عاشقی نیست
تو فارغ از آنکه بیدلی هست / واندوه مرا معاملی هست

من دیده بروی تو گشاده / سر بر سر کوی تو نهاده
بر قرعه چار صد کوبیت / فالی زدم از برای تو بیت

آسوده کسیکه در تو بیند / نی آنکه بر و ز من نشیند
باغ ارچه ز بلبلان نباشد / انجیر نوالهٔ عزا نیست

آب از دل باغبان خورد نار / باشد که خورد بقل بیمار
دیرست که تا جهان چنین است / محتاج تو گنج در زمین است

گاهی بینم که لعل گلرنگ / بیرون جهد از شکنجهٔ سنگ
وانگاه که دست دیده را نور / گردد ز دهان اژدها دور

زنبور پدیده شهد مانده / خالی شده ماه و مهد مانده
بگشاده خزینهٔ حصارش / افتاده سر خزینه دارش

دهقان خسیس رفته از باغ / بلبل شده بر نشیمن زاغ
در باغچه گل تعصب چین / گردن زده زنگی طرب چین

زانگونه غبار زنگ برده / گنجینه بجای و مار مرده
در بانوی من و گشاده / دربان دی از در او فتاده

گر من شدم از چراغ تو دور / پروانهٔ تو مباد بی نور
گر گشت مرا غم ملامت / باد این سلام را سلامت

ای نیک و بد مزاجم از تو / دردم ز تو و علاجم از تو
هر چند حصار آهنین است / لولوی تنت صدف نشین است

از حلقهٔ زلف بر شکنجت / در دامن اژدهاست گنجت
وانی که ز دوستداری خویش / باشد دل دوستان بدانش

بر من ز تو صد هوس نشیند / گر بر تو یکی مگس نشیند
زان عاشق کور تر کسی نیست / کو را مگسی چو کرگسی نیست

چون مور چه بیقرار از انم / تا آن مگس از شکر برانم
این آن مثلست کان چو انمود / بیجا به حساب سود میکرد

اندوه گلی بخیده میداشت / پاس در ناخریده میداشت
عشق است نه کاربازی ای دل / خالی زانم از چنین شماری

نالم ز غم تو چون نالم / گاگاه نه که بر چه حالم
شوریده ترم از آنچه دیدی / محونم از آنچه بر شنیدی

با تو خودی من از میان رفت / وین راه به بیخودی توان رفت
عشقی که گه ایچنین بورزد / در مذهب ما جوی نیرزد

CC-0. Kashmir Research Institute, Srinagar. Digitized by eGangotri

چون از لب تو طمع ندارم / بوسی که دهی بیادگارم
وقتی که عبیر زلف سائی / یا نافه بوی خوش گشائی
بوئی به نسیم صبح بسپار / زان بوی مرا گشاده کن کار
از یاد رخت که باد سیراب / خواهم رطبی ولیک در خواب
از بادهٔ جام تو دلارام / دارم طمعی نه آنچنان خام
یارب چه خوش آن می مغانه / کز دست توام دهد زمانه
من بی تو نشسته باده در دست / من گشته ز بادهٔ تو سرمست
از دست و دهان تو بیابی / گه بوسه ستانم و گهی می
بیچاره لبم بدان ظریفی / چون باشد چون کند حریفی
باشد که عقیق گونه باشد / او را بمزی چگونه باشد
کاسی لعل لب تو چشمهٔ نوش / کی آورمت چو جان در آغوش
گه بر زنخ تو دست سایم / گه شکری از لبت ربایم
این جمله که گفته ام فسانه است / با تو سخنی مرا بهانه است
گر نه من ازین حساب دورم / دیدار ترا ز خود غیورم
از پای طمع نهاده ام بند / از تو بحکایت تو خرسند
گر با تو هزار شب نشینم / از رشک تو در تو هم نبینم
چون عشق تو در من استوار است / با صورت تو مرا چکار است
شرکست مرا شریف با تو / نی عشق مرا حریف با تو
چون عشق تو در دلم اثر کرد / با صورت تو مرا چه کار کرد
عشق تو رقیب را ز من باد / زخم تو جگر نواز من باد
باز خم من ار چه مرهمی نیست / چون تو بسلامتی غمی نیست
گر من شدم از فراق رنجور / باد از تو فراق چون تو دور
گر لاشهٔ خر من افتد از پای / تازی فرس تو باد برجای
اقبال من ار شود دهانی / اقبال تو باد جاودانی
هر سر که نشد مطیع رایت / انداخته باد زیر پایت

گفتار اندر آمدن سلیم عامری که خال مجنون بود و آوردن طعام

صراف سخن به لفظ چون زر / در رشته چنان کشید گوهر
گر نقل کنان حال مجنون / پیری سره بود خال مجنون
صاحب هنری حلال زاده / هم خاسته و هم او فتاده
در نام سلیم عامری بود / در چاره گری چو سامری بود
آن بر همه ریش و مرهم او / بودی همه سال در غم او
هر ماه ز چارهٔ طعامش / بردی همه آلت تمامش
یکروز نشسته بر جنیبی / شد در طلب چنان غریبی
می تاخت جنیب دشت در دشت / دیوانه چو باد بند میگشت
تا یافت ورا بکنج کوهی / آزاده ز بند هر گروهی
بر وحشت خلق راه بسته / وحشی دو سه گرد او نشسته
دادش چو مسافران رنجور / از بیم دوان سلامی از دور
مجنون ز نشنیدن سلامش / پرسید نشان جست نامش
گفتا که منم سلیم عامر / سرکوب زمانه مقاهر
خال تو ولی ز روی تو فرد / روی تو به خال نیست در خورد
تو خود همه چهره خال گشتی / یعنی حبشی مثال گشتی

CC-0. Kashmir Research Institute, Srinagar. Digitized by eGangotri

مجنون چو شنید پیش خواندش / هم زانو خویشتن نشاندش
جستش خبری ز هر نشانی / آسوده بصحبتش زمانی
چون یافت سلیمش آنچنان عور / بی گور و کفن میان آن گور
آن جامه تن که داشت در بار / آورد و نمود عذر بسیار
کین جامه حلالیست در پوشیر / با من بحلال زادگی کوش
گفتا تن من ز جامه دورست / کین آتش تیز و آن بخورست
پندار درو نظاره کردم / پوشیدم و باز پاره کردم
از بس که سلیم باز کوشید / آنجامه چنانکه بود پوشید
آورد سبک طعام در پیش / بریان و کلیچه از عدد بیش
چندانکه درو نمود ناله / زان سفره نخورد یک نواله
بود او ز نواله خوردن آزاد / زو می ستد و بوحش میداد
پرسید سلیم کای جگرسوز / آخر تو چه میخوری شب و روز
از طعمه تو اندامی زیست / گر آدمی طعام تو چیست
گفت ای چو دلم سلیم نامت / تو قیع سلامتم سلامت
قوت دل من چو راست خواهی / باشد ز نسیم صبحگاهی
از بی خورشی تنم فسردست / نیروی خورند گیم مردست
هر باد که بوی دلبر آرد / شک نیست که جان بمن در آرد
هستم همه شب فتاده در سنگ / روزم شده تنگ و روز هم تنگ
از گرسنگی که میخراشم / صمغی ز درخت میتراشم
انیست غذام یا گیاهی / آنهم نه بهفته بماهی
چون باز بریدم از خورشها / فارغ شده ام ز پرورشها
در نای گلوم نان نگنجد / گر نیک فرو برم برنجد
زینسان که منم بدین نزاری / مستغنیم از طعام خواری
امانگذارم از خورش دست / گر من نخورم خورنده هست
خوردیکه خورد گوزن یا شیر / ایشان بخورند و من شوم سیر
چون دید سلیم کان هنرمند / از نان بگیاه گشت خرسند
بر غربت آن درشت خواری / کردش بجواب نرم یاری
کز خوردن دانهای ایام / بس مرغ که اوفتاده در دام
آنرا که هوای دانه بیش ست / رنج و خطر زمانه بیش ست
هر گو چو تو قانع گیاه ست / در عالم خویش پادشاه ست

حکایت

روزی ملکی ز نامداران / میرفت برسم شهریاران
بر خانهٔ زاهدی گذر داشت / کان زاهد از آنجهان خبر داشت
آمد عجبش که آنچنان مرد / ماوای دران خرابه چون کرد
پرسید ز خاصگان خود شاه / کاین شخص چه میکند درین راه
خورد تنش چه و خوابگاهش / چیست / اندازش چه و کجا و اکیست
گفتند که زاهدیست مشهور / از خواب جدا و از خورش دور
از خلق جهان گرفته دوری / در ساخته با چنان صبوری
شه چون ورق صلاح او خواند / با حاجب خویش سوی او راند
حاجب سوی زاهد آمد از راه / آورد ورا بخدمت شاه
گفت ای ز جهان بریده پیوند / گشته بچنین خرابه خرسند
یاری چه میکنی درین کار / خوبی نه چه میخوری درین غار

CC-0. Kashmir Research Institute, Srinagar. Digitized by eGangotri

زاهد قدری گیاه سوده
از مطرح آهوان بریده
نمود برد که خوردم انیست
ره توشه ره نوردم انیست

حاجب زغرور پادشائی
گفتا که چه اورین بلائی
گر خدمت شاه ما کنی ساز
از خوردن این گیاهی باز

زاهد گفتا چه جای انیست
این نیست گیا گل انگبین است
گر تو سر ازین گیا نتابی
از خدمت شه خلاص یابی

شه چون سخنی شنید ازین دست
شد گرم و زبارگی فرو جست
در پای رضای زاهد افتاد
میکرد دعا و بوسه میداد

خرسند همیشه نازنین است
خرسندی را ولایت انیست
مجنون زنشاط آن فسانه
برجست نشست شادمانه

دل داد بدوستان زمانی
پرسید زهر کسی نشانی
وانگاه گرفت گریه در پیش
پرسید زحال مادر خویش

کان مرغ شکسته بال چونست
کارش چه رسید حال چونست
با این همه روسیاه رویم
هم هندوک سیاه اویم

رنجور تنست یا تنومند
هستم بجوابش آرزومند
چون دید سلیم کان جگر ریش
دارد سر مهر مادر خویش

بی کان نگذاشت گوهرش را
آورد بخانه مادرش را
مادر که زدور در پسر دید
احوال بگونه دگر دید

دید آن گل سرخ زرد گشته
وان آینه زنگ خورده گشته
اندام تنش شکسته شد خورد
زاندیشه او زدست پا برد

گه شست بآب دیده رویش
گه برد بشانه گل زمویش
سر تا قدمش به مهر مالید
بر هر قدمی زدرد نالید

میبرد بهر کناره دست
گه آبله سود و گه ورم بست
گه رفت سری از غبارش
که کند زپای خسته خارش

چون کرد زروی مهربانی
با او زلطف آنچه دانی
گفت ای پسر این چه بیقراریست
بازیست چه جای عشقبازیست

تیغ اجل این چنین دو دستی
وانگه تو کنی هنوز مستی
بگذشت پدر شکایت آلود
من نیز گذشته گیرم زود

برخیز و بیا بخانه خویش
برهم مزن آشیانه خویش
گر زنگه و عوش یا طیور اند
تا شب همه زآشیانه دور اند

چون شب بنشانه خود آید
هر مرغ بخانه خود آید
از خلق نهفته چند باشی
ناسوده نخفته چند باشی

روزی دو که عمر هست برجای
بر بستر خود دراز کن پای
چندین چه نهی بگرد هر غار
پا بر سر مور و بر دم مار

ماری زده گیر بی گمانت
موری شده گیر میهمانت
جانست نه سنگ ریزه بنشین
با جان مکن این ستیزه بنشین

جان و دل خود بنم مرنجان
نی سنگدلی نه آهنین جان
مجنون زنفیرهای مادر
افروخت چو شعلهای آذر

گفتار اندر عذر خواستن مجنون از مادر خویش

گفتا ای مادر تو افسر من
پالیده دانه تو گشتم
رشح صدف تو گوهر من
خاک در تو در بهشتم

CC-0. Kashmir Research Institute, Srinagar. Digitized by eGangotri

گر رای مرا بعقل ره نیست / دانی که مرا درین گنه نیست
کارمن اگر چنین بد افتاد / اینکار مرا نه از خود افتاد
کوشیدن ما کجا کند سود / کاین کار فتاده بود نابود
افتاد هزار بار این کار / از چاره گذشت کارم این بار
عشقی بچنین بلا و زاری / دانی که بنا شد اختیاری
من در پی آنکه مرغ جانم / از قالب این قفس رهانم
در دام کشی مرا دگر بار / تا در دو قفس شوم گرفتار
دعوت نکنم بخانه بردن / ترسم ز وبال خانه مردن
گر زندگی مرا بجوئی / با وحش بهم سرود گوئی
من زنده و به که دشت میرم / یا آنکه بخانه در بمیرم
با وحش باین سرود گوئی / یا با هر انیس تلخ گوئی
در خانه من ز ساز رفتند / باز آمده گیر و باز رفتند
گفتی که ز خانه ناگزیرست / این نرد نه نرد خانه گیرست
بگذار مرا در این چنین درد / من میروم و تو باز پس گرد
این گفت و چو سایه در سر افتاد / در بوسه پای مادر افتاد
زانجا که نداشت پاس راهش / بوسید بعذر خاک پایش
کردش چو وداع و شد در آن دشت / مادر بگریست و باز پس گشت
همچون پدرش جهان بسپرد / او نیز در آرزوی او مرد
هر روز جهان بجان زیانیست / انصاف ده این چه بی وفائیست
گیتی که سر وفا ندارد / گوئی که کس آشنا ندارد
دین عهد شکن که روزگارست / چون بذر گران تخم کارست
کارد دو سه تخم را به آغاز / چون کشت رسید بدرو باز
افروزد هر شبی چراغی / بر جان نهدش ز درد داغی
چون صبح دمد بر او دمد باد / تا میرد از و چنانکه او زاد
گردون که طلسم داغ سازیست / با ما بهمان چراغ بازیست
تا در کره فلک بود پای / هر جا که رود گره بود جای
آنگه شود این گره گشاده / کز چار فرس شوی پیاده
چون رشته جان شود ز گره پاک / چون رشته بت شود گره ناک
ارعود کمند گره نمائی / تو نافه شو از گره گشائی
چون شاهسوار چرخ گردان / میدان بستد ز هم نبردان

گفتار اندر آمدن سلیم عامری و خبر دادن مجنون را از وفات مادر

خورشید ز هم اهل آفاق / قرابه می نهاد بر طاق
صبح از سر شورشی که انگیخت / قرابه شکست و می فرو ریخت
مجنون در امان قصیده خوانی / میزد دهل جریده رانی
میراند جریده بر جریده / میخواند قصیده بر قصیده
از مادر خود به یاد بودش / کامد اجل از جهان ربودش
یکبار دگر سلیم دلدار / آمد بر آن غریب غمخوار
زرد ادش و هم لباس پوشید / ماتم زدگانه بر خروشید
کان پیرزن بلا کشیده / دور از تو بهم نهاد دیده
رخت از نمگاه این سرا برد / در آرزوی تو چون پدر مرد

CC-0. Kashmir Research Institute, Srinagar. Digitized by eGangotri

مجنون ز رحیل مادر خویش / ز دوست دریغ بر سر خویش
میکرد ز مادر و پدر یاد / شد بر سرشان بخاک فریاد
بر تربت هر دو زار نالید / در مشهد هر دو روی مالید
گه روی درین گهی در آن سود / دارو لیس مرگ کی کند سود
خویشان چو خروش او شنیدند / یکیک ز قبیله می دویدند
دیدند در ابدان نزاری / افتاده بخاک رنج و خواری
خونابه ز دیدها گشادند / در پای فتاده او فتادند
هر دیده ز روی رستخیزی / میکرد بر و گلاب ریزی
چون هوش رمیده گشت هشیار / دادند برو درود بسیار
کردند بباز بردنش جهد / تا با وحشش کنند هم عهد
آهی ز دو راه کوه برداشت / رخت خود از آن گروه برداشت
میگشت بکوه و دشت و هامون / دل پر جگر و جگر پر از خون
مشتی ددگان فتاده از بس / نی یار کس او و نه یار او کس
سجاده برون فگند ازین دیر / زیرا که ندید در سرش خیر
زینهم چو براق پای در راه / میکرد چو ابر دست کوتاه
عمری که بناش بر زوال است / یکدم بود از هزار سال است
چون عمر نشان مرگ دارد / با عشوهٔ او که برگ دارد
ای غافل از آنکه مردنی هست / واگه نه که جان سپردنی هست
تا کی بخودت غرور باشد / مرگ از تو بمرگ دور باشد
خود را مگر از ضعیف رائی / سنجیده نه کاکجائی
هر ذره که در مسام ارضی است / او را بر خویش طول و عرضی است
لیکن بر کوه قاف بنگر / همچون الفست هیچ در بر
بنگر تو چه برگ یا چه شاخی / در مزرعهٔ بدین فراخی
سر تا سر خود ببین که چندی / بر سر فلکی بدین بلندی
پندیشهٔ ترا فضولیست / تا در جهت تو عرض و طولیست
آن بین درازیت همه هست / در قالب این قواره پست
چون برگذری ز خود پرستی / در خود نبری گمان که هستی
بر خاک نشین و باد مفروش / نیکی کن و زیر خاک می پوش
داری دو سه میخ زنگ خورده / وانهم بزکات گرد کرده
آن شادی ار قرافه چند / گوئی که منم جهان خداوند
تا هست بخون خود نیازت / بی سوز بود همیشه سازت
آنگاه رسی بسر بلندی / کابمن شوی از نیازمندی
آن ذوق نشد هنوز از دل / کز حاجت خلق باشی آزاد
هان تا سگ نان کس نباشی / یا گریه خوان کس نباشی
چون مشعل دست رنج خود خور / چون آتش شمع گنج خود خور
تا با تو نشست خود نظامی / سلطان جهان کند غلامی

گفتار اندر رسیدن لیلی و مجنون با یکدیگر و شرط عصمت

لیلی نه که لعبت حصاری / در بانو قلعهٔ عماری
گشت از غم یار چون دژم کار / یعنی بهزار غم گرفتار
دل تنگ چو دستگاه بارش / در بسته تر از حساب کارش
در حلقهٔ رشته شد گره مند / زندانی بند گشت در بند

CC-0. Kashmir Research Institute, Srinagar. Digitized by eGangotri

شولیش همه روز داشتی پاس / پیرامن او شکستی الماس
تا نگریزد شبی چو مستان / در رخنه دیر بت پرستان
با او بخوشی و مهربانی / کردی همه روز جانفشانی
لیلی ز سری گرفته چهری / دیدی سوا و بسر دمهری
روزی که نواله بی مگس بود / شب زنگی چهره بی عسس بود
لیلی بدر آمد از در کوی / مشغول بیار و فارغ از شوی
بر ره گذری نشست دلتنگ / دور از رخ دشمنان بفرسنگ
میجست کسیکه آید از راه / باشد ز حدیث یارش آگاه
ناگاه بدیده شد همان پیر / کز چاره گری نه کرد تقصیر
در راه روش چو خضر پویان / هنجار نمای و راه جویان
پرسیدش لعبت حصاری / کز کار فلان خبر چه داری
آن وحش نشین وحشت آمیز / بر یاد که میکند زبان تیز
پیر از سر مهر گفت ای ماه / آن یوسف مانده بیتو در چاه
آواز گشاده چون منادی / میگردد در میان وادی
لیلی گویان بهر دو گامی / لیلی جویان بهر مقامی
از نیک و بد خودش خبر نیست / جز بر ره لیلیش نظر نیست
لیلی که شد آگه از چنین حال / شد سرو قدش ز ناله چون نال
از طاقچه دو نرگس جفت / بر سفت سمن عقیق میرفت
گفتا منم آن رفیق دلسوز / کز من شده روز او بدین روز
از درد نه ام بیک زمان فرد / فرقست میان ما درین درد
او بر سر کوه میکند آه / من آه کنان فتاده در چاه
از گوش گشاده گوهری چند / بوسیده به پیش پیر افگند
کین را بستان و باز ایس گرد / با او نفسی بهم نفس گرد
نزدیک من آرش از ره دور / چندانکه نظر کنم در آن نور
حالی که بیاوری ز راهش / بنشان بفلان نشانه گاهش
نزدیک من آی تا من آیم / پنهان خبرش نظر گشایم
بینم که چه آب رنگ دارد / در وزن فاچه سنگ دارد
باشد که ز گفتهای خویشم / خواند دو سه بیت تازه پیشم
گردد گره من او فتاده / از خواندن بیت او گشاده
پیر آن در سفته در کمر بست / زان در نسفته رخت بر بست
دست سلب خلل ندیده / بر داز پی آن سلب دریده
شد کوه بکوه پیر چون باد / گاهی بخراب و گه بآباد
روزی دو سه جستش اندران بوم / احوال دلش نگشت معلوم
تا عاقبتش فتاده بر خاک / در دامن کوه یافت غمناک
پیرامن او درنده چند / حارس شده چون خزینه را بند
مجنون که ز دور دید در پیر / چون طفل نمود میل بر شیر
زو بر دو گان بلندی آواز / تا سر نکنند سوی او باز
چون وحش جدا شد از کنارش / پیر آمد و شد سپاس دارش
اول سر خویش بر زمین زد / وانگه در عذر و آفرین زد
گفتا ای بتو ملک عشق زیبا / تا باشد عشق باش برجای
از چشمه خود چه خضر برخور / وز آفاق نور چون سکندر
لیلی که جمیله جهان ست / در دوستی تو جان بجانست

CC-0. Kashmir Research Institute, Srinagar. Digitized by eGangotri

پیر سدو میکند سلامت / خواهد بارادت تمامت
دیرست که روی تو ندیدست / نه از لفظ تو نکته شنیدست
کوشد که یکی دوست به بیند / با تو دو بدو بهم نشیند
تو نیز شوی بروی او شاد / از بند فراق گردی آزاد
خوانی غزلی دورش انگیز / بازار گذشته را کنی تیز
نخلستانیست خوب و خوشرنگ / در هم شده همچو بیشهٔ تنگ
بر اوج سپهر سر کشیده / زیرش همه سبزه بر دمیده
میعاد گه بهارت آنجاست / آنجاست کلید کارت آنجاست
وانگه بینی که داشت در بند / پوشید درو بعهد و سوگند
مجنون کمر موافقت بست / وز کشمکش مخالفت رست
پی بر پی او نهاد و بشتافت / در تشنگی آب زندگی یافت
تشنه ز فرات چون گریزد / با غالیه باد چون ستیزد
با او دو گان بعهد همراه / چون لشکر نیک عهد با شاه
اقبال مطیع و بخت منقاد / آمد بقرارگاه میعاد
بنشست بزیر نخل منظور / اما قدم روان ازو دور
پیر آمد از آنچه کرد بنیاد / با آن بت خرگهی خبر داد
خرگاه نشین بت پریروی / همچون پریان پرید از آن کوی
زانسوی دیار خود بزد گام / آرام گرفت و رفت از آرام
فرمود به پیرکای جوانمرد / زین بیش مرا نماند نا ورد
زین گونه که شمع می فروزم / گر بیشتر ک روم بسوزم
شولیست مرا و گرچه جفت است / این حال نه از خدا نهفت است
گر زینکه بشوی دل ندادم / آخر نخیان حرام زادم
زین بیش قدم زدن بلاکست / در مذهب عقل عیب ناکست
زان حرف که عیب ناک باشد / آن به که جریده پاک باشد
تا چونکه بداوری نشینم / از کرده خجالتی نه بینم
او نیز که عاشق تمامست / زین بیش غرض بر و حرامست
در خواه کزان لبان چون قند / تشریف دهد به بتکی چند
او خواند بیت و من کنم گوش / او آرد باده من کنم نوش
پیر از بر آن نهال نو بر / آمد سوی آن نهال دیگر
دیدش بزمین در افتاده / آرام رمیده هوش داده
بادی زد و یغ بر دلش راند / آبی ز سرشک بر وی افشاند
چون هوش بمغز او در آمد / با پیر نشست و خوش بر آمد
گفت این چه بهار بود گوئی / کاورد بما عبیر بوئی
این بوی نه بوی نوبهارست / بوی سر زلف آن نگارست
بوئیست عظیم نغز و دلجوی / باد دل من فدای این بوی
پیر از سر عاشق آزمائی / گفتا که خطاست اینجدائی
خواهی که نخواند یارت آید / آن آسنه در کنارت آید
بی دیدن روی او چنینی / چون باشد چون ورا ببینی
گفتا مکن ای سلیم دل مرد / پیر امن اینحدیث نا ورد
چون من شده ام ببوی مستی / می را نتوان گرفت در دست
کز آنگهی از نشید آواز / گفتار اندر غزل خواندن مجنون
این بیتک چند را سر آغاز

CC-0. Kashmir Research Institute, Srinagar. Digitized by eGangotri

بحضرت لیلی

آیا تو کجا و ما کجائیم — تو زان منی و ما ترائیم
مائیم نوای بی نوائی — بسم الله اگر حریف مائی
ده رانده و ده خدای نامیم — چون ماه بنیمه تمامیم
افلاس خریم و جان فروشیم — خرپاره کن و پلاس پوشیم
از بندگی زمانه آزاد — غم شاد بما و ما بغم شاد
تشنه جگر و غریق آبیم — شب کور و ندیم آفتابیم
گمراه سخن ز ره نمائی — در ده نه و لاف ده خدائی
بی مهره دیده حقه بازیم — بی پای رکاب رخش تازیم
جز در ره تو قدم نداریم — غمخوار توایم و غم نداریم
در عالم اگرچه پست خیزیم — در کوچگه رحیل تیزیم
ای یار شگرف در همه کار — عیاره و عاشق تو عیار
عیار که لفشرد گلو را — خود را کشد آنگهی عدو را
آنکس که ز خون خود نترسد — از کشتن نیک و بد نترسد
گرگ از زمه کی هراس دارد — با خود منه و پلاس دارد
تا آمده رفتن این چه سازست — ناکشته درودن اینچه رازست
شب خوش نکنم که نیست دلکش — بیتو شب ما و آنگهی خوش
با جان منت قدم نسازد — یعنی که دو جان بهم نسازد
تا جان نرود ز خانه بیرون — نائی تو ازین بهانه بیرون
جانی بهزار بار نامه — معزول کنش ز کارخانه
جانی به ازین دیار در ده — پائی به ازین بکار در نه
هر جان که به از لب تو آید — آید بلب و مرا نشاید
وان جام که از لبت خرابست — گنجینه عمر جاودانست
بسیار کسان ترا غلام اند — اما نه چو من مطیع و رامند
تا هست دو هستی از تو یادم — آسوده و تندرست و شادم
وانگه که ز دل نیارمت یاد — باشم بدلی که دشمنت باد
زین پس من و تو من و تو زین پس — یکدل بمیان ما و من بس
وان دل نه دلست چنین صوابست — یعنی دل من دل خرابست
صبحی تو و با تو زیست نتوان — الا بیکی دل و بصد جان
در خود بکشم که رشته یکتاست — تا زین دو عدد یکی شود راست
چون سکه ما یگانه گردد — نقش دوئی از میانه گردد
مادام که سکه نغز دارد — یکتن بود و دو مغز دارد
من با توام اینچه هست برجای — کفشی ست برون فتاده از پای
اینچه آن منست با تو نزدیک — دورم من از آنچه از تو دورست
تن کیست که اندرین مقامش — بر سکه تو زند نامش
سر منزل غم ترا نشاید — زیر علم ترا نشاید
جانیست جریده در میانست — وان نیز نه با منست با تست
گرچه ز تو بندم ای پریزاد — آزاد تری ز سرو آزاد
هستم من بی پناه و بیوند — در بند گیست چو گل کمربند
بادی که ز کوی تو بر آید — جان بخشد و رنگ دل رباید
آن بایم از و بجان فزائی — کارزده میان مومیائی
سنگبانی تو همی گزینم — در جیب سگان از آن نشینم

CC-0. Kashmir Research Institute, Srinagar. Digitized by eGangotri

یعنی دو دگان مرا بدنبال / هستند سگان تیز چنگال
من مفلسم و تو مال داری / من خالیم و تو خال داری
تا خال درم کشش تو دیدم / خلخال ترا بجان خریدم
تو باز رو با درم همه سال / خالت درم و زرست خلخال
ابر از پی نوبهار بگریست / مجنون ز پی تو زار بگریست
هندوی سیاه پاسبانست / مجنون ببر تو همچنانست
مه از رخ تو بجمال گیرد / مجنون ز رخ چون وصال گیرد
بلبل ز هوای گل بگردست / مجنون ز فراق تو بدردست
خلق از پی لعل سکندرکان / مجنون ز پی تو میکند جان
یارب چه خوش اتفاق باشد / گر بامت اشتیاق باشد
مهتاب شبی چو روز روشن / تنها من و تو میان گلشن
من با تو نشسته گوش در گوش / با من تو کشیده نوش در نوش
در بر کشمت چو رود در چنگ / پنهان کنمت چو لعل در سنگ
گردم ز خمار نرگست مست / مستانه کشم به سنبلت دست
بر هم شکنم شکنج گیسوت / تا گوش کشم کمان ابروت
با ناز برت نشست گیرم / سیب ز نخت بدست گیرم
گه نار ترا چو سیب سایم / گه سیب ترا چو نار خایم
گه زلف بر افکنم بدوشت / گه حلقه در افکنم بگوشت
گه از قصبت حدیقه شویم / گه بار طبت بدیه گویم
گه گرد گلت بنفشه کارم / گاهی ز بنفشه گل برآرم
گه در بر خود کنم نشستت / گه نامهٔ غم دهم بدستت
یارب چه بود اگر چنین رای / بر کار شود چه خوش بود جای
خوش میزنم اینچنین سرودی / گر نگسلد از میانه زودی
شوریده سرم مدار چندین / زیرو زبرم مدار چندین
آنجا که توئی مرا نخوانی / اینجا چه خوشست اگر بدانی
نی شرم خود و نه بیم اغیار / کس را نه بگرد کار من کار
گر بر خبری دگر نشینی / خود را متعرضی نه بینی
بینی دو سه نیز بان خاموش / کرده بدو نیک را فراموش
آوارهٔ آنکه جای زر نیست / در سایهٔ خلوتی شکر نیست
گر دست نه گیردت خطیری / نیزت نه بدست پای گیری
گر دوستی کست نباشد / هم دشمنی بست نباشد
آنجا چه کنی که بیم جانست / نااهلی غیر در میانست
اینجا بدر ای خرم و شاد / کاینست حصار من آباد
باز آی کنون که وقت بارست / کارست بوقت و وقت کارست
چشمه منما که آفتابم / مغریب دور چون سرابم
از تشنگی جمالت ای جان / جو جو شده ام چو خاک ایجان
یکجو ندهی دلم در اینکار / خونابهٔ دلم دهی بخروار
غم خوردن بیتو میتوانم / می خوردن نیز با تو دانم
کردی مگر آن مثل فراموش / چندانکه دو دیدخفت خرگوش
می ده که منم حرام روزی / خونابه خورم کدام روزی
در بزم تو می خجسته فال است / یعنی به بهشت می حلال است
با اینکه من دماغ بردست / بی می که ز بوی می شوم مست

CC-0. Kashmir Research Institute, Srinagar. Digitized,by eGangotri

دریا کشم از کف تو مستی / گذارم نیم جرعه بستی
بر باد فنا می کجا برد هوش / گر زهر خورم که هم بود نوش
مست تو شدم دگام بردار / مستانه تو نیز جام بردار
می جز بصبوح خورد نتوان / وز پرده صبوح کرد نتوان
سلطان که سر پیاغ جوید / گنجینه بشب چراغ جوید
آن دزد بود که از سر رنج / در تاریکی طلب کند گنج
هر خانه که بی چراغ باشد / زندان بود ار چه باغ باشد
در تنگ غمت دلم زبونست / دستی زنم که دست چونست
خوشتر چه از آن که چون هم مست / در حلقه زلف تو زنم دست
گیرم سر زلف تو بی آزار / مستانه برآورم ببازار
در هر قدحی کنم صبوحی / در هر اکلی خورم فتوحی
این گفت و گرفت راه صحرا / خون در دل و در دماغ صفرا
یارب که مرا کی چنین روزی / روزی کن از آن شبان سوزی
وان سرور و روندهٔ زان چنین گاه / شد روی گرفته سوی خرگاه

گفتار اندر آمدن سلام بغدادی بدیدن مجنون بزلف

دانای سخن چنین کند یاد / کز جملهٔ منعمان بغداد
عاشق پسری بدانشاروی / نیکوی نگشته از نکوی
هم سیل بلا بدو رسیده / هم سیلی عاشقی چشیده
در آتش عشق در چه جای / اندوه نشین و درد فرسای
گیتیش سلام نام کرده / واقبال برو سلام کرده
در عالم عشق چست و چالاک / در خواندن شعرها هوسناک
چون از سر شعرهای درپاش / شد قصهٔ قیس در جهان فاش
در هر طرفی ز طبع پاکش / خواندند نشید دردناکش
هر غمزده که شعر او خواند / آن ناقه که داشت سوی او راند
از شهر بشهر تا به بغداد / آوازهٔ عشق او در افتاد
از نظم حلال او ظریفان / کردند سماع با حریفان
افتاد سلام را گزان خاک / آید بسلام آن هوسناک
بر بست بنه بناقه چست / بگذاشت ز نام ناقه را رست
بر جستن آن غریب دلتنگ / در بادیه راند چند فرسنگ
پرسید نشان و یافتش جای / افتاده برهنه فرق تا پای
پیرامنش از دو حوش جوقی / حلقه شده بر مثال طوقی
او کرده ز راه شوق زاری / زان حلقه حساب طوق داری
چون دید که آمد از ره دور / نزدیک وی آن جوان منظور
زد بانگ بران سباع حائل / تا تیغ کشند در حمائل
چون یافت سلام از قیامی / وادش ز میان جان سلامی
مجنون ز خوش آمد سلامش / بنمود تقرب تمامش
کردش بجواب خود گرامی / پرسیدش کز کجا خرامی
گفت ای غرض مرا نشانه / واوارگی مرا بهانه
آیم بر تو ز شهر بغداد / تا از رخ فرخت شوم شاد
در شهر خود آرمیده بودم / البته سفر ندیده بودم
غربت ز برای تو گزیدم / کابیات غریب تو شنیدم
چون کرد مرا خدای روزی / روی تو بدین جهان فروزی

CC-0. Kashmir Research Institute, Srinagar. Digitized by eGangotri

این باقی عمر اگر توانم / جز با تو نرانم و برانم
کین خانهٔ خاک پوش تا کی / زد خوردن زهر و نوش تا کی
زین پس من و خاکبوس پایت / گردن نکشم ز حکم و رایت
دم بی نفس تو بر نیارم / در خدمت تو نفس شمارم
هر شعر که افگنی تو بنیاد / گیرم منش از میان جان یاد
چندان سخن تو یاد گیرم / کاسوده شود بدو ضمیرم
گستاخ ترم بخود رها کن / با خاطر خویشم آشنا کن
می ده ز نشید خود سماعم / پندار یکی ازین سباعم
بنده شدن چو من جوانی / دانی که ندارد ت زیانی
من نیز بسنگ عشق سودم / عاشق شده خواری آزمودم
مجنون چو هلال در رخ او / زد خنده و داد پاسخ او
کای خواجهٔ خوب نازپرور / ره پر خطرست باز پس گرد
تا مردمی اگرچه مردی / کز صد غم من یکی نخوردی
من جز سر دام و دد ندارم / نی پایتو پای خود ندارم
خواهم که بدین درندهٔ چند / از گردن خویش بر درم بند
تو آمدهٔ که نادرین دام / میخی دگرم زنی بر اندام
ما را که ز خوی خود ملال است / با همچو تو ساختن محال است
از صحبت من ترا چه خیزد / دیوانهٔ من و صحبتم گریزد
هر روز بمنزلی گرایم / هر شب بخرابه ایست جایم
من وحشیم و تو انس جوئی / آن نوع طلب که جنس اوئی
چون آهن اگر حمول گردی / ز آه چو منی ملول گردی
گر آب شوی بجان نوازی / با آتش من شبی نسازی
من مفلسم و نوا ندارم / مهمانی تو روا ندارم
گر هست نوای بینوائیست / اینک من و راه آشنائیست
با من تو گنجی اندرین پوست / من خود کشم و تو خویشتن دوست
من بند قبای خود گشادست / تو باد گری کمر کشادست
من لقمهٔ خود فشانم از دوش / تو باد گری شوی هم آغوش
با منت خطاست هم نشستن / من بت شکنم و تو بت پرستی
بگذار مرا درین خرابی / کز من دم همدمی نیابی
گر در طلبم رهی بریدی / ای من بهی تو رنج دیدی
چون یافتیم غریب و غمخوار / الله معک بگوی و بگذار
ترسم چو به لطف بر نخیزی / از رنج ضرورتی گریزی
در گوش سلام آرزومند / پذرفته نشد حدیث آن بند
گفتا بخدای اگر بگوشی / کز تشنه زلال را نپوشی
بگذار که از سر نیازی / در قبلهٔ تو کنم نمازی
گر سهو نشد بسجده راهم / در سجدهٔ سهو عذر خواهم
مجنون بگذاشت از پی عهد / تا عهد سر برد بران عهد
بگشاد سلام سفرهٔ خویش / حلوا و کلیچه از عدد بیش
گفتا بگشای چهره با من / نانی بشکن بمهر با من
نا خوردنت ار چه دلپذیرست / زین یک دو نوالهٔ ناگزیرست
مرد ار چه بطبع مرد باشد / نیروی تنش بخورد باشد
گفتا من از حساب فردم / کان را که غذا خورست خوردم

CC-0. Kashmir Research Institute, Srinagar. Digitized by eGangotri

نیروی کسی بنان و حلواست / کو را بوجود خویش پرواست
چون من زنهاد خویش یا کم / کی بی خورشی کند هلاکم
چون دید سلام کان جگرسوز / نی خسپد و نی خورد شب و روز
نی روی برد بهیچ کوئی / نی صبر کند بهیچ روئی
میداد دلش بدلنوازی / کان به که درین بلا بسازی
دانم دل تو حزین نماند / یکسان فلک اینچنین نماند
گردنده فلک شتاب گردست / هر دم ورقش در نوردست
تا چشم بهم نهاده گردد / صد درز فرح کشاده گردد
زین غم به اگر غمین نباشی / تا پی سپر زمین نباشی
به گردی اگرچه دردمندی / چندانکه گریستی بخندی
من نیز چو تو شکسته بودم / دلخسته و پای بسته بودم
هم فضل عنایت خدائی / دادم ز چنان غمی رهائی
فرجام شوی تو نیز خاموش / وین واقعه را کنی فراموش
این شعله که جوش مهر با نیست / از گرمی و آتش جوانی ست
چون درگذرد جوانی از مرد / آن کوره آتشین شود سرد
مجنون ز حدیث آن نکورای / از جای نشد ولی شد از جای
گفتا چه گمان بری که مستم / یا شیفته هوا پرستم
شاهنشه عشقم از جلالت / تا برده ز نفس خود خجالت
از شهوت عذرهای خاکی / معصوم شده بشغل ناکی
زالایش نفس باز رسته / بازار هوای خود شکسته
عشقست خلاصه وجودم / عشق آتش گشت و من چو عودم
عشق امد و خاص کرد خانه / من رخت کشیدم از میانه
با هستی من اگر شمارست / من نیستم آنچه هست یارست
کم گردد عشق من درین غم / گر انجم آسمان شود کم
عشق از دل من نتوان سپردن / گر ریگ زمین توان شمردن
در صحبت من چو یافتی راه / میدار زبان ز عیب کوتاه
در قامت حال خویش بنگر / از طبع محال خویش بگذر
نیکو مثلی زد آن سپهدار / کاندازهٔ کار خود نگهدار
سردی مکن ار نه گرم کردم / وانگه بحساب نرم کردم
چندان بسلامت بت بازار / کالوده نشد زبان بازار
در طیره گری چو دل شود گرم / برخیز و ازین میانه آزرم
زینگونه گذارشی عجب کرد / زان حرف حریف را ادب کرد
چون حرفت او حریف نشناخت / حرفی بخطا دگر نینداخت
گستاخ سخن مباش با کس / تا عذر سخن نخواهی از بس
گر سخت بود کمان و گر سست / گستاخ کشیدن آفت تست
گر سست بود طلالت آرد / ور سخت بود خجالت آرد
هر قفل که خواهیش کشودن / شرطست نخست آزمودن
اول ز سنست و آنگهی چاره / بی پای کجا بسر شود راه
مجنون و سلام روزکی چند / بودند بهم ز راه پیوند
زان تحفه که در میانه میرفت / چون در غزلی روانه میرفت
هر بیت که گفتی آن جوان مرد / بر یاد گرفتی آن جوان مرد
مجنون ز ره ضعیف حالی / بود از همه خورد و خواب خالی

CC-0. Kashmir Research Institute, Srinagar. Digitized by eGangotri

بیچاره سلام را دران درد / از خواب گزیر بود از خورد
چون سفره تهی شد از نوالهٔ / مهمان بود داع شد حوالهٔ
کرد از سر عاجزی وداعش / بگذاشت میان آن سباعش
زان مرحله رفت سوی بغداد / بگرفته لبی قصیده ها یاد
هر جا که یکی قصیده خواندی / مغز شنونده خیره ماندی

در صفت بزرگواری مجنون

تا ظن نبری که بود مجنون / زین شیفتگان که بینی اکنون
بی روزه و بی نماز و بی نور / بیگانه ز عقل و از ادب دور
دانا تر و دور تر بود دور / دانسته رسوم چرخ را غور
دانندهٔ دانش نهانی / حل کرده رسوم آسمانی
زیبا سخنی چو سکهٔ زر / بیت غزلش چو لؤلؤ تر
داند همه کس که از تفکر / دیوانه نزیرد آنچنان در
ترتیب جهان فگنده چون مست / بی آرمیی گرفته در دست
آگاه شده ز تلخی مرگ / میکرد به پیچ راه را برگ
گر زیستنش بود دشوار / آسانی مرگ هست زان کار
هر شخص که خونکرد با سر / دشوار برون شود ازین در
اینجا نه کسیکه سخت گیرد / در وقت رحیل سخت میرد
مجنون که رفیق ره نمی جست / میکرد برفق بند راست
تا چون بشکار جان رسد میر / گوید که بیار گویدش گیر
در کشتی دور بیم جان بود / رخت افگنیش نه رسم آن بود
میخورد نوالهای چون زهر / کو بهره نخورده بود ازین بهر
میکرد بطبع دست کوتاه / معشوقه بهانه بود در راه
تا گر زند آرزوش راهی / دارد ز جهان فریب گاهی
بیکام نبود بود کامش / میداشت چو تیغ در نیامش
زان کام نخست آن پری زاد / تا خانهٔ عشق ماند آباد

حکایت

پرسید ز اوستاد دانا / از حالت عاشقی توانا
کو را بمراد خویش ره بود / مهلت دادن چه کارگه بود
کامی که برآمدیش در حال / ناکام چه گذاشت سی سال
گفتا که بیک مراد جانی / گشتی تنش از نشاط خالی
از کام گرفتن چنان سست / سی سال نشاط خویشتن جست
بیرون نهم از دو کون انجام / گر یابم ازان حق یکجام

حکایت

گویند که بود هم دران دور / زنجیر بری دگر دران طور
اندوه گرفته بر دلش کوه / او کوه گرفته از بس اندوه
از آدمیان دیو زاده / دیوانگیش خلاص داده
پاکیزه جوانی از هنر پر / گفتی غزلی لطیف چون در
او نیز قفای عشق خورده / سر در سر کار عشق کرده
نامش نشان زید موصوف / خویش بعمر و زید معروف
در حلقهٔ لیلی آشیانش / عشق آمد و برد خان و مانش
باد خرم خویش در بند / او نیز بدیده هم آرزومند
بر هر دو طرف دهم نشانی / افتاده نشان مهربانی

CC-0. Kashmir Research Institute, Srinagar. Digitized by eGangotri

آن بعبت خوبروی زیبا — زان دلشده بود ناشکیبا
وان شیفته نیز زان پریروی — آویخته داشت جان بگیسوی
کافروخته روی بود و بیدرام — پاکیزه نهاد و نازک اندام
شمشاد نسیم وار غوان خد — سیماب سرین و خیزران قد
چاش بتی بدلبری طاق — آشوب جهان و شور آفاق
شوخی شبغی فریب سازی — خوبان طراز را طرازی
سرگنج کن هزار صفرا — صفرا شکن هزار سودا
از مور نهفته تر دهانی — وز موی کشیده تر میانی
ساده زنخی چو کسب سلکی — شوخک تر از آنکه هیچ کلکی
چون شهد بوسه تیز بازار — شکرشکن طبرزد آزار
در لب شکری طبرزد انگیز — در بوسه طبرزد و شکرریز
آبی نه ولیک آب جانی — آبی که بدوست زندگانی
سروی نه چنانکه سروبی بر — سروی که برش گلاب و شکر
هم طارم آفتاب رویش — هم قافله عبیر بویش
شب با خم موی او ندیدی — صبح از سر کوی او نسیمی
زینت ز جمال او در ایام — او زیب زمان و زینتش نام
زید از غم آن بت نیازی — مشغول شده بچاره سازی
تا بر چه صفت کند مدارا — کان لعل جدا کند ز خارا
زان بیش نداشت عیب خویشی — کز مال جهان نداشت بیشی
بر وی غم او که مهتری داشت — آن مهتری از توانگری داشت
مال از غم خواست غم نمیداد — دختر طلبید هم نمیداد
عاجز شده ماند او درین کار — غم گوشه گرفته او گرفتار
روز و شب از آرزوی جانان — میگشت به شکل ناتوانان
میگفت سرودهای دلسوز — زان روز مباد کس بدین روز
غم دختر خویش را بتدبیر — میداشت نگه به بند و زنجیر
او را بگذاشت دیگری جست — در ویش بد او توانگری جست
تا عاقبت از صداع او رست — دادش به توانگر قوی دست
چون زید بریده امید از آنکام — سودش زیاده شد درین راه
از خواب و خورش چنان بماند — کز وی بجهان در آگهی شد
مجنون صفت او فتاد مست — در سلسله ماند پای در دست
از بی هنری و بی وفائی — یاران همه کرده زو جدائی
او ماند و یکی دل بلاکش — وان نیز فتاد هم در آتش
زان سوختگی که در جگر داشت — لیلی ز شرار او خبر داشت
گه گه بزبان خویش خواندی او را — بنواختی و نشاندی او را
پرسید از و نشان آنکار — آن گفتی و این گریستی زار
چندان بوفای او نظر داد — کز راز دل خودش خبر داد
وقتی که بدست داد پیغام — او برد پیام آن دلارام
مجنون ز پیام دلنوازش — با رقص شدی به پیش بازش
در عشق حریف کارش او بود — پیغام گذار یارش او بود
از بردن آن پیام چون نوش — بودش چو غلام حلقه در گوش
وز بس که دوانش دیده بودند — از خوی و دوی بریده بودند
هر بیت کزان رمیده راه — منظوم شدی ز بحر آن ماه

CC-0. Kashmir Research Institute, Srinagar. Digitized by eGangotri

در نسخه گرفتی آن رقم را / آوردی و دادی آن صنم را
از دوست بدوست سر او بود / نامه بر و نامه آور او بود
یکروز بنوحه گاه مجنون / میشد سخنی چو در مکنون
زید از سر سرزنش بدو گفت / کاندل که تو اند این گهر سفت
دیوانگی ار چه پیشه گیرد / بر گره عاقلان پذیرد
گر خود صفتی زیاده باشی / از زید زیاده تر نباشی
داری سخنی بدین بلندی / وانگه تو بدین فسوس مندی
نگری که بسی گریستم من / دیوانه تر از تو زیستم من
هم آخر کار صبر کردم / هم شربت و هم طعام خوردم
زین شیفتگی یکی بیارام / کاشفته ترا دریغ شد نام
مجنون که مصبر جهان بود / شهوت کش و خویشتن زبان بود
چون دید که زید شیفتش گفت / شد شیفته تر بوی بر آشفت
کای زید سخن زیاده کردی / بگذار زیاده گوی مردی
نزدیک من ار بیامی آری / بگذار و مکن زیاده کاری
تا چند سخن زیاده رانی / افسانه عمر و زید خوانی
دیوانه مرا چه ابنی نام / دیوانه کسی ست کو ست خود کام
دیوانه نیم که دیو بندم / چون حور و فرشته بی گزندم
خوی خوش من خوی دیوست / وین از کرم جهان خدیوست
از خوی خوشست کاین دو دام / گیرند بطبع با من آرام
خلقم ز لطافت آفریدست / کز دیدن من ملال دیدست
گر قامت من به اصل کژ خواست / هست آنکه در اطلب کنم راست
نغمه بدرست راست ناید / بر لطف کژ و رخه راست باید
تا کژ نبود کمان غازی / از تیر مجوی راست بازی
زنگونه که چون سپند سوزم / بر خود گره گزند سوزم
من آفت چشم بد شناسم / زین روی ز چشم خود هراسم
آنکس که بچشم بد در آید / آن به که بچشم خود در آید
دیوانه کسی بود درین بخت / کو بند حصار خود کند سخت
من خود بنظر ز چاره جستم / بندی که مراست میکنم سست
زین بوده درخت چار بیخی / بزم عرق چهار میخی
زین ده که نجات نامه دارم / بی جامگی و نه جامه دارم
کشتی که شکسته شد میانش / گو نیز مباد بادبانش
زان پیش که کشتیم شود غرق / آلت فکنم ز پای تا فرق
در بند وضوی آن جهانم / میخ کش و میخ کش ندانم
جان کندن اینجهان بیمار / در رفض رحیل هست دشوار
جانخواه تو بس شگرف بازیست / جان دادن تو شگرف کاریست
شرطست جریده ایستادن / زو جان طلبیدن از تو دادن
پندشته که من درین دام / در جستن دانه می نهم گام
در چشمه خلقهای این شیست / زندیشه غرق میزنم دست
کوشم که ازین رواق پرخار / مردانه برون شوم ز مردار
اکنون لختی از آن نیم درین سیر / کامد چو درد و لختی این دیر
لختی نگشاد کس ازین در / کان لخت دگر نخورد بر سر
در چاه من تو ناگزیرست / از سلسله نیک جای گیرست

CC-0. Kashmir Research Institute, Srinagar. Digitized by eGangotri

افتادهٔ غم درین گذرگاه / بی سلسله کی برآید از چاه
آن سلسلهٔ زلف دلبر انست / وان نیز بدست دیگرانست
سر زین چه اگر برون تو نکرد / رهبر دگریست چون تو انکرد
هرگز غم خود فرس دواند / خود را بغم دگر رساند
من کی بت دیگران پرستم / کاول بت خویش را شکستم
گر سوی بتی جنازه رانم / خود را ز بتی خود رهانم
عاقل که می مغانه گیرد / از زحمت خود کرانه گیرد
این حالت کالت نبوست / در دیدهٔ عاقلان هبوست
زینجا که مرا شکایتی نیست / کامین ترا زین ولایتی نیست
این فندق شکل فستقی رنگ / بر فندقه سرم زند سنگ
یعنی سر تو که مغز جانست / نی در خور درع و استخوانست
بادام صفت ز سرخ بیدی / یابم ز برهنگی سپیدی
بادام نیم که گر شوم عور / زنگی بچه بر آرم از گور
ایزد چو نصیب من چنین کرد / در ساختن ست با چنین درد
آن میوه فروش خوش مثل زد / کان غورهٔ ترش در بغل زد
انجیر فروش را چه بهتر / کانجیر فروشد ای برادر
هر مرد که شغل خویش نگذاشت / بر خورد ز هر چه در جهان داشت
تیرم به نشانه بر درست است / اما خلل از کمان سست است
در بند گشادن خزینه / ترسم ز کلید آبگینه
در ترس چنان امیدوار است / در وقت امید ترس کار است
من کامده ام درین خرابات / پیوند بریده از قرابات
غیبت نکنم حسد نسازم / غافل نزنم غلط نبازم
زان پیش که جاهل گزیر گوید / آواز رحیل خیز گوید
برخاسته ام بروز این زور / برداشته راه گنج زین گور
مجنونی خود چنین نه بینم / مجنون اگر این کند من اینم
فصلی به کمال این سخن راند / پولاد گشاد و گوهر افشاند
از حیرت آن جواب چون نوش / شد زید زیاده گوی خاموش
پذرفت که بر نهال آن شاخ / زین پس نزند دو شاخه گستاخ
لوح ادب از وفا در آموخت / آنرا بهزار میخ بر دوخت
زان پس بجز آن نبود کارش / کاورد بدو پیام یارش
در پاسخ او بدان دلارام / میداد چنانکه بود پیغام
میکرد میان سخنی بامید / چون زهره میان ماه خورشید
هر نکته که بر نشان کاریست / در وفات یافتن ابن سلام شوهر لیلی فرماید
در وی بصورت اختیاریست
در جنبش هر چه هست موجود / در جنبش زر جهان مقصود
کاغذ ورق دو روی دارد / کاما جگه از دو سوی دارد
زینسو ورق شمار تدبیر / زانسوی دگر حساب تقدیر
گر باید کاتب قلم راست / این هر دو حروف را بهم راست
بس گل که تو گل کنی شمارش / بینی بگزند خویش خارش
بس خوشه خضر از نمایش / کانگور بود بآزمایش
بس گرسنگی که سستی آرد / در هاضمه تندرستی آرد
بر دفق چنین خلاف کاری / تسلیم به از ستیزه کاری

CC-0. Kashmir Research Institute, Srinagar. Digitized by eGangotri

القصه چو قصه اینچنین ست / پندار که سر که انگبین ست
لیلی که چراغ دلبران بود / رنج خود و گنج دیگران بود
گنجی که کشیده بود مارے / از حلقه به گرد او حصارے
میزیست دران شکنجه تنگ / چون دانه لعل در دل سنگ
گرچه گهر گران بها بود / چون مه بدهان اژدها بود
شویش همه روز پاس میداشت / میخورد غم و سپاس میداشت
در صحبت آن بت پریزاد / مانند پری به بند پولاد
میکرد به چابکی شکیبی / میداد فریب را فریبی
تا شوی برش نبود نالید / چون شوی رسید دیده مالید
تا صافی بود نوحه میکرد / چون درد رسید درد میخورد
میخواست کزان غم آشکارا / گوید نفسی نداشت یارا
زاندوه نهفته جان بکاهد / کاهیدن جان خود که خواهد
از حشمت شوی و شرم خویشان / میبود چو زلف خود پریشان
بیگانه چو دور گشتی از راه / برخاستی آن ستون خرگاه
چندان بگریستی دران جای / کز گریه بیوفتادی از پای
گامی دو سه تا ختی چو مستان / نالنده تر از هزار دستان
چون شمع بچابکی نشستی / وز گریه بخنده باز گشتی
چون بانگ نی آمدی بگوشش / ماندی بشکنجه در خروشش
این بی نمکی فلک همی کرد / وان خوش نمکی جگر همی خورد
تا گردش دور بی مدارا / کردش عمل خود آشکارا
شد شوی وی از دریغ و تیمار / دور از رخ آن عروس بیمار
افتاد مزاج زاستقامت / رفت این سلام را سلامت
در تن تب تیز کارگر شد / تابش بره دماغ بر شد
راحت ز مزاج رخت بربست / وان شیشه اعتدال بشکست
قارورهشناس نبض بفشرد / قارورهشناخت رنج می برد
میداد بلطف سازگارے / در تربیت مزاج یارے
تا دور شد از مزاج سستی / پیدا شده راه تندرستی
بیمار چو اندکی بهی یافت / در شخص نزار فربهی یافت
پرهیز نکرد زانچه بد بود / وان کرده نه برقرار خود بود
پرهیز نه دفع یک گزند ست / در راحت و رنج سودمند ست
در راحت او ثبات یابند / در رنج بدو نجات یابند
چون وقت بهی ازان تب تیز / پرهیز شکن شکست پرهیز
تب باز ملازم نفس گشت / بیماری رفته باز پس گشت
آن تن که بزخم اول افتاد / زخم دگرش بباد در داد
وان گل که بآب اول آلود / آب دگرش رسید پالود
یک زلزله نخست برخاست / دیوار دریده شد چپ و راست
روزی دو سه آن جوان رنجور / میزد نفسی ز عافیت دور
چون زلزله دگر در آمد / دیوار شکسته بر سر آمد
چون شد نفس گسسته در تنگ / زد شیشه اعتدال بر سنگ
افتاند چو باد بر جهان دست / جانش ز شکنجه جهان رست
او رفت و نرفته کس نماند / وامی که جهان دهد ستاند
از دام جهان اگر گیاه ست / میترس که شوخ وام خواه ست

CC-0. Kashmir Research Institute, Srinagar. Digitized by eGangotri

میکوش که دام او گذاری / تا باز رهی ز دام داری
منشین که نشستن اندرین دام / مسمار تنست و میخ اندام
بر جوهر خویش بشکن این درج / بر پرچم کبوتران ازین برج
کین هفت خدنگ چار بیخی / وین نه سپر هزار میخی
با حربت مرگ اگر ستیزند / افتند چنانکه برنخیزند
هر صبح کزین رواق دلکش / در خرمن عالم افتد آتش
هر شام کزین خم گل اندود / بر چنبرهٔ فلک شود دود
تعلیم گر تو شد کرانجای / آتشکده الیست و دودپای
روزی و شبی چنین جگرسوز / نوروز شب آنگهی بدین روز
گر عمر تو خرمنست گاورس / از خوردن این دو مرغ میترس
دیرست که این دو مرغ گستاخ / انبان تو میکنند سوراخ
هر چه ان سپری شود سرانجام / خواهی قدمی و خواه صد گام
عمری تو که صد محال باشد / در صد نه هزار سال باشد
چون عیب کنیش در کمینست / پندار که شد سخن همینست
لیلی ز فراق شوی هر کام / میجست رجا چو گور از دام
از رفتنش اچه روی پیچید / با این همه شوی بود رنجید
میکرد ز بهر شوی فریاد / واو ره نفقه دوست را یاد
از محنت دوست موی میکند / اما بطفیل شوی میکند
از دوری دوست ناله میزد / بر شیون شوی ناله میزد
بر شوی ز شیونی که خواندی / در شیوهٔ دوست نکته راندی
در هر که بکاخ و کوی گفتی / ای دوست ز دوی شوی گفتی
اشک از پی دوست دانه میکرد / شوی شده را بهانه میکرد
شویش ز بر حرام بودی / مغزش همه پر ز دوست بودی
رسم عربست کز پی شوی / ننماید زن بهیچکس روی
سالی دو درون خانه بنشیند / او در کس و کس در نه بیند
نالد بتصرعی که داند / بیتی بمراد خویش خواند
لیلی بچنین بهانه حالی / خرگاه ز خلق کرد خالی
بر قاعدهٔ مصیبت شوی / با غم بنشست روی در روی
چون یافت غریو را بهانه / برخاست صبوری از میانه
میبرد بشرط سوگواری / بر هفت فلک خروش زاری
شوریدگی دلبر میکرد / خود را بطپانچه سیر میکرد
میزد نفسی چنانکه میخواست / خوف و خطرش ز راه برخاست
گوینده این حکایت نغز / گاگنده شد استخوانش از مغز
گفتا که چو زید ماند رنجور / چون چشم بد از نگار خود دور
خویشان که قریب را ز بودند / او را همه چاره ساز بودند
میخواند بصابری و سوفی / میخورد بجای آب خونی
کو بود بدان بهار درخورد / کز وی دگری بزور برخورد
یاری گر او شدند یارانش / گشتند مطیع دوستدارانش
در چاره گری بایستادند / در کاروی آن گره گشادند
تا یافت بران بت آن مدارا / پوشیده رهی نه آشکارا

خبر دادن زید مجنون را از وفات ابن سلام

CC-0. Kashmir Research Institute, Srinagar. Digitized by eGangotri

رفتی براو چنانکه بودی / از نگار ز آئینه زدودی
چون غنچهٔ ناشگفته با او / میزد نفسی نهفته با او
وان نوشین لب از مهربانی / میکرد نوازشش بهانی
با یکدگر از طریق طاعت / کردند بپرستش قناعت
نارفته میان شان زیاکی / الا نظری بدرد ناکی
زید ار چه بکار خویش درماند / با مجنون نیز نقش میخواند
میکرد بچارهای صد رنگ / جویای کار او بصد چنگ
اندیشهٔ کار خود رها کرد / در چارهٔ کار او وفا کرد
آن کرد که چون کنند از و یاد / گویند که آفرین برو باد
تو نیز گران خصال داری / در چهره همان جمال داری
بسیار خصالهاست در مرد / کز وی نتوان حکایتی کرد
حرفی که بنا شد از زبان به / گر در تو بمیرد آنچنان به
حرفی ز تو ماند اندرین دیر / کان از تو کند حکایت خیر
هر چه از من و تو بجای ماند / از خانهٔ یکدگر بجای ماند
چون ابن سلام رخت بربست / وان مرغ پرنده از قفس رست
ره پیش گرفت زید حالی / میرفت چو باد لاابالی
زان جام که دست مرگ در داد / مجنون خراب را خبر داد
کان رهزن کاروان کاست / برخاست ز راه ننگ و نامت
رفت ابن سلام جان ترا داد / باقی تو بزی ترا بقا باد
مجنون که چنان نوالهٔ خورد / در دور فلک نظارهٔ کرد
زد نعرهٔ آنچنان شغبناک / کافتاد هزار هزی در افلاک
گه رقص نشاط کرد زان شور / گه دید خیال خود دران گور
از یک جهتش خوش آمد انگار / کز دامن گل بریده شد خار
وز روی دگر حساب میکرد / کو نیز همان خورد که او خورد
آن خنده که طبع خواست بنمود / بگریست که عقل گریه فرمود
زان نوحه گری چو بار پرداخت / بازید عتاب گونه ساخت
کای یار قدیم رنج دیده / درد سر من بسی کشیده
در خواستی از تو دردم هست / وانرا بگره نمیتوان بست
کامروز درین ورق که خواندی / یکحرف خطا بسهو راندی
آن لحظه که گفتیم فلان مرد / جانرا بتوای ضعیف بسپرد
گر بود بدوستیت میلی / گفتی که بسر دهان بلیلی
خوردی که بدو شود حواله / در حلق من افتد آن نواله
زیدش بجواب گفت بگذار / کاغاز تو کرده بدین کار
آنروز ز کزان دو نقش باهم / کردی ز یگانگی یکی کم
این فرق تو از میانه بردی / کز هر دو رقم یکی ستردی
یعنی چو من و توئی نداریم / به گر رقم دوئی نداریم
من نیز بنسبت قدیمی / گفتم سخنی بدین عظیمی
گر نیک برفت تا هم از پای / سر پای برهنه خرم از جای
مجنون ز جواب استوارش / برجست و کشید در کنارش
کاحسنت زهی ندیم خوشگوی / آباد برین نسیم خوشبوی
خوش گفتی و خوش بنا نهادی / شایسته من جواب دادی
هم حال چنین مثال خواند / هم راز چنین رموز داند

CC-0. Kashmir Research Institute, Srinagar. Digitized by eGangotri

با هر که حریف حال باشد / هر دم که زنی حلال باشد
عهد است مرا که تا بجایم / عهد تو بود رفیق رایم
تا مرگ از ینجهان نپایم / از هر چه کنی عنان نتابم
گفتار ترا بجان نپوشم / کفر آیدم انچه از تو پوشم
روزی دو سه بر امید آن صید / بیهوده چنانکه عمر و بازید
چون هفته گذشت در میانه / افتاد فراق را بهانه

گفتار اندر نیایش کردن لیلی با خدای عز و جل

او شد سوی آستانهٔ خویش / زید آمده سوی خانهٔ خویش
چون کرد شب از علاقه در / گوش در نسخ زمانه را چو پر
آن دار که بنجوشه چون تریا / میریخت ز دیده در بدریا
او بود شبی ز درد و داغی / کس مونس نی بجز چراغی
پروانه صفت شب نخفت / در شب گله با چراغ میگفت
کاین شب که ز رفتنش فراغیست / بر ناصیهٔ سپهر داغیست
این شب چه شبست کان من شد / چه شب که هلاک جان من شد
تاریک شبی بدین درازی / بیچاره شدم ز چاره سازی
گفتی که فسرده گشت سوزش / تا روز قیامتست روزش
من مانده درین شب جهانسوز / بی روز مباد شب بدین روز
چون بد زرگ چراغ مرده / دیوانه فگنده باغ برده
گردن مرغ را شکستند / آخر دم صبح را نبستند
گیرم که خروس بیزبان مرد / یا موذن گوی را عسس برد
نوبت زن صبح را چه افتاد / کز حال دل نمیکند یاد
یارب برسان بآن چراغم / کز آتش او رسید داغم
کان بخشدم از جهان فروزی / در تنگی شب فراخ روزی
تا صبح نبست از دعا دم / یکذره نکرد زین دعا کم

گفتار اندر رسیدن لیلی و مجنون بیکدیگر بشرط عصمت

چون خسرو صبح خیمه شادان / بر تخت نشست بامدادان
روز از سر مهر سر بر آورد / وافاق به مهر سر بر آورد
روزی ز خوشی بصارت افروز / خوشتر ز هزار عید و نوروز
طالع کمر مراد بسته / غوغای غم از جهان نشسته
لیلی ز سر کشاده کامی / چون ماه فلک بخوش خرامی
میکرد مدارسی مدارا / میخورد غمی به آشکارا
پرداخته ره ز پاس شوهر / بر خلسه پاسبان کوهر
در دیده سرشک و در دل آوه / نی باک پدر نه بیم مادر
در طارم و در سرای و در کوی / میگشت ولیک بیت بر روی
میجست دلی بهر مقامی / میداد بهر دلی پیامی
بر هر فلکی منیر می بود / در هر نفسی عبیر می سود
ره می طلبید سوی آن کس / کو بود شبش بام در جهان بس
چون ماتم شوی را بسر برد / غم خانه بخانهٔ پدر برد
آرام شکیب کرده برداشت / زان عشق هفته پرده برداشت
بر سنگ زد آبگینه چون گل / بر آب سپر فگند چون گل
زان تازه دری بعقل بسته / چون بافت دری بقفل بسته

CC-0. Kashmir Research Institute, Srinagar. Digitized by eGangotri

در چاره گری نکرد سستی / بیچست بچاره تندرستی
در حجره نشست و فتنه بنشاند / وز حجرهٔ خویش زید را خواند
کامروز نه روز انتظارست / روز طلب وصال یارست
برخیز جهان خوش است برخیز / پیش آر شکر بگل برآمیز
همخوابهٔ سرو کن چمن را / در دستهٔ لاله کش سمن را
آن آهو نافه را بشست آر / وان نافهٔ مشک را بدست آر
تا از خمکش حریر سازم / وز گرد رهش عبیر سازم
با او نفسی ز دل برآرم / کز هم نفسان کسی ندارم
زان پیش کاجل کمین کشاید / خواهم نظری اگر نماید
وآورد برون ز خزو دیبا / تن جامهٔ از حریر زیبا
تا هر چه بدان بود سزاوار / بسپرد بزید پادشاوار
زید از سر آن نشاط مندی / چون کوه گرفت سربلندی
آورد از آن سرای بی در / آن شرده بدان هوای پر
پیغام گذار در از یکشاد / وان تحفه که داشت پیش بنهاد
مجنون ز نشاط یار برجست / چرخی بنمود و باز بنشست
تا هفت زه از نشاطان کار / میزد چو خط سپهر پرگار
زان چرخ که هفت بار برگشت / بازیش ز هفت چرخ بگذشت
وانگه شکر سجود بذرفت / زانسان که بچهره خاک برفت
در پارهٔ جامه تن بکوشید / بوسید نخست و باز پوشید
از چشمهٔ دوستی وضو ساخت / از چرک فراق یار پرداخت
داد از رخ آنه منیرش / از نافهٔ بوی خون عبیرش
ره پیش گرفت بیت خوانان / میشد همه ره شکرفشانان
زان دام و دوان چه نرخ یاده / لشکر گهی از پس افتاده
هر جا که نشست و نشستند / وانجا که ستاد حلقه بستند
آمد بدر و ثاق دلبر / با لشکر و آستگیه چه لشکر
آراسته لشکر که در جنگ / تیغ همه بود دسته از چنگ
شد زید و زبیده را خبر داد / کان زخلیفتی اثر داد
مجنون که رفیق و غمخور تست / چون خاک در تو بر در تست
از دور سجود مینماید / دستوری اگر بود درآید
لیلی ز نشاط آن بشارت / شد همچو خرابی از عمارت
اول چو ستون خیمه برخاست / وانگه چو طناب خیمه شد راست
از خیمه برون دوید بیخود / از دام هراس شور برخاست
در پای مسافر خود افتاد / چون سبزه بزیر پای شمشاد
مجنون که جمال دلستان دید / در پردهٔ یار خویش جان دید
بر زد شغفی سپهر فرسای / او نیز بپوفتاد در پای
آن زنده و لیک جان سپرده / وین جان نه سپرده بلکه مرده
افتاده دو یار و هوش رفته / آواز جهان ز گوش رفته
گرد آمده آن دوان خونریز / کرده بهلاک چنگ را تیز
پیرامن آن دو یار خسته / چون چنبر کوه حلقه بسته
زانبوه دوان دران لگدگاه / نظاره نیافت در میان راه
زانانکه دران میان دویدند / شخصی دو سه را دوان دریدند
باقی دگر از میانه جستند / رفتند و بگوشها نشستند

CC-0. Kashmir Research Institute, Srinagar. Digitized by eGangotri

بودند فتاده آن دو دلخواه / تا نیمه روز بر گذرگاه
زید آمد و از گلاب و عنبر / گردان دو نهال تازه را تر
چون باز رسید هر دو را هوش / ماندند چو نقش نامه خاموش
لیلی بهزار شرمناکی / آمد بر آن غریب خاکی
دستش بگرفت و پیش بردش / در خیمهٔ خاص خویش بردش
بنشاند بصد نشاط و نازش / بنواخت بوصل جان نوازش
زید از سر محرمی و خاصی / پرده ز میان عمر و عاصی
چون حلقه برون در نشسته / با آن دو گان حلقه بسته
صف بسته دوان بهر کناری / پیرامن آن حرم حصاری
گر یک مگس از هوا پریدی / انیش بگرفتی آن دریدی
از بیم هلاک آن دو دام / کس بر در آن حرم نزد گام
زان خربه که در گرفت مانده / مردم همه در شگفت مانده
کین عشق حقیقی غرض نیست / کالودهٔ شهوت و غرض نیست
هم عشق بغایت تمام است / کو را ده و ورنده را رام است
زان از دو گان بدی بر دو نیست / کالایش آن دوی در و نیست
چون او دو خویش را سر افکند / فرمان برا و شد آن دوی چند
پیداست که عشق آن دو خاکی / سر بر نزند مگر بپاکی
امروز که ناله شان شنیدم / در هر دو بچشم خویش دیدم
گر یک قدح تخورده در دست / این گشت خراب و آن دگر مست
از دست در آمدان در آغوش / از دست شد این و آن شد از هوش
این عشق نه سرسری نشانست / کین نادره عبرت جهانست
هم غمزده در درون خانه / با هم سر خود بدین بهانه
وان گنج حصار مهر بسته / با خازن خود بهم نشسته
مهمان عزیز دید برخاست / از پیشکش خود شبی آراست
از حلقهٔ زلف و چنبر دست / دستار چه داد و طوق بر بست
چون دید که دیگرست ناموش / کردش ز کلاله خود کله پوش
سرهنگی درگه خودش داد / وز بازوی خود حمایلش داد
در سینه کشیدش آنچنان چست / گفتی دو گل از یکی گره رست
بیزخمه کرشمه بست کردش / بی باده ببوسه مست کردش
لام و الفی گسست از بند / شد لام الف ز روی پیوند
در خط مقوس از روانه / شد دائرهٔ تمام خانه
مرغی نه شگفت اگر دو پر یافت / با عدل ترازو دو سر یافت
دو شمع گداخت در یکی طشت / جان بود یکی جسد یکی گشت
افتاده دو رشته در یکی تاب / پر شد دو صراحی از یکی آب
بستند دو سقف بر یکی در / رستند دو دیده از یکی سر
دوری ز ره دو قطر شد دور / گشت آینهٔ دو صبح یک نور
پیچید بهم دو یار دلسوز / ماندند چنین یکی شبانروز
این بیخود و آن ز خود رمیده / مرغ غرض از میان پریده
چون باز خود آمدند از آن حال / شاهین شده بود شه بدنبال
خاتون بدر آمده ز خرگاه / سلطان به بزرگ نشسته بر راه
بر بست ملک ز بارگی رخت / هم تاج تهی بماند هم تخت
پرده ز خجسته کوی و حجره / زنهار نماند هیچ دربار

CC-0. Kashmir Research Institute, Srinagar. Digitized by eGangotri

مجنون که حریف دید حاسد / کرد از همه حرف خانه خالی
در حلقهٔ دیده دوست را خواند / خود را بدر چو حلقه بنشاند
چون دل دلش آن ملک وطن کرد / در بانی خویش خویشتن کرد
گشته لب آن دو ویک بجوش / مانند دهان کاسه خاموش
بادی ز ارم رسید بکش / بنشاند زبانه زان دو آتش
عشق آمد و سوختش سپندی / بر هر دو زبان نهاد بندی
حیران شده آن دو نقش پرکار / مانند دو نقش بر دو دیوار
دل پر سخن و زبان گرفته / چون بلبلهٔ دهان گرفته
آوازهٔ عشق شان جهانگیر / واواز عتاب شان زبان گیر
تا در شب انتظار بودند / چون شمع زبانه دار بودند
جائیکه بهم رسیده گشتند / چون صبح زبان بریده گشتند
تشنیع زبان زیاده گوئیست / توقیع شناختن خموشیست
تا دور بود خزینه از زر / بی قفل بود خزینه را در
چون زر بخزینه در نهادند / قفلی بخزینه بر نهادند
لیلی بزبان غمزهٔ تیز / میگفت بدیدهٔ دلاویز
کای سوسن ده زبان چه بودت / کاندیشهٔ من زبان ربودت
بلبل که سخن بگل باشد / بی گل همه سال لال باشد
چون بیند روی گلستان / گوید نه یکی هزار دستان
تو بلبل باغ روزگاری / من با تو چو گل بسازگاری
یعنی چه که نامراد دیدی / آواز بر آسمان کشیدی
امروز که هست روز پیوند / بر درج دهان نهاده بند
مجنون بجواب آن شکر ریز / بگشاد زبان آتش انگیز

گفتار اندر سخن گفتن و زاری کردن مجنون بحضرت لیلی

کای یاد لب تو خوشتر از قند / کرده لب تو مرا زبان بند
بندی ز زبان درین دهان نیست / گر یکسر موی کان زبان نیست
زانروی که بس کشاده رویست / موئیم بزبان زبان بسویست
چون موی زبان شود ازین گوی / به باشد اگر زبان شود موی
دانی ز چه موی شد زبانم / تا با تو سخن چو موی رانم
چون خاص توام بجان فروشی / به گر نکنم زبان فروشی
چون مرهم سینه هست بسیار / گو زخم زبان مباش دیار
گویند حریف هست و جویست / چون یافت چه جای گفتگویست
تو یافته بمن درین راه / من گم شدهٔ توام درین چاه
با هست تو به که هست بین نیست / کاین دست سر است هست من نیست
من خود کیم و مرا چه خوانند / خبر سائید تو مرا چه دانند
خود را بشما هیچ دانم / کز هیچ کسی بهیچ مانم
از تو اثری نشست بر من / زان رو اثری که هست در من
چندانکه چو بار میسپردم / از کبک دری نشان ندیدم
امروز که پر شکسته شد باز / از کبک دری کشاد پرواز
تا باشه من بجان نیاید / طاوس تو در میان نیاید
چون شد سگ شاه سوی نخچیر / آهو بره شاه از تدبیر
آن رخ بتوام چو دست من بود / از دست سرم بدست بنمود

CC-0. Kashmir Research Institute, Srinagar. Digitized by eGangotri

آنگه بمن او فتاد یارم / کز خود بدر او فتاد کارم
هم دست کسیکه در تو دل بست / آنگاه شدی که او شد از دست
تا سر دارم سر تو دارم / جان پیشکش در تو دارم
سر بیتو بود بسر در آید / جان بیتو بود ز تن بر آید
سر بر خط تو نهادن از من / جان خواستن از تو دادن از من
تا جان مرا ز تست یاری / مولای توام بجان سپاری
از جان خودت جدا ندارم / جان بیتو من این روا ندارم
چون آتشم از بجوشی از تاب / از تو نبرم چو ماهی از آب
تو چشم منی به چشم بی نور / بینندهٔ چشم کی شود دور
کی دور شوم درین ره از تو / دوری و نعوذ بالله از تو
اینجا منی و توئی نباشد / در مذهب ما دوئی نباشد
درع دو فواره ایم هر دو / جانی بدو پاره ایم هر دو
من نیستم آنچه هست با تست / این نقش خیال بست با تست
من چون توام این دو پیکر چیست / چون هر دو یکیست دانیدی چیست
هیکل دو دلی یکیست بنیاد / چون لام و الف که لام الف باد
اینجا منم آن دگر نگارست / وانجا توئی آن دگر غبارست
نی نی غلطم یکیست خانه / کاشوب دوئی شد از میانه
آمیخته ایم هر دو باهم / آمیختی چو زیر با بم
جنگی که بجنگ در کند ساز / بی زیر و بمش نباشد آواز
اندر دل ما ز یک خرانه است / الا دو صدف که در میانه است
به کز دو یکی خرم گزینیم / تا هر دو بیک قدم نشینیم
شمشیر دو رو به یک نیام است / بادام دو مغز یک مقام است
شکر که بود حیات دانه / یک سودش دو دست هم بخانه
چون بیضه بط دو زرده باشد / سرمایه یکی دو کرده باشد
افتد چو دو حرف جنس با هم / در یکدگرش کنند مدغم
من جنس توام بهم نشانی / یکتا کنم از دو آشیانی
بنویسی دو حرف در یکی نام / گو قطره دو باش در یکی جام
یک درد مزن بدین ظریفی / یکی و یکی اگر حریفی
چون ریخت هزار اشک مجنون / زینگونه هزار در مکنون
لیلی بکرشمه های مستش / بر عقد گهر علاقه بستش
کرد از لب خود عقیق را در / وز آب حیات حقه را پر
چون غالیه زلفهاش زنگی / چون غالیه اش دهان تنگی
زان غالیه دان شکر انگیز / مه غالیه سای و گل شکر ریز
از لب که فشاند بر سر یار / عنبر بمن و شکر بخروار
اندیشه ز مصر باج میخواست / همت ز حبش خراج میخواست
آن قوم که خامشی جهانند / چون گل همه بوی در دهانند
آن زاد هنی بگوی سازی / وین راز سخن بگوی بازی
زانجا که قیاس رای من بود / آن گوی دهن سرای من بود
هر کس بنوالهٔ است در خور / یک خون جگر یکی بشکر
سودا زده را قسم نسازد / صفرا زده را شکر نسازد
آن را که نسیم گل تمام است / بر وی همه میوها حرام است
مجنون ز جنان نظاره کردن / زو دست بجا مه پاره کردن

CC-0. Kashmir Research Institute, Srinagar. Digitized by eGangotri

گشت از می بیخودی چنان مست / گر پای در آمد و شد از دست
دل گرچه ز غدر پاک میکرد / بی طاقتیش هلاک میکرد
چون کار دباستخوان رسیدش / زخمه بهلاک جان رسیدش
زد نعره و راه دشت برداشت / تیغ از سر و سر ز پشت برداشت
میگشت چو آسیای گردان / شیر از پس او چو شیر مردان
با آن دوگان زبی قراری / میزد نفسی بزور و زاری
آیین دگر گرفت کارش / از وی خبری نداشت یارش
در حلقهٔ زلف آن هم آغوش / کرده ز شتاب خود فراموش
او را بغلط بخود سویم یار / آورد بجای خود ببازار
مجنون شده آن ورق فشانده / لیلی شده آن ورق که مانده
از دیدن آن بهار خندان / گشته هوسش هزار چندان
میخواند ز روی نیک فالی / هر لحظه قصیدهٔ وصالی
شرحی ز وفای دوست میگفت / مغزی ز درون پوست میسفت
زیدان همه بیتهای چون نوش / میداشت بسان حلقه در گوش
میخواند بروشنا و پاکی / کاحسنت زهی حریم خاکی
کز حرمت عشق پاکبازت / بر عقل فریضه شد نمازت
عشقی که ز عصمتش جدا نیست / آن عشق نه شهوت هوا نیست
عشق آینهٔ بلند نورست / شهوت ز حساب عشق دورست
عشق غرضی بقا ندارد / کس عشق غرض روا ندارد
با عشق غرض کجا بود راست / عشق غرضی نشست و برخاست
جز تو همه عاشقان که هستند / دور از دل تو غرض پرستند
عشق این بود آن دگر گداست / صدق این بود آن دگر حراست
چون عشق بصدق ره نماید / یکخوبی دوستاده نماید
چون عشق بدین تمامی افتد / در شکه نیکنامی افتد
شد حاصل نقد نیکنامی / سرمایهٔ توبهٔ نظامی

گفتار اندر وفات یافتن لیلی و صفت عزلت

شرطست که وقت برگ ریزان / خونابه شود ز برگ ریزان
خونی که بود درون هر شاخ / بیرون جهد از مشام سوراخ
قارورهٔ آب سرد گردد / رخسارهٔ باغ زرد گردد
شاخ آبلهٔ هلاک یابد / زرجوید لیک خاک یابد
نرگس بجنازه بر نهد رخت / شمشاد در افتد از سر تخت
سیمای سمن شکست گیرد / گل نامهٔ غم بدست گیرد
بر فرق چمن علاقهٔ خاک / پیچیده شود چو مار ضحاک
چون باد مخالف آید از دور / افتادن برگ هست معذور
کانان که ز غرفه می گریزند / زاندیشهٔ باد رخت ریزند
آن سبزه سبز لاجوردی / خیری شده از غبار زردی
روباه زره فتاد بی راه / آلوده بخون چو گوی روباه
نازک جگران باغ رنجور / شیرین نمکان تاک مخمور
انداخته هندوی کدیور / زنگی بچگان تاک را سر
سرهای بهی ز طرهٔ کاخ / آویخته هم بطرهٔ شاخ
سیب از رخی بدان نگونی / بر نارنج زند که چونی

CC-0. Kashmir Research Institute, Srinagar. Digitized by eGangotri